

مبتدیلره آز و قنده بکل لک او زره عرب تلینلچ صرفنی بلدیرر.

# مَعْلَفُ الْحَالِبِ

قرانده معلم لر جمعیتی طرفندن قبول اید و لوب کوب اور نلرده  
فائده سی تجربه اید امش .



تألیف :

( عبد الرحمن بن اسماعیل بن عمر طبرخانی )

اوچنچی مرتبه باصلوی

\* \* \*

آسترخانده عمر ف دم کامباینه سینک مطبعه سنده

۱۹۰۸

Типографія Торговою Дома А. Умеровъ и К°.  
Астрахань 1908 г.

# «معلم صرف لسان العرب»

( مقدمة )

عرب تلى بزم دينمڭىڭ تلى اوامىغىن آنى بىلەك بىزلىرە دىنناوادبا  
ضروردر. وھر بىر يات تانى بامىك شول تىلىڭ صرفنى بامىك اىلە  
اوامىغىن هر بىرده سېيىھە تۈركى تانىغىاندىن صوڭ عرب تىلىنىڭ  
صرفنى اوقوئىق دستور توتلەمىشىر. ايمىرى بزم صېن لىرگە صرف  
اوقتە باشلاغانىڭ عربچە تأبىف قىلمىش رسالەردىن اوقتۇمۇاۋەق دىگلىرى.  
زىرا عرب تىلىنى بىرده خېرى يوق بالاغە اۋلاعبارە فى مطابعە قىلىدۇر  
ئانىدا قاعۇدلىرىنى آئىلاتۇمۇ زور مىشقا اولەدر. اهل بىخاراغە ايا روب  
سارت بالا لىرى اىپچون فارسىچە تأليف قىلمىش «شرح عبد الله» كتابنى  
اوقتۇمۇ اىسە بىزىم تۈرك بالا لىرىنى اوگراتىمك دىگلى بىتونلىقىدا شەدە مەسىھى  
اما اوز تامىزچە اوقوتىسى بالاغە بىلەك راھتلىك اىلە آئىلاتوب آز  
زمانىدە مقصودىغە اىرىشلاجىكىرى. بۇ فائەتلرىنى ملاحظە قىلوب وطنمىزڭى  
بالا لىرىنى بىر خەدىمت اىتىمك نىتىلە اوز تامىزچە اوشىبو «معلم صرف لسان  
العرب»نى يازىمىھە مباشىرە اىقىدم. و فعل لىزلىڭ هەرباينىڭ نېچە، تورلى  
كلەملىك مۇصلارىنىڭ وزنلىرىنى ھەممىش ئىشلەنەن ذكر ايدۇب تۈركىچە  
عبدالرحمەن معنۇ لىرىنى بىيان قىلىدىم.

( اخطار )

ھەرمەتاو معلم افندىلىرم! بورسالە ئەلەك امتعانلىرىنى بازىمۇ سؤال اىردىن باشقا  
مەثاللىرىدە كېتىرۇپ شا كىردىلەرنىن صوراسەنگىز و صرفنى آئىلى باشلاغا جاج  
آز آز عربچە سوپىلاتوب اوگرەتسە ئىز آنلىڭ عرب تلى بامىك لىرىنى  
كوب سېب او اور ايدىڭىز. و بۇ رسالەنى نىمام اينكاج نەحو اوگراتىمك كە  
كىرىشىدە بىزىم «معلم نحو لسان العرب» اىلە اوقوتوب بىر مەرتەبە تىجرىدە  
ايدىرسا ئىز فائەتەسىنى كەنداڭىز تىقىدىر ايدىر ايدىڭىز.

لِسْنَةِ الرَّبِّ الْمُرْسَلِينَ

علم الصرف: تورلى معنى آنكلانسون ابچون كامه لرزاق تورلى تورلى  
ایتلۇنى بلدرە تورغان علم در .

كلمة: معنى آنكلانغان سوز ، مكتوب ، مسجد ، امام ، كېي .  
كلمة اوچ قسم اسم ، فعل ، حرف ،

اسم: اوچ زمانڭ بىرىسىدىن باشە ئىلاڭفار: معنى آنكلانغان: كلمة در، كتاب ، قلم كېي .

فعل: اوچ زمانڭ بىرىسى ايلە معنى آنكلانغان كلمە در ، ضرب كېي  
معنى سى (صوقىدى بىر اىبر اوتكان زمانىدە) .

حرف: اوزىزىدىن معنى آنكلانودە غير يىگە معناج اواغان كامىتدر ،  
«سَافَرْتُ مِنَ الْحَاجِطَرَخَانَ إِلَى الْقَزَانَ» دېگەزىدە «من» «إلى» كېي .

معنى سى (سفر قىيلدى من حاجطرخانىن قزانغا) .

زمان اوچ تورلى: ماضى ، حال ، مستقبل .

ماضى = اوتكان زمان ، حال = حاضرگى زمان ، مستقبل كىلاچىڭ زمان .  
ودخى كامه لرنىڭ جز علرىنە مثلا (مسجد) دېگانىدە (م) (س) (ج)

(د) غـ «حرف» و آنلىرىدەغى آست اوست لرىنە « حرڪة» دىبب  
ایتلۇر . حرڪە اوچىدر: فتحە «اوست» ضمه «اوتر» كسرە «آست» .

اسم حرفلىرى اعتبار بىلە اوچ قسم در نىلائى «اوچ حرفلى» زېيد  
كېي ، رباعى «دورت حرفلى» جعفر كېي ، خماس «بش حرفلى»

(جمهرىش) كېي . فعل حرفلىرى اعتبار بىلە ايكىي قسم در نىلائى «اوچ  
حرفلى» ضرب كېي رباعى «دورت حرفلى» دەرچ كېي

امتحان = علم الصرف نەدر؟ كامه نەدر؟ نېزه قسم نەزىر؟ كامه نىڭ جز علرىنە نە دىنالۇر؟  
آست اوست اوترە نە دىنالۇر؟

## ﴿ میزان «۱۱ » ﴾

عرب کلمه ارینک میزانی «ف-ع-ل» در، کلمه‌دهاوشبو حرف‌زنک برابر زنده اوغان حرف‌لنی «حرف‌اصلی» اوشبو حرف‌زنک برابر زنده اوامغان حرف‌لنی «حرف‌زاده» دیرلر (آخرم) کیم (افعل) و زنده در بونده‌غی «ا» حرف زاده «ك، ر، م» حرف اصلی‌دارد. او زنده او زنده حرف زاده بار کلمه‌نی «مزید» دیرلر (آخرم) کیم. حرف‌اصلی ثلاشی‌ده اوچ «فا عین برا لام» برابر زنده زید ضرب کیم فعل فعل و زنده‌در، رباعی‌ده دورتدر فا عین ایکی لام برابر زنده (جعفر) (دُهْرَجَ) کیم فعل فعل و زنده‌در. خماس‌ده بشدر فا عین اوچ لام برابر زنده (جعْهَرُش) کیم فعل فعل و زنده‌در. حرف عله اوچ در: واو، الف، يادر. اسم فعل ینه سکر قسم اوور: صحیح، مضاعف، مثال، اجوف، ناقص، لفیف، ملتوی، مهموز.

صحیح = فاسی عینی لام برابر زنده حرف عله هم برجنسین ایکی حرف بولماس ضرب ضرب کیم. (بُشَّا سالمِم دبلور)  
مضاعف ایکی تورلی مضاعف ثلاشی، مضاعف رباعی،  
مضاعف ثلاشی = عینی لام برابر زنده برجنسین ایکی حرف اولور فرر فرر کیم.

مضاعف رباعی = فاسی ابله اولگی لام برابر زنده هم عینی ایله

۱۱- تئیه- میزان: اوزی بره ترسه اویلانه تورغان اویلانه اوچ در. در نهانک او زینه قاراب اویلانه بوجی بوله در آغرات یکل لکن «چیککی» بوله او زوناقی «آرشن» بوله وقتی «ساعت» بوله اویلاندیکی کی عرب کامه لرین «فع ل» بوله اویلانه در. اویلانه کتابه روشی کتابه باز لانچه در. یونی مام افتادلر یه تدلر نک فهمینه قاراب تو شند رازلر.

ایکنچھ لام برابر ندہ برجنسدن ایکی هرف اوور، زلزل، زلزل کپیں.

مثال = فاس برابر ندہ هرف عله اوور، وعد، وعد کپیں.

اجوف = عین برابر ندہ هرف عله اوور، قول قول، کپیں.

ناقص = لام برابر ندہ هرف عله اوور، رمی، رمی کپیں.

لئیف = عین لام برابر ندہ هرف عله اوور، قوی قوی کپیں  
بوٹا «لئیف مفرون» دینلور.

ملنوی = فاس لام برابر ندہ هرف عله اوور وشی وشی کپیں  
بوٹا «لئیف هنروق» دینلور.

مهور = فاء، عین، لام لک بربار ندہ همز اوور، آند، سال، فرگ کپیں.

امتعان = کامہ لئک میز افی نہل؟ هرف نیجہ اولہ باور؟ مجرد؟ مزید نہل؟ هرف عله  
نیجہ؟ نہل؟ اسم؟ فعل قسم لری نہل؟ وتب صرصر عضض نہل؟ در ذیوسنی رام رام  
سویلہ اوغلان؟

### اشتفاق

اشتفاق = آرالرنده معنی ده هم حروف ده مناسب «» بوغان ایکی لاظن لک

برنی ایکنچیلن چغار مدر. اسم پنه ایکی قسم در جامد، مصدر در. او زدن

ھیچ بربرسه اشتفاق قیلنماهه اسم جامد در «رجل» کپیں. او زدن بر

نیچہ نرے اشتفاق قیلنورسه، اسم مصدر در «ضرب» کپیں وہر وقت

المصدر لک ترکی معناسین لک آخر ندہ «مق» یا کہ «مک» اوور، ضرب

«صومف» کپیں فتل «اوتر مک» کپیں، مصدر دن او شبو اون ایکی نرسه

اشتفاق قیلنہ در: ماض، مضارع، اسم فاعل، اسم مفعول، جحد، نفی،

امر، نہی، اسم زمان، اسم مکان، اسم آلة، اسم تفضیل، ماض

او زىن او تکان زمان آتلانغان فعلدر. مضارع: او زىن حال ايله مستقبل نه  
 يرس آتلانغان فعل در. اسم فاعل: اش قيلوچن ذات آتلانغان  
 اسمدر. اسم مفعول: اش قيلنمش ذات آتلانغان اسمدر، جهد:  
 ماضی ده انکار قيلو آتلانغان فعل در. نف: مستقبل ده انکار قيلو  
 آتلانغان فعل در. امر: ببوره آتلانغان فعل در. نه: طيماق  
 آتلانغان فعل در. اسم زمان: اش قيلنغان وقت آتلانغان اسمدر.  
 اسم مكان: اش قيلنغان او رن آتلانغان اسمدر. اسم آلت: او زى  
 برله اش قيلنه تورغان قور لغه اسمدر. اسم تفضيل: آرتغراف اش  
 قياوی بلدرگان اسمدر. ضرب مصدر بوزن اون ايکي نرس بوبله اشنفاق  
 قيلنه در: ضرب ماضی، يضرب مضارع ضارب اسم فاعل، هنروب  
 اسم مفعول، لم يضرب جهد، لا يضرب نه، اضرب امر حاضر، ليضرب  
 امر غائب، لا تضرب نه، ضرب اسم زمان هم اسم ميكان، ضرب  
 اسم آلة، ضرب اسم تفضيل. معن لري: «ضرب» صوقمه «ضرب»  
 صرقوى اول بر ايير او تکان زمانه «يضرب» صوغار اول بر ايير  
 کلاچك زمانه «ضارب» صوقغوجى اول بر ايير «مضروب» صوغامش  
 اول بر ايير «لم يضرب» صوقمادى اول بر ايير او تکان زمانده  
 «لا يضرب» صوقماس اول اول بر ايير کلاچك زمانده «اضرب»  
 صوق سن بر ايير «ليضرب» صوقسن اول بر ايير «لاتضرب»  
 صوقه، سن بر ايير «مضرب» صوغما تورغان زمان باكه صوغاتورغان  
 او رن «مضرب» صوغما تورغان قورال «ضارب» آرتغراف صوقغوجى.  
 هر فعل دن بر اش آتلانادر او اول اشن قيلوچىغ، فاعل دينله در

فعل دن آشکلانغان اش اگر فاعل دن او زسه اول فعل گه « فعل متعالی » دینله در ، ضرب کبی « \* » فاعل دن او زماینچه فاعل ده گنه تورسه ( فعل لازم ) دینله در جلس کبی . واول فاعلده واحد یا که تثنیه یا که جمع اولادر « واحد » برگه « تثنیه » ایکی گه « جمع » ایکی دن آرتق غه اینولا در . بونلرگهر قایوس منکام او لور ، هناظب او لور ، غائب او لور . « منکام » سوز سویلانوچی « هناظب » سوز او زینه سویلانوچی « غائب » آندن سوز سویلانوچی ، بونلرگه هر قایوسی مذکر یا مؤنث او لور « مذکر » ایر « مؤنث » خاتون . دخیله فعل نک فاعلی بلنورسه « معلوم فعل » دینور ضرب کبی فاعلی بلنماسه « مجهول فعل » دینور ضرب کبی .

امتحان = اشتقاق نه در ؟ اسم جامد ، اسم مصدر نه در ؟ مصدر دن نیجه نرسه اشتقاق فلنور ؟ ضرب دن اشتقاق قیاوب کورسات ؟ قصد دن اشتقاق قیل ؟ فعل متعدد و فعل لازم نه در ؟ فاعل نیجه توری معلوم فعل نیتدای ؟ مجهول فعل نه در ؟

ماض اون دورت صیغه ده کیلور بونلردر

ضرب « صوق دی اول بر ایر او تکان زمانه » واحد مذکر غائب صیغه سی ضربا « صوق دی اول ایکی ایر او تکان زمانه » تثنیه مذکر غائبین صیغه سی ضربوا « صوق دی اول کوب ایر لر او تکان زمانه » جمع مذکر غائبین صیغه سی ضربت « صوق دی اول بر خاتون او تکان زمانه » واحد مؤنث غائب صیغه سی ضربتنا « صوق دی اول ایکی خاتون او تکان زمانه » تثنیه مؤنث غائبین صیغه سی

« ضرب فهادن صوق دینگان اش آشکلانادر واول اشنی قیاوچی سی فاعل دن صوق دن فاعل دن صوغامش غه او زادر و شونک ای جونده « ضرب » نه فعل متعدد دینله در .

ضَرِبَنْ «صُوقَدِي» كوب خاتونلار او تکان زمانىڭ «جمع مؤنث غائبات صيغه»سى  
 ضَرِبَتْ «صُوقَدِك» اير او تکان زمانىڭ «واحد مذکور مخاطب صيغه»سى  
 ضَرِبَتْمَا «صُوقَدِگىز سر يكى اير او تکان زمانىڭ» تثنية مذکور مخاطبین صيغه سى  
 ضَرِبَتْمَ «صُوقَدِگىز سر كوب ايرلار او تکان زمانىڭ» جمع مذکور مخاطبین صيغه سى  
 ضَرِبَتْ «صُوقَدِكَسْنَ بِر خاتون او نگان زمانىڭ» واحده مؤنث مخاطبە صيغه سى  
 ضَرِبَتْمَا (صُوقَدِگىز سر يكى خاتون او تکان زمانىڭ) تثنية مؤنث مخاطبین صيغه سى  
 ضَرِبَتْنَ (صُوقَدِگىز سر كوب خاتونلار او تکان زمانىڭ) جمع مؤنث مخاطبات صيغه سى  
 ضَرِبَتْ (صُوقَلِم بِن بِر اير ياكى بِر خاتون او تکان زمانىڭ) واحد متكلم صيغه سى  
 ضَرِبَنَا (صُوقَدِق بِر كوب ايرلار ياكى كوب خاتونلار او تکان زمانىڭ) جمع متكلم صيغه سى  
 فعل ماضىنى مجهول قىلاماقلىڭ روشى: آخر يىڭ آللەندەغى حرavnى  
 كسرەلى و اول حرavnىڭ آللەندەغى هر بِر حركىلى حرavnى ضمهلى قىلاماق  
 ايلە او اور . او شبور وشچە «ضَرِبَ» معلوم فعل ايدى آخر يىڭ آللەندەغى  
 حرavnى رافى كسرەلى قىلىق (ضَرِبَ) او لمى ، رانڭ آللەندەغى كەلى  
 حرavnى ضادنى ضمهلى قىلىق (ضَرِبَ) او لمى . صرف:  
 ضَرِبَ (صوغىلدى او ل بِر او تکان زمانىڭ) واحد مذکور بِ صيغه سى  
 ضَرِبَا (صوغىلدى او ل ياكى اير او تکان زمانىڭ) تثنية مذکور غائبات صيغه سى  
 ضَرِبُوا (صوغىلدى يار او ل كوب ايرلار او تکان زمانىڭ) جمع مذکور غائبات صيغه سى  
 ضَرِبَتْ (صوغىلدى او ل بِر خاتون او تکان زمانىڭ) واحد مؤنث غائبه صيغه سى  
 ضَرِبَتْقا (صوغىلدى او ل ياكى خاتون او تکار زمانىڭ تثنية مؤنث غائبات صيغه سى  
 ضَرِبَنْ (صوغىلدى يار او ل كوب خاتونلار او تکان زمانىڭ) جمع مؤنث غائبات صيغه سى

ضربت (صوغالدڭىز سى بىرا بىرا اوتكان زمانىد) واحد مذکر مخاطب صيغه سى  
 ضربتىما (صوغالدڭىز سزا يكى بىرا اوتكان زمانىد) تثنية مذکر مخاطبین صيغه سى  
 ضربتىم (صوغالدڭىز سزا كوب ايرلار اوتكان زمانىد) جمع مذکر مخاطبین صيغه سى  
 ضربت (صوغالدڭىز سى بىر خاتون زمانىد) واحد مؤنث مخاطبة صيغه سى  
 ضربتىما (صوغالدڭىز سزا يكى خاتون اوتكان زمانىد) تثنية مؤنث مخاطبین صيغه  
 ضربتىن (صوغالدڭىز سزا كوب خاتونلار اوتكان زمانىد) جمع مؤنث مخاطبات صيغه  
 ضربتىن (صوغالدەم بىن اپرىما كەبىر خاتون زمانىد) واحد متكلم صيغه سى  
 ضربتىنا (صوغالدىق بىركوب ايرلار باكە كوب خاتونلار اوتكان زمانىد) جمع متكلم صيغه  
 معلوم فعلى (مبنى للفاعل) عجمول فعلى (مبنى لله معلوم) دىروبى آتارلىرى  
 مضارع هم اون دورت صيغه دە كىلور وھر قىوسىنىڭ اوئىندە يا ، تا ،  
 الف ، نون ، حرفلىرىنى بىرسى اوور صرف بويەدر :  
 يُضرب (صوغار اول بىرا كلاچك زمانىد) واحد مذکر غائب صيغه سى  
 يُضربان (صوغارلار اول يكى اپرلاچك زمانىد) تثنية مذکر غائبین صيغه سى  
 يُضربون (صوغارلار اول كوب ايرلار اوتكان زمانىد) جمع مذکر غائبین صيغه سى  
 تَضْرِبُ (صوغار اول بىر خاتون كلاچك زمانىد) واحد مؤنث غائبە صيغه سى  
 تَضْرِبَان (صوغار اول يكى خاتون كلاچك زمانىد) تثنية مؤنث غائبین صيغه  
 يُضرابن (صوغارلار كوب خاتونلار كلاچك زمانىد) جمع مذکر غائبات صيغه سى  
 تَضْرِبُ (صوغار سن بىرا كلاچك زمانىد) واحد مذکر مخاطب صيغه سى  
 تَضْرِبَان (صوغار سزا يكى اپرلاچك زمانىد) تثنية مذکر مخاطبین صيغه سى  
 تَضْرِبَونَ (صوغار سزا كوب ايرلار كلاچك زمانىد) جمع مذکر مخاطبین صيغه سى  
 تَضْرِبَيْنَ (صوغار سن بىر خاتون كلاچك زمانىد) واحد مؤنث مخاطبة صيغه سى

تُضْرِبُ بَان (صوغارسر سزا يكى خاتون كلاچك زمانى) تثنية مؤنث مخاطبین صيغه  
 تُضْرِبُ بَن (صوغارسر سز كوب خاتونلر كلاچك زمانى) جمع مؤنث مخاطبات صيغه  
 أَضْرَبُ (صوغارمن بن برايريا كەبن بىرخاتون كلاچك زمانى) واحد متكلم صيغه  
 تُضْرِبُ (صوغارمز بىز كوب ايربرىا كە كوب خاتونلر كلاچك زمانى) جمع متكلم  
 مضارع ارىنىڭ اوْلىنىڭى ياء ، تا ، الـ ، نۇن ارىغە « درف مضارعة »  
 دىب اينىله دى.

دۇھىل مغارىنى چەھەرل قىاماقدىك رووش

آخر يىنك آندىنەغى حرفنى فتحىلى ، وحرف مضارعنى ضمهلى قىلاماق  
 اىلە و اور . او شېو روچق : يضرب معلوم فعل اىرىدى آخر يىنك آندىنىش  
 حرفنى فتحلى قىلماق يضرب ، حرف مضارعنى ضمهلى قىلماق يضرب صرف :  
 يضرب (صوغار اول براير كلاچك زمانى) واحد من كرغائىب صيغه سى  
 يضربان (صوغارلىر اول اىكى براير كلاچك زمانى) تثنية مذكورة غائبيين صيغه سى  
 يضربون (صوغارلىر بىل كوب ايرر كلاچك زمانى) جمع مذكورة غائبيين صيغه سى  
 تُضْرِبُ (صوغار اول بىرخاتون كلاچك زمانى) واحد مؤنث غائبد صيغه سى  
 تُضْرِبُ بَان (صوغارلىر اول ابىكى خاتون كلاچك زمانى) تثنية مؤنث غائبيين صيغه  
 يضربىن (صوغارلىر اول كوب خاتونلار كلاچك زمانى) جمع مرنىت غائبات صيغه سى  
 تُضْرِبُ (صوغارلسن سن براير كلاچك زمانى) واحد مذكورة مخاطب صيغه سى  
 تُضْرِبُ بَان (دەھىرسز سزا يكى ايرر كلاچك زمانى) تثنية مذكورة مخاطبین صيغه سى  
 يضربون (صوغارسر سز كوب ايرلىر كلاچك زمانى) جمع مذكورة مخاطبین صيغه سى  
 تُضْرِبُ بَين (صوغارلسن سن بى خاتون كلاچك زمانى) واحد مرنىت مخاطب صيغه سى  
 تُضْرِبُ بَان (صوغارسر سزا يكى خاتون كلاچك زمانى) تثنية مؤنث مخاطبین صيغه

تُضَرِّبُ (صوغارسز کوب خاتونلر کلاچك زمانى) جمع مؤنث مخاطبات صيغه سى  
أَضْرَبُ (صوغارمن بن برايريا كه بيرخاتون کلاچك زمانى) واحده: كلام صيغه سى  
نُضَرَّبُ (صوغارمز بزرکوب ايرلر يا كه كوب خاتونلر کلاچك زمانى) جمع منتكم (\*)

امنهان = فعل ماضى نيهه صيغه ده؟ معلوم فعل مجھول قيمق روشي نه در؟ قصدني  
مجھول قيل دم صرف قيل؟ مضارع فعل نيجهه صيغه ده؟ معلومنى مجھول قيمق نه ايله  
اوور؟ يقصدني مجھول دم صرف قيل؟ معلوم، مجھول فعل لره ينه نيجوک ديناور؟

اسم فاعل **ئلاش** مجرددىن هرو قىندىه (فاعل) وزنده **كاور ضارب** كىن

**ضارب** « صوقغۇچى بر اير » واحد مذکور صيغه سى

**ضاربىان** « صوقغۇچى ايكى اير » تثنىيە مذکور صيغه سى

**ضاربۇن** « صوقغۇچى كوب ايرلىر » جمع مذکور صيغه سى

**ضاربە** « صوقغۇچى بر خاتون » واحد مؤنث صيغه سى

**ضاربىنان** « صوقغۇچى ايكى خاتون » تثنىيە مؤنث صيغه سى

**ضاربات** « صوقغۇچى ايكى خاتون » جمع مؤنث صيغه سى

اسم فاعل **ئلاش** مجردكە باشى، دن فعل مضارع نڭ معلومى وزنندىه

كىلدور حرف مضارعة او زينىنه ضمهلى ميم كيتىروب و آخرينىڭ آلدېنىڭ غى

حرفنى **كىسرەئى** قىيلو بىرلە مىرىم، مفرح، مەدھرج، مەدھرج كىن.

لازم فعل لرنىڭ بعضىنىن اسم فاعل او زينىنه صەقەمشىبەة اشتقاقيلىنور.

صفە مشبەھەنڭ معناسى ده اسم فاعل معناسى كېيدىر لىكن اسم فاعلدىه

مصدر فاعل دن صادر اوور نتا كىكە **ضارب** ايتولادر ضرب صادر

«» ذل مضارع حال ايله مىتلى آراسىدە مىتىرك او لىخندىن **يُضَرِّبُ** في صوغادر

اول بر اير حاضر زمانىدە **يُضَرِّبُ** في صوغالادر اول بر اير حاضر زمانىدە دىپ ترجمە قيمق

اولغان کشیده اماً صفة مشبهه ده مصدر فاعل گه ثابت او لور فاعل دن  
صادر او لاماس حسن «کورکام بولغوجی» کمی بونك مصادری حسن  
فاعل گه آنچه ثابت در صادر دگل در .(\* ) صفة مشبهه اون سکزو زنده کلمش در :

معانی	امثال	اوزان	معانی	امثال	اوزان
حرمتلی	ڪریم	فَعِيلٌ	چیجن	صَعْبٌ	فَعْلٌ
بهادر	شُجَاعٌ	فُعالٌ	بوش	صَفَرٌ	فَعلٌ
قورقاق	جَبَانٌ	فَعالٌ	آزاد	حَرٌ	فَعلٌ
خوش	طَيِّبٌ	فَيَعْلُ	کورکام	حَسْنٌ	فَعلٌ
اوزون	صِيدُودٌ	فِيَعْلُ	زیراک	فَطَانٌ	فَعلٌ
بك و محکم	رَصَاصٌ	فَعْلَلٌ	غسلسر	جَنْبٌ	فَعلٌ
بالانفاج	عَرِيَانٌ	فُعْلَانٌ	صوماغان	عَطْشَانٌ	فَعلانٌ
آقصاق	أَعْرَجٌ	أَفْعَلٌ	فورصاقلی	جَبْلٌ	فعلي
صوماغان خاتون	عَطْشٌ	فَعْلٌ	خاتون	وَجْنَاءٌ	فَعلاء

﴿اسم مفعول﴾ ٿلائي ۾ جردن «رو قند د معنَّوْل و زننده کيلور مضرُوبَ کمی

مضرُوبَ «صوغامش بر ايبر» واحد مذکر صيغه سی .

مضرُوبَان «صوغامش ايکي ايبر» تثنية مذکر صيغه سی .

مضرُوبَون «صوغامش کوب اي رار» جمع مذکر صيغه سی .

مضرُوبَة «صوغامش بر خاتون» واحد مؤنث صيغه سی .

« حسن کورکام بولحقه صادر - بولجي ديمکدر ثابت - توروجي ديمکدره .

مضر و بُنَان «صوغامش ایکی خاتون»، تثنیه مؤذن صیغه سی  
 مضر و بات «صوغامش کوب خاتونلر» جمع مؤذن صیغه سی  
 اسم منقول ثلاش مجرددن باشندن فعل مضارع ذاتی مجهولی وزنلر لکلور  
 حرف مضارع اور نینه ضمه لی میم کنورمک و آخرین لک آلدلر غنی حرفی  
 فتحه لی قیلاماق ابله مکرم، مفرح، مدرج، مدرج کیم .  
 اسم منقول متعدد فاعل لک مصدر زدن اشتقاق قیلنده کله کله صرف  
 قیلنور، فنا که مثابنی او قودلک . لازم فاعل لک مصدر زدن اشتقاق قلقدله  
 اسم منقول لک آخرینه (به) (فیه) (علیه) کیم لاظلرینه لک بری قولاب  
 بونلر صرف قیلنور . صرف بوله : هم رور بهما ، هم رور بهم ،  
 هم رور بهما ، هم رور بهم .

امنحان = اسم فعل ملاطف مجرددن نه وزنده کامش ؟  
 اسم فعل ایله صفة مشبه آراسنده فرق نهدر ؟ صفة مشبه لک وزنلری نیجه در نهدر ؟  
 منقول نه وزنده ؟ لازم فاعل لک اسم منقول لری نیجوك صرف ایدله در ؟

### چهارم

مضارع فعل لک او ایده «لم» کینترو اس، جمل فعل بولور لم یضرب  
 کیم «ام» آخری صحیح او اغان فعل ارده واحد ارزلک آخرین دن هر کتنی  
 هماطبه تثنیه جمع ارزلک آخرین دن نونن تو شورر ، آخری حرف عله  
 او اغان فعل ارده واحد اردن حرف علنی هماطبه تثنیه جمع لردن نونن  
 تو شورر . اما جمع مؤذن ارزلک آخرین لگی نونلر ضمیر اولدقلرن دن  
 اول نونلر هیچ بروقت تو شمیلر ، ینه «لم» مضارع فعل لک معنی سفن  
 ماضیفعه نقل قولاب هم انکار قیله در صرف بوله در :  
 لم یضرب (صوفمادی اول برایرا اوتکان زمانل) واحد مذکر غائب صیغه سی

لم يضر بـا (صوقة ماديلر اول ايکي اير او تکان زمانه) تثنية من کر غائبین صیغه سی  
 لم يضر بـو (صوقة ماديلر اول کوب اير او تکان زمانه) جمع من کر غائبین صیغه سی  
 لم تضر بـ (صوقة مادی اول بر خاتون او تکان زمانه) واحد من کر غائبیه صیغه سی  
 لم تضر بـا (صوقة ماديلر اول ايکي خاتون او تکان زمانه) تثنية مؤنث غائبین صیغه سی  
 لم يضر بـن (صوقة ماديلر اول کوب خاتونلر او تکان زمانه) جمع مؤنث غائبات صیغه  
 لم تضر بـ (صوقة مادک سن بر ايـر او تکان زمانه) واحد من کر مخاطب صیغه سی  
 لم تضر بـا (صوقة مادکـز سـر ايـکي اـير او تـکان زـمانـه) تـثنـيـه منـکـر مـخـاطـبـيـنـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم تضر بـن (صوقة مادکـز سـرـ کـوبـ اـيرـلـارـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) جـمعـ منـکـرـ مـخـاطـبـيـنـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم تضر بـ (صوقة مادکـسـنـ برـ خـاتـونـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) واحدـ منـکـرـ مـخـاطـبـيـهـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم تضر بـا (صوقة مادکـزـ سـرـ ايـکـيـ خـاتـونـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) تـثنـيـهـ موـئـنـثـ مـخـاطـبـيـنـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم تضر بـن (صوقة مادکـزـ سـرـ کـوبـ خـاتـونـلـارـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) جـمعـ موـئـنـثـ مـخـاطـبـيـاتـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم اضر بـ (صوقة مادـمـ بنـ برـ ايـرـ ياـ کـهـ برـ خـاتـونـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) واحدـ منـکـلمـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم ذضر بـ (صوقة مادـقـ بـرـ کـوبـ اـيرـلـارـ ياـ کـهـ کـوبـ خـاتـونـلـارـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) جـمعـ منـکـلمـ

جـعـلـ فـعـلـ ذـلـكـ مـجهـولـ هـمـ اوـنـ دـورـتـ صـيـغـهـ دـهـ

لم يضر بـ (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ برـ ايـرـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) واحدـ منـکـرـ غـائـبـیـنـ صـيـغـهـ سـيـ  
 لم يضر بـا (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ ايـکـيـ اـيرـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) تـثنـيـهـ منـکـرـ غـائـبـیـنـ صـيـغـهـ  
 لم يضر بـو (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ کـوبـ اـيرـلـارـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) جـمعـ منـکـرـ غـائـبـیـنـ صـيـغـهـ  
 لم تضر بـ (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ برـ خـاتـونـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) واحدـ منـکـرـ غـائـبـیـهـ صـيـغـهـ  
 لم تضر بـا (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ ايـکـيـ خـاتـونـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) تـثنـيـهـ موـئـنـثـ غـائـبـیـقـيـنـ صـهـ  
 لم يضر بـن (صوغلـمـ مـادـیـ اـولـ کـوبـ خـاتـونـلـارـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) جـمعـ موـئـنـثـ غـائـبـاتـ صـهـ  
 لم تـخـرـبـ (صـوـغـلـمـ مـادـکـ سنـ برـ ايـرـ اوـ تـکـانـ زـمانـهـ) واحدـ منـکـرـ مـخـاطـبـ صـيـغـهـ سـيـ

لَمْ تُضْرِبَا (صوغلامادگىزىزايىكى اير او تكان زمانى) تىنىيە مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ تُضْرِبَا (صوغلامادگىزىز كوب اير لرا او تكان زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ تُضْرِبَى (صوغلامادكىش بىرخاتون او تكان زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ تُضْرِبَا (صوغلامادگىزىز ايىكى خاتون او تكان زمانى) تىنىيە مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ تُضْرِبَىنْ (صوغلامادگىزىز كوب خاتونلار او تكان زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ أُضْرِبَ (صوغلامادم بىن براير با كە بىرخاتون او تكان زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لَمْ نُضْرِبَ (صوغلامادق بىر كوب اير لار با كە كوب خاتونلار او تكان زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 ئۇنىي  $\leftrightarrow$  فعل مضارع نڭ اوّلىيە (لا) كېتىر واسىدەنى فعل اوور «لا يُضْرِب»  
 كېيىن (لا) فعل مضارع نڭ معناستى استقبال غە خاچىن قىلوب ھەم زفى «» قىيلور،  
 بۇ «لا» گە لاعنافىدە دىنلىور فعل زفى ھەم اون دورىت صىغىددەدر. صرف بولىلە:  
 لا يُضْرِب (صوقماس اول براير كلاچك زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا يُضْرِبَان (صوقماسلار اول ايىكى اير كلاچك زمانى) تىنىيە مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا يُضْرِبُونْ (صوقماسلار اول كوب اير لار كلاچك زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا انضراب (صوقماس اول بىرخاتون كلاچك زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا انضرابان (صوقماسلار اول ايىكى خاتون كلاچك زمانى) تىنىيە مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا يُضْرِبَان (صوقماسلار اول كوب خاتونلار كلاچك زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا تَضَرِبَ (صوقماس سىن براير كلاچك زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا تَضَرِبَان (صوقماس سىز اىكى اير كلاچك زمانى) تىنىيە مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا تَضَرِبُونْ (صوقماس سىز كوب اير لار كلاچك زمانى) جمع مۇنۇتىن مۇنۇتىن  
 لا تَضَرِبَيْنْ (صوقماس سىن بىرخاتون كلاچك زمانى) واحد مۇنۇتىن مۇنۇتىن

لاتضرِّبُ (صوَّقَ ماسِسْرَزْ سَرْ زَا يَكِيْ خَاتُونْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) تَشْنِيْهَ مَؤْنَثَ مَخَاطِبِيْنَ صِيَغَه

لاتضرِّبُ (صوَّقَ ماسِسْرَزْ كَوبْ خَاتُونَارْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَؤْنَثَ مَخَاطِبَاتَ صِيَغَه

لاَضْرَبُ (صوَّقَ ماسِهْنَ بَنْ بِرَا يِرْ زِيَا كَهْ بِرَخَاتُونَارْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَنْكَلَمَ صِيَغَه

لانْضَرَبُ (صوَّقَ ماسِهْزَ بِرْ كَوبْ اِيرَارِ يَا كَهْ كَوبْ خَاتُونَارْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَنْكَلَمَ صِيَغَه

فَعْلَ ذَنْيَ ذَكَرْ مَجْهُولَهِ هَمْ اوْنَ دَورَتَ صِيَغَهْ دَهْ كِيلُورْ

لاَيُضْرَبُ (صوَّغَامَاسْ اوْلَ بِرَا يِرْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَنْ كَرْ غَائِبَهِ سَيِّهَه

لاَيُضْرِّيْانَ (صوَّغَامَاسْ لِرَا اوْلَ اِيكِيْ اِيرَ كَلَاجْكَ زَمَانْ) تَشْنِيْهَ مَنْ كَرْ غَائِبِيْنَ صِيَغَه

لاَيُضْرِّيْونَ (صوَّغَامَاسْ لِرَا اوْلَ كَوبْ اِيرَارِ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَنْ كَرْ غَائِبِيْنَ صِيَغَه

لاتضرِّيْانَ (صوَّغَامَاسْلَرا اوْلَ اِيكِيْ خَاتُونَ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَؤْنَثَ غَائِبَهِ صِيَغَه

لاَيُضْرِّيْونَ (صوَّغَامَاسْلَرا اوْلَ كَوبْ خَاتُونَلَرْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَؤْنَثَ غَائِبَاتَ صِيَغَه

لاتضرِّيْانَ (صوَّغَامَاسِسِنَ سنْ بِرَا يِرْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَنْ كَرْ مَخَاطِبَهِ سَيِّهَه

لاتضرِّيْونَ (صوَّغَامَاسِسِزْ كَوبْ اِيرَارِ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَنْ كَرْ مَخَاطِبِيْنَ صِيَغَه

لاتضرِّيْيَنَ (صوَّغَامَاسِسِنَ سنْ بِرَخَاتُونَ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَؤْنَثَ مَخَاطِبَهِ صَ

لاتضرِّيْانَ (صوَّغَامَاسِسِزْ اِيكِيْ خَاتُونَ كَلَاجْكَ زَمَانْ) تَشْنِيْهَ مَؤْنَثَ مَخَاطِبِيْنَ

لاَاضْرَبُ (صوَّغَامَاسِهْنَ بَنْ بِرَا يِرْ يَا كَهْ بِرَخَاتُونَ كَلَاجْكَ زَمَانْ) جَمْعَ مَؤْنَثَ مَخَاطِبَاتَ صَ

لانْضَرَبُ (صوَّغَامَاسِهْزَ بِرْ كَوبْ اِيرَارِ يَا كَهْ كَوبْ خَاتُونَلَرْ كَلَاجْكَ زَمَانْ) وَاحِدَهْ مَنْكَلَمَ صِيَغَه

جمعَ مَنْكَلَمَ صِيَغَهْ سَيِّهَه

امتحان = فعل جيد نوشه؟ معاومی هم مجھولی که صرف نیچوک؟ نق نهدر معلومنی هم  
مجھولی درف قیل؟

﴿ امر ﴾ ايکي قسم، امر حاضر، امر غائب در. امر حاضر فعل مضارع نك آلنی مخاطب صيغه لر زدن کيلور، امر حاضرني آلمق نك قاعدي سی او شبو ايکي عمل ايله در : اوَلگى عمل مضارع نك آخرینه قارالنور، صحیح او سه ساکن قیلنور، ناقص او سه حرف علتنی تاشلانور . ايکنچى عمل، تا حرف مضارع عنی تاشلانور آنک صوڭندەغى حرفىكە قارالنور حرکەلى اولسە امر تمام او لور، ساکن او سه عین فعليئە (\*) قارالنور، كسرەلى يافتحەلى او سه، اوَلينە كسرەلى همزە كېتىلور، عین فعلى ضمهلى او سه، اوَلينە ضمهلى همزە كېتىلور، شولاي امر تمام ولور. اماً افعال بابىتىدە دائم او لينە فتحەلى همزە كېتىلور او شبو رو شچە : ضرب يضرب دن امر آلغانىڭ تُضربُ مخاطب صيغەسى آخرینه قارايمز آخري (ب) صحیح ساکن قىلدىق تُضربُ اولدى تا حرف مضارع عنی تاشلايمز آنک صوڭندەغى حرف (ض) ساکن عین فعليئە قارايمز (ر) كسرەلى بس اوَلينە كسرەلى همزە كېتىرهمن . اضرب او لدى ، صرف بويله :

اضرب « صوق سن بىر ايبر » واحد مذکور مخاطب صيغەسى اضربا « صوغڭاز سز ايکي ايبر » تثنية مذکور مخاطبین صيغەسى اضربوا « صوغڭاز سز كوب ايرار » جمع مذکور مخاطبین صيغەسى اضربى « صوق سن بىر خاتون » واحده مؤنث مخاطبىه صيغەسى اضربا « صوغڭاز سز ايکي خاتون » تثنية مؤنث مخاطبین صيغەسى اضربن « ضوغڭاز سز كوب خاتونلار » جمع مؤنث مخاطبات صيغەسى **﴿ امر غائب ﴾** مضارع فعل نك او لينە كسرەلى « ل » كېتىرولسە امر

«» فعل نك فاسى برايرنده او ان حرفدن « فأَفْلَ » عينى برايرنده او ان حرفدن « عين فمل » لامى برايرنده او ان حرفدن « لام فمل » ديو سوبانور

غائب او اور، ليضرب كي بولام مضارع نك آخرى صحيح اول سه واحد لرزك  
آخرين دن حركتني ناقص او سه حرف علننى توشورر . تثنية جمع لرزك  
آخرين دن نونلارنى ترشورر ، لكن جمع مؤنث لرزك نونلارى ضمير  
اولدقلرنى توشماسلر . دخين مضارع نك معناىنى اخباردن «» انشاغه  
نقل ايذوب هم ببورور . امر غائبك «ل» آلدینه حركاتلى حرف قوشولسە  
«ل» سا كنلى او قولور «فليضرربوا» كي امر غائب ناق معلوم سكرز صيغه ده  
كلور آلتى غائب ايكنى متكلمه صرف بويله :

ليضرب «صوقسن اول براير» واحد مذكر غائب صيغه سى

ليضربأ «صوقسلىر اول ايكنى ايير» تثنية مذكر غائبين صيغه سى

ليضربوا «صوقسلىر اول كوب ايزلر» جمع مذكر غائبين صيغه سى

لنضرب «صوقسن اول برخاتون» واحد مؤنث غائب به صيغه سى

لنضربأ «صوقسلىر اول ايكنى خاتون» تثنية مؤنث غائبين صيغه سى

ليضربىن «صوقسلىر اول كوب خاتونلار» جمع مؤنث غائبات صيغه سى

لاضرب «صوغيم من بر ايير ياكه بر خاتون» واحد متكلم صيغه سى

لنضرب «صوغيف بز كوب ايزلري ياكه بز كوب خاتونلار» جمع متكلم صيغه سى

» امر غائب مجهولى » هم اون دورت صيغه ده ، صرف بويله :

ليضرب «صوغلسون اول براير» واحد مذكر غائب صيغه سى

ليضربأ «صوغلسون اول ايكنى ايير» تثنية مذكر غائبين صيغه سى

ليضربوا «صوغلسونلىر اول كوب ايزلر» جمع مذكر غائبين صيغه سى

لنضرب (صوغلسون اول برخاتون) واحد مؤنث غائب به صيغه سى

» « اخبار » - بولاقق اشنن خوييرمك . انشا - بولاقق اشنك بولاقق ياكى  
بولامقى طلب قىلمق .

لَنْضِرْبَا (صوغاسرن اول ايکی خاتون) تثنیه مؤنث غائبین صیغه سی  
 لَيْضِرْبِن (صرغلاسون اول کوب خاتونلار) جمع مؤنث غائبان صیغه سی  
 لَنْضِرْبَ (صوغل سن بر ایر) واحد مذکور مخاطب صیغه سی  
 لَنْضِرْبَا (صوغالگز سر ايکی ایر) تثنیه مذکور مخاطبین صیغه سر  
 لَنْضِرْبُوا «صوغالگز سر کوب ایرلار» جمع مذکور مخاطبین صیغه سی  
 لَنْضِرْبَى «صوغل سن بر خاتون» واحد مؤنث مخاطبه، صیغه سی  
 لَنْضِرْبَا (صوغالگز سر ايکی خاتون) تثنیه مؤنث مخاطبین صیغه سی  
 لَنْضِرْبِن (صوغالگز سر کوب خاتونلار) جمع مؤنث مخاطبات صیغه سی  
 لَاضِرْبَ (صوغایم من بر ایر یا که من بر خاتون) واحد متكلّم صیغه سی  
 لَنْضِرْبَ (صوغایق پزکوب ایرلار یا که کوب خاتونلار) جمع متكلّم صیغه سی  
 امتحان = امر حاضر به طریقہ آتورو؟ امر غائب نیوک، جس یعنی دن امر  
 نیوک او اور؟ امر حاضر نیه صیغه ده؟ امر غائب نیه صیغه ده کی  
 «نه» فعل مضارع نک او نینه (لا) کیتر و اس نه فعل اولر، لاتض  
 کیپ بو (لا) گه (لا ناهید) دینلور، (لا ناهید) مضارع نک معذاسنی نه، «نه» قیبا  
 و آخری صحیح او سه واحد نک آخرین حركتی، ناقص او سه حر  
 علقتی توشورر، تثنیه جمله لردن دخ مخاطبه دن نونار فی توشورر ا  
 جمع مؤنث لردن توشورماز، صرف بوله:  
 لَاضِرْبَ (صوقماسون اول بر ایر) واحد مذکور غائب صیغه سی  
 لَاضِرْبَا (صوقماسونار اول ايکی ایر) تثنیه مذکور غائبین صیغه سی  
 لَاضِرْبُوا (صوقماسونلار اول کوب ایرلار) جمع مذکور غائبین صیغه سی

لاتضرُب (صوqماسون اول بر خاتون) واحده مؤنث غائبه صيغه س  
 لاتضرِبَا (صوqماسونلار اول ايکى خاتون) تثنية مؤنث غائبين صيغه س  
 لايضرِبَنْ (صوqماسونلار اول كوب خاتونلار) جمع مؤنث غائبات صيغه س  
 لاتضرِبَ (صوqمه سن بر ايير) واحد مذكر مخاطب صيغه س  
 لاتضرِبَا (صوqماڭز سز ايکى ايير) تثنية مذكر مخاطبين صيغه س  
 لاتضرِبُوا (صوqماڭز سز كوب ايirlar) جمع مذكر مخاطبين صيغه س  
 لاتضرِبِي (صوqمه سن بر خاتون) واحده مؤنث مخاطبه صيغه س  
 لاتضرِبَا (صوqماڭز سز ايکى خاتون) تثنية مؤنث مخاطبين صيغه س  
 لاتضرِبَنْ (صوqماڭز سز كوب خاتونلار) جمع مؤنث مخاطبات صيغه س  
 لايضرِبَ (صوqميم من بر ايير ياكه من بر خاتون) واحد متكلم صيغه س  
 لانضرِبَ (صوqميق بىز كوب ايرار ياكى بىز كوب خاتونلار) جمع متكلم صيغه س  
 لايُذوي نلڭ مجھولى هم اوں دورت صيغه ده كياور بىلە صرف بولىلە:  
 لايضرِبَ «صوغاماسون اول بر ايير» واحد مذكر غائب صيغه س  
 لايضرِبَا «صوغاماسون اول ايکى ايير» تثنية مذكر غائبين صيغه س  
 لايضرِبُوا (صوغاماسونلار اول كوب ايirlar) جمع مذكر غائبين صيغه س  
 لاتضرِبَ (صوغاماسون اول بر خاتون) واحده مؤنث غائبه صيغه س  
 لاتضرِبَا (صوغاماسونلار اول ايکى خاتون) تثنية مؤنث غائبين صيغه س  
 لايضرِبَنْ (صوغاماسونلار اول كوب خاتونلار) جمع مؤنث غائبات صيغه س  
 لاتضرِبَ (صوغامه سن بر ايير) واحد مذكر مخاطب صيغه س  
 لايضرِبَا (صوغاماڭز سز ايکى ايير) تثنية مذكر مخاطبين صيغه س  
 لايُضرِبُول (صوغاماڭز سز كوب ايirlar) جمع مذكر مخاطبين صيغه س

لاتضربي (صوغامه سن بر خاتون) واحده مؤنث مخاطبه صيغه سی  
 لاتضربيا (صوغاماڭز سز ايکى خاتون) تثنىه مؤنث مخاطبین صيغه سی  
 لاتضربين (صوغاماڭز سز كوب خاتونلار) جمع مؤنث مخاطبات صيغه سی  
 لأضرب (صوغلامايمن براير يا كەمن برخاتون) واحد متكلم صيغه سی  
 لأنضرب (صوغلامايق بزكوب ايرلر يا كەبزكوب خاتونلار) جمع متكلم صيغه سی  
**﴿ تأكيد نونلرى ﴾** مستقبل فعل ذلك معنى سن تأكيد ايچون آخر ينه  
 تأكيد نونى توشاادر. تأكيد نونى ايکى تورلى در: نون تأكيد خفيفه،  
 نون تأكيد ثقيله در «خفيفه» ساكنلى نون «ثقيله» تشديدلى نونلر.  
 نون تأكيد خفيفه واحد ارزاق هم جمع مذكر لرڭ آخرينه توشاور،  
 تثنىه لرڭ وجمع مؤنث زاڭلر آخر ينه توشاشار. نون تأكيد ثقيله بارچى  
 صيغه لرڭ آخرينه توشاور. واحد لرگه تأكيد نونى طوطاشقاۋان آخري  
 صحيح بوسىء، فتحهلى اوقولور «اضربين» كى تثنىه جمع مذكر ارگه هىـ  
 مخاطبه گە طوطاشقاۋاندە بونلرلر لرگ نونلرى حنف «» قىلنور. اما جمع  
 مؤنث لرڭ نونلرى حنف قىلنماز. دخىلە جمع مذكر لردىگى واولر  
 مخاطبه دەگى ياده حنف قىلنورلر نتا كىكە صرف لرنىن معلوم اولىر.

نون خفيفه توشاقدە صرف بويله:

**اضربين** (البته صوق سن براير) واحد مذكر مخاطب صيغه سی  
**اضربين** (البته صوغڭز سز كوب ايرلر) جمع مذكر مخاطبین صيغه سی  
**اضربين** (البته صوق سن برخاتون) واحده مؤنث مخاطبه صيغه سی  
 نون تأكيد ثقيله توشاقدە صرف بويله:

**اضربين** (البته صوق سن براير) واحد مذكر مخاطب صيغه سی  
**اضربان** (البته صوغڭز سز ايکى اير) تثنىه مذكر مخاطبین صيغه سی

اضرَبَنَ (البته صوغلنز سز كوب ايرار) جمع مذكرة مخاطبين صيغه سى  
 اضرَبَنَ (البته صوق سن بر خاتون) واحده مؤنث مخاطبه صيغه سى  
 اضرَبَانَ (البته صوغلنز سز ايکى خاتون) تثنية مؤنث مخاطبين صيغه سى  
 اضرَبَانَ (البته صوغلنز سز كوب خاتونار) جمع مؤنث مخاطبات صيغه سى  
 ذُنُ، امر غائب هم نهى امر بونله قياس قيل لا يضرَبَنَ لا يضرَبَنَ، ليضرَبَنَ  
 ليضرَبَنَ، لاتضرَبَنَ لاتضرَبَنَ كبي .

امتحان - هو نرسه؟ تا کيد تو نلري نهار؟ نون خفيفه نيهه صيغه ونون قليله نيهه صيغه تو تاشور؟  
 «اسم زمان اسم مكان» ثلاثي مجردن مفعول، مفعول، مفعولة، مفعولة، وزنلر زان  
 كيلور. يَفْعُلُ بابتدئن هم، ثالثي كُلْسِنْ عين فعل ذلك كسر بله مفعول  
 وزنده كيلور مضرب، موعد، موضع كبي . يَفْعُلُ بابتدئن باشقة دن هم  
 ناقص ذلك كُلْسِنْ عين فعل ذلك فتحيله مفعول وزننه كيلور منصر، مرمن،  
 مكنس، مفرض كبي . مفعولة وزننك او انلر: مدرسة، مطبعة، محله، مغازة،  
 كيلدردر. مفعولة وزننك او انلر: منزلة، مسيرة، مظنة، كيلدردر. ثلاثي  
 مجردن باشقة دن اسم ماعول وزننه كيلور. مكرم، مفرح، مدرج،  
 مدرج كبي . اسم زمان اسم مكان اوچ صيغه ده كيلور صرف بويله:  
 مضرب «صوغا تورغان بير زمان ياكه بر اورن» واحد صيغه سى  
 ضربان «صوغا تورغان ايکى زمان ياكه ايکى اورن؟ تثنية صيغه سى  
 ضارب «صوغاتورغان كوب زمان ياكه كوب اورن» جمع صيغه سى  
 اسم آلة» ثلاثي مجردن مفعول ياكه مفعال يامفعلة وزننه كيلور.  
 سطّر، مفتاح، مكنسه كبي . ثلاثي مجردن باشقة دن كلگاني بوق

اسم آلة هم اوج صيغه ده کيلور، صرف بوبله:

مضرب « صوغا تورغان بر قورال » واحد صيغه سی

مضربان « صوغا تورغان ايکی قورال » تثنیه صيغه سی

مضارب « صوغا تورغان کوب قوراللر » جمع صيغه سی

اسم تفضیل که ثلاثی مجرددن مذکور ايچون افعال و زفنده کيلور.

مؤنث ايچون فعال وزنیک کيلور، ضرب ضربی کی، ثلاثی مجرددن

باشه دن کلگانی یوق صرف بوبله:

أضراب « صوقفوچی راق بر ایر » واحد مذکور صيغه سی

اضربان « صوقفوچی راق ايکی ایر » تثنیه مذکور صيغه سی

اضربون « صوقفوچی راق کوب ایرار » جمع مذکور صيغه سی

ضربی « صوقفوچی راق بر خاتون » واحد مؤنث صيغه سی

ضربیان « صوقفوچی راق ايکی خاتون » تثنیه مؤنث صيغه سی

ضربیات « صوقفوچی راق کوب خاتونلار » جمع مؤنث صيغه سی

امتحان = ام زمان اسم مکان نه وزنده کيلور؟ ام آلة نه وزنده؟ یونلو ثلاثی

مجرددن باشه دن کلگانی؟

### فصل ابواب الافعال

عرب تلتنه استعمال قيلنغان فعل ابر دورت قسم ده در یونلردر: ثلاثی

مفرد، ثلاثی مزید، رباعی مجرد، رباعی مزید. واول دورت قسم يکرمی

ايکی بابده کلگاندر اوایگی قسم ثلاثی مجرد آلتی بابده در، ثلاثی

مفرد ارث مدراری قاعد ايله کامايش بابکه هر باردن اشدايش وزناره

محصوصدر. بو وزناري هر بابک اوئلنده ذكر اييانور. لكان مصدر

يدهن ثلاثی مجرددن دورت وزنده ثلاثی مجرد که باشه دن اسم مفعولي

وزنده اوافق قاعده او لو شکر، مصدر يدهنک معناسی مصدر معناسی کبيدلر.

﴿ مصدر میدم ﴾ نک وزنلری مفعُل مفعُل مفعَلة مفعَلة در . مثال اوامغان  
 هر ثلاثیه مفعُل وزننده کلور : مقصُد ، (قصد قیامق) مأکل ، (آشامق)  
 مرد ، (قاینارم) مر (اوتمک) مرام ، (طلب قیامق) منال (ابرشمک)  
 همیا ، (ترامک) معنی (قصد قیامق) کبی . مثالین مفعُل وزننده کلور:  
 مورد ، (کیلامک) مولد ، (توقق) مرهب ، (باغشلامق) مرعد (وعده قیامق)  
 میسر ، (راحت اوامق) کبی . بعض کلمه لردہ اجوف یائی دن بو وزننده  
 کامشلری وارد . همی ، (کیلامک) مصیر (قاینماق) کبی . مفعَلة وزننده  
 مثال مرمه ، (توزاتمک) میسرا ، (فمار اوینامق) مسرا ، (شادلانمک)  
 ملاعه ، (عیبلامک) مخافه ، (قرقمق) مسعاة ، (سوز ینکارمک) هرضاه ،  
 « رضا بولمک » کبیلدر . مفعَلة وزننده مثال : معرفه ، « بامک » معیشه ، « یاشامک »  
 مخصوصیه ، « فارشو بولمک » موعظه ، « وعظ ایشک » مغزره « یارلماق » کبیلدر .  
 ﴿ ثلاني مجر دلک برچی بایی ﴾ ماضیله عینی فتحه لی ، مضار عده کسره لی ،  
 فعل یَفْعُل بابیدر . مصدری اون بر وزننده کلگاندر :

معانی	امثال	اوزن	معانی	امثال	اوزان
یت او رمک	فتح	فَعْل	صو قمق	ضرب	فَعْل
ایمک	لیان <sup>۱۱</sup>	فَعْلَان	او ترهق	جلوس	فُوْل
دوندرمک	صراف	فعال	یانغانلامق	کنْب	فَعْل
حکم ایتمک	قضای <sup>۲۲</sup>	فعال	کوچ ینتمک	غلبة	فَعْلَة
حق یولغه	هدی	فعـل	صاقلامق	حمایة	فعـالـة
کوزدرمک	اصله لویان <sup>۳۳</sup>	ـ	یارلماق	غـنـران	ـ
	ـ	ـ	ـ	ـ	ـ

متحان = بو مصدر لاث قیواری صحیح ؟ شوئاردن اون ایکی نرسه اشتقاء قیل ؟

بو بابنگ صحیحنه مثال ضرب بضرب مصدری ضرب بارچه مشتق ارنگ  
 صرف اوزدی . مضاعفینه مثال فر یفر مصدری فرار «قاچمچ» بوندن  
 اون ایکی ذرسه بویله اشتفاق قیلنور فر ماضی یفر مضارع فار اسم فاعل  
 مفرور اسم مفعول لم یفر حمل لا یفر نفی فر امر حاضر لیفر امر غائب  
 لاتفرنه ه مفر اسم زمان اسم مکان مفر اسم آله آفر اسم تفضیل . فر اصله  
 فر اولگی رانگ حركتی تاشلاق فر اولی اولگی رانی اینکنچ  
 راغه ادغام قیلدق فر اولی . ادغام بر حرفی اینکنچ حرفکه کرگزمه کدر .  
 ۱ قاعده برجنسدن ایکی حرف بربرده اووب اولگس ساکن  
 اینکنچسی حركتی اواسه اولگنی اینکنچیگه ادعام قیلنور . فرنگ صرف  
 بویله : فر فر فروا \* فرت فرنا فررن \* فررت فررتا فررتی  
 فررت فررتی فررتن \* فررت فررتا ماضیده بش صیغه ده ادغام  
 لازم غائب ، غایبین ، غایبین ، غایبین ده قالغان طوقز صیغه ده  
 ادغام یوق . بعض وقتده جنسداش ایکی حرفک بری حنف ایدلوبلا  
 کلمشدیر . قرآن کریمده فظلتم ، شعرده مسنا کی . اصلده فظللتم ،  
 مسنتادرام . پنر اصلده یفر اولگی رانگ حركتی آلدندی غی حرفک  
 بیدرک یفر بولی اولکی رانی اینکنچ را گه ادغام قیلدق یفر بولی ،  
 صرف بویله : یفر یفران یفران \* تفر تفران یفران \* تفر تفران  
 تفران \* تفران تفران تفران \* افر غیر \* مضارعده ایکی صیغه ده  
 ادغام یوق غایبات مخاطبات ده قالغان اون ایکی صیغه ده ادغام لازم .  
 فرنی مجھول قیلماقندی روش فرنی اصلینه قایناردق فر آخرینگ  
 آلدندی غی حرفی کسره لی قیلدق فر آنگ آلدندی غی هر بر حركتی

حرفنی ضمه‌لی قیلدق فُرر بولدی فُررَذک اوَلگی راسینک حركتنی  
 طاشلاندق فُرر بولدی اوَلگی رانی ایکنچی راغه ادغام قیلدق فُر  
 بولدی، صرف بویله: فُر فرا فرو \* فرت فرتا فردن \* فررت فررتاما  
 فررتم \* فررت فررتاما فررتمن \* فررت فررتنا \* هاض مضارعنک  
 معلوم لرنکه ادغام لازم اولغان صیغه لردہ مجهول لرنندہ هم لازم؛ ادغام  
 درست اولغان لرنندہ مجهول لرنندہ هم درست دگلدر. يُفرنی مجهون  
 قیلماننک روش، يُفرنی اصلینه قایتاردق يُفرر آفرینک آلدنده‌غی  
 حرفنی فتحه‌لی قیلدق يُفرر حرف مضارعه‌نی ضمه‌لی قیلدق يُفرر بولدی  
 يُفررده اوَلگی رانک حركتنی آلدنده‌غی حرفکه بیردک يُفرر اوَلگی  
 رانی ایکنچی راگه ادغام قیلدق يُفر بولدی صرف بویله: يُفر يُفران  
 يُفرون \* تفران يُفرزن \* تفران تفرون \* تفريون تفران  
 تفررن \* افر نفر \* ادغام قیلغاندہ جنسکاش ایک حرفنک اوَلکسینک  
 حركتنی طاشلندر اول حرفنک آلدنده‌غی حرف هرکنلی با که حرف مد  
 اوسله فر، فارده‌گی کبی. اما ساکن لی اوسله هرکنی آلدنده‌غی ساکن لی  
 حرفکه بیروله در يفرده‌گی کبی. حرف مد اوچدر: آلدی ضمه‌لی اوان  
 «واو» آلدی فتحه‌لی اوان «الف» آلدی کسره‌لی اوان «یا» در.  
 اسم فاعل صرف: فار فاران فارون \* فاره فارتان فارات \* فار اصله  
 فارر اوَلگی رانک حركتی طاشلانوب ایکنچی راغه ادغام قیلنندی فار  
 بولدی قالغانلردہ هم شولای؛ بو یابنک ادغام قیلغان مضاعنی نک  
 آخرنک جزم «» و قتننک اوج تورنی اینمک درست: فتحه، کسره، ادغامنی

<sup>(۱)</sup> جزم و قتنی: بمحض، امر حاضر، امر غائب، نهی فعل ننده در.

آیروب اینمک . لم بَغَرْ ، لم بَغَرْ ، لم بَغَرْ کمی . دهی فَرَّ ، فَرَّ ، افْرُرْ کمی ،  
 جحد صرف : لم بَغَرْ لم بَغَرْ لَم بَغَرْ وَ لَم تَفَرَّ لَم تَفَرَّ لم بَغَرْنَ \*  
 لم تَفَرَّ لَم تَفَرَّ لَم تَفَرَّ وَ لَم تَفَرَّ لَم تَفَرَّنَ \* ام اَفَرَ ام نَفَرَ \*  
 مجهول نلگ صرف هم شولايدر . لا يَفِرْ نفی ، صرف معلمده هم مجهولده  
 مضارع نلگ معلومی هم مجهولی کمی در . فَرَّ يَغْرِدْن امر آلمق نلگ روشی  
 تَنْرُ مخاطب صیغه س آخرینه قارایمز آخری مدغم آخرنده اوچ وجهه  
 درست فتحه درست تَنْرُ اولدی تا حرف مضارع عنی طاشلایمز آنلگ  
 صوکنده غی حرف هر کتلی امر تمام اولدی فَرَّ اولدی صرف بویله :  
 فَرَّ فَرَا فَرُوا \* فَرَى فَرَا اَفَرَنَ \* نون خنیده ایله فِرَنْ فِرَنْ فِرَنْ  
 نفیله ایله فِرَنْ فِرَانْ فِرَنْ \* فِرَنْ فِرَانْ اَفَرَنْ فَانَ \* مَفَرْ اسم زمان  
 اسم مکان اصلده مُنْرَ صرف هنر هنران مغارر . هَفَرْ اسم آلة اصلده  
 هَفَرْ صرف بویله هَفَرْ هَنَرَنْ هَفَارَر . اَفَرْ اسم تفضیل اصلده اَفَرْ  
 صرف اَفَرْ اَفَرَانِ اَفَرَونَ \* فَرَى فَرَيَانْ فَرَيَاتْ

امنهجان = « حلال » حلال اولق « دق » فاقق « حق » طوغري اولق « مهجهة »  
 صاغ اوامق بوناردن اوچ ایکنی اشتقاقي قيل ؟ ودر بوسنی صرف قیاوب معنی لرینی سویله ؟

مثال واوینه مثال وَثَبْ يَثَبْ مصدری وَثَبَا هم ثَبَةَ کلور « سکرمک ،  
 او تورمف » معنا لرنندر . بوبابنلگ مثال واوی ارینلگ مصدر لرنندن واوی  
 حذف قیلوب آنلگ ایچون آخرینه تا کیتروب اینمکن درستدر « ثَبَةَ »  
 کمی . « عله » وزننده بوندن اون ایکنی نرسه بویله اشتقاقي قیلنور :  
 وَثَبْ ماضی ، يَثَبْ مضارع ، وَاثَبْ اسم فاعل مُوثَبْ اسم مفعول ، لم بَغَرْ جحد

لایتُبْ ذَفْنِي ، ثُبْ امْر حاضر ، لیتُبْ امْر غائِب ، لاتُبْ ذَهْنِي ، موْثِبْ اسْم زَمَان  
 اسْم مَكَان ، میتَابْ اسْم آَلَه ، اوْتُبْ اسْم تَفْضِيل . بِثُبْ اصْلَاه يَوْثِبْ  
 يَا بَرْلَه كَسْرَه آَرَاسِينَه وَاوْ توْشَدَه وَاوْنِي حَنْفَ قِيلْدَق يَبْثُ اولَدَه  
 « يَعْلُ » وزَنْنَدَه يَبْثُ گَه ایَارْتَوب تَثُبْ اَثَبْ نَثُبْ لِر دَنْدَه وَاوْ حَنْفَ  
 قِيلْنُور . صَرْف بَوِيلَه : يَبْثُ يَثِيَان يَثِيمُون \* تَثُبْ تَثِيَان يَثِيمُن \* تَثُبْ  
 تَثِيَان تَثِيمُون \* تَثِيَان تَثِيَان تَثِيمُن \* اَثَبْ نَثُبْ .

﴿ ۲ فَاعَلَه ﴾ عَرَبْ تَلْفِظ يَا بَرْلَه كَسْرَه آَرَاسِينَه توْشَكَان وَاوْ هَرْ وَقْت حَنْفَ  
 قِيلْنُور . اَمَّا وَاوْذَكْ صَوْكَنْغَن كَسْرَه كِيْقَسَه وَاوْ كِيرَى قَايْتُور بَوِيشْ كَبِيْ .  
 اسْم آَلَه میتَابْ کِيلَه در اصلَه مُوثِبْ وَاوْ سَاكَنْلَى آلَدَه كَسْرَه لَى وَاوْنِي  
 يَا غَه قَلْب « \* » قِيلْدَق میتَابْ اولَدَه . صَرْف : میتَابْ میتَابَان موْاثِبْ .

﴿ ۳ فَاعَلَه ﴾ وَاوْ سَاكَنْ اوْلَوب آلَدَه كَسْرَه لَى اوْلَسَه وَاوْنِي يَا غَه قَلْب قِيلْنُور  
 امْتَحَان = « وَصْوَلْ » طَوْطَاشْمَت « سَمَة » طَامْفَالَامَق « وَصَفْ » يَانْ قِيلْمَق « وَظَبْ » دَائِم اوْلَعَ

بو مصدر لِر دَنْ اشتَاقْ قِياوْب « وَرْسَنَى » صَرْف قِيلْ وَمَعْنَالِيَنَى سَوِيلَه .

مثال يَا ئَيْنَه مَثَال يَسِرْ بِيْسِرْ مَصْدَرَى يَسِرَا مِيسَرَه کِيلُوز « قَمَار  
 اوْيَنَامَق » يَسِرْ مَاضِي يَسِرْ مَضَارِع يَاسِرْ اسْم فَاعِل بِيْسِرْ اسْم مَغْعُول  
 لمِيسَرْ جَه لَايِسَرْ ذَفْنِي اِيْسِرْ امْر حاضر لِيَسِرْ امْر غَائِب لَاتِيسَرْ ذَهْنِي  
 بِيْسِرْ اسْم زَمَان اسْم مَكَان مِيسَار اسْم آَلَه اِيْسِرْ اسْم تَفْضِيل . بِيْسِرْ ذَكْ مَهْوَلِي  
 بِوَسِرْ کِيلُور اصلَه بِيْسِرْ يَا سَاكَنْ آَلَدَه ضَمَهْلَى يَا نِي وَاوْغَه قَلْب قِيلْدَق بُوسِرْ .

﴿ ۴ فَاعَلَه ﴾ يَا سَاكَنْ اوْلَوب آلَدَه ضَمَهْلَى اوْلَسَه يَا نِي وَاوْغَه قَلْب قِيلْنُور  
 اجْوَفِينَه مَثَال بَاعْ بَيْبَعْ مَصْدَرَى بَيْعَ دَر ( صَاتِمَق ، صَاتِب آَلَمَق ) معْنَى سَنَدَه

باع ماضی بیبع مضارع بائع اسم فاعل مبیع اسم مفعول لم بیع جعد لا بیبع  
تفی بع امر حاضر لبیع امر غائب لاتبیع نهی مبیع اسم زمان اسم مکان  
مبیع اسم آلة آبیع اسم تفضیل . باع اصله بیع یا حرکتلى آلدی فتحهلى  
یافی الفکه قلب قیلدق باع اولدی .

﴿۵ قاعده﴾ واو، یا حرکتلى اوایوب آلدی فتحهلى اولسە «واو» «یا»  
الفکه قلب قیلنورلر، قال، باع کیم اصله قول، بیع در . باع نڭھىنىڭ سىرىپىلە:  
باع باعا باعُوا \* باعَتْ باعَتَا بعْنَ \* بعْتْ بعْنَمَا بعْتَمْ \* بعْتْ بعْنَمَا بعْنَمْ \*  
بعث بعْنَمَا «ماضييڭ عين فعل اولان» «یا» اوشمو طوقز صىغەدە حىنف قیلىنىمىشدر:

غائبات آلتى مناطب ايکى متکلم دەدر، بعْنَ اصله بیعىن عينى فتحهلى  
اولمش اجوف يائىنى ، عينى كسرەلى اولمش اجوف يائىگە نقل(\*)  
قیلدق ، بیعىن كسرە ياغە آغرى بازڭى كسرەسىنى آلدەنڭىغان حرفىك، بىردىك  
آنڭھىنىڭ طاشلا غانىدىن صوك بیعنَ اولدى ايکى ساكن جىيىلدى  
يا بىرلە عين آراسىندە يافى حىنف قیلدق بعْنَ اولدى «فلن» و تېنلىك  
قالغان صىغەلر ھم شولاى در .

﴿۶ قاعده﴾ عرب كله سنه ساكنلى ايکى حرفىك بىريردە جىيىلمقى درست  
دگىلدر جىيىنسەلر ساكنلى حرفلىرىنىڭ بىرىنى حىنف قىلىمك واجھدر .  
بۇڭا «اجتماع الساکنین على غير حدث» دېنلىر . انچىق وقف حالىن ودىخى  
برىخىسى خرف مىد ياخروف لىين اولوبىك ايکىنچىسى مىلەم اولان كا «لردى  
ايکى ساكن جىيىلمك جائزدر: تعلمۇن، دابە، دۇيىدە كېنى . و بۇڭا

«» صرف علماسى اجوف يائى دە عينى فتحهلى اولان « فعل » نى عينى كسرەلى اولان « فعل »  
گە قىل قىلار اجوف واوى دە ايسە عىن فتحهلى اولان « فعل » نى عينى كسرەلى اولان  
« فعل » گە قىل قىلار دە صوڭىرى اعلال ايدەلر . بوانلىرى قاشىندا بىر اصطلاح وقادىدە در

«اجتماع الساكين على حائط» دينلور. باع في مجھول قيلماقناڭ روش  
 باع في اصلينه قايتاردق بىع آخىرنىڭ آلدىنى كسرەلى قىلدق بىع آنڭ  
 آلدىنڭى ھربىر حرکتلى حرفى ضمەلى قىلدق بىع كسرە ياغ، آغرىبانڭ  
 كسرەسىنی آلدىنه بىردىڭ آنڭ حرکتى طاشلاغاندىن صوك بىع اولدى صرف:  
 بىع بىعاپىغا، بىع بىع تابعنَ، بعْت بعْتَمَا بعْتَمَ، بعْت بعْتَمَا بعْتَمَ، بعْت بعْتَمَا  
 صوڭى طوقز صىغەدە معلوم ھم مجھول صىغەلرى مىشىرك كيلور. بُعنَ  
 اصلە بىعْنَ كسرە ياغ، آغرىبانڭ كسرەسىنی آلدىنه بىردىڭ آنڭ حرکتى  
 طاشلاغاندىن صوك بىعْنَ اولدى ايکى ساكن جىييلدى يا برله عين  
 آراسنە يانى حنف قىلدق بُعنَ اولدى مجھول نىڭ قالغان صىغەلرى يان شول  
 روچىدر مضارعنىڭ صرف: بىع بىع تابعنَ، بىع بىع تابعنَ، بىع بىع تابعنَ،  
 بىع بىع تابعنَ، بىع بىع تابعنَ، بىع بىع تابعنَ، بىع بىع تابعنَ،  
 صىغەدە عين فعل محنوف غائبات مخاطبات اصلە بىعْنَ تبىعْنَ يانڭ  
 كسرەسىنی آلدىنڭى حرف كە بىردىڭ بىعْنَ تبىعْنَ ايکى ساكن جىييلدى  
 يا برله عين آراسنە يانى حنف قىلدق بىعْنَ تبىعْنَ اولدى، بىعْنَ نىڭ  
 مجھولى بىأُ كيلور او شبور وشچە: بىع فى اصلينه قايتاردق بىع آخىرنىڭ  
 آلدىنى فتحلى قىلدق بىع حرف مضارعة فى ضمەلى قىلدق بىع اولدى  
 يانڭ فتحسىنى آلدىنه بىردىڭ بىع اولدى يا اصلە حرکتلى آلدى  
 حاضر فتحلى يانى النكە قلب قىلدق بىأُ اولدى صرف بولىه: بىأُ  
 بىاعان بىاعون، تباع تباعان بىعنَ، تباع تباعان تباعون، تباعين تباعان  
 تباعون، بىأُ بىأُ، مضارعنىڭ مجھولىندە ھم ايکى صىغەدە عين فعل محنوف

غائبات مخاطبات ده در اصلده بیبعن تبیعن در باقی اسم فاعل اصله باقی  
 «یا» زائد الندن صوک توشدى یانی همزگه قلب قیلدق باقی اولدی  
 صرف بویله: باقی بائعتان بائعون \* باقیه بائعتان بائعتان.

۷ فاعله «واو» «یا» زائد الندن صوک کلسه «واو» نی «یا» نی  
 همزگه قاب قیلنور قائل، باقی کیم. مبیع اوچ برده مشترک اسم مفعوله  
 اسم زمان اسم مکانده هم مصدر میمی ده. مبیع اسم مفعول اولسه اصله  
 مبیوع ضمه یاغه آغر یانلک ضمه سنی آلدندگن حرفله بیردک مبیوع  
 اولدی اینمک همکن دگل ایکی ساکن جیبلدی یاپرله واو آرسنگ یانی  
 حنف قیلدق مبیوع اولدی. اجوف واوی نلک اسم مفعولی برله بالمسر  
 اولدی بامسر یاکلن صاقلانهف ایچون واونلک آلدینه کسره بیردک،  
 مبیوع اولدی، واو ساکن آلدی کسره لی راونی یاغه قلب قیلدق مبیع  
 (\*) اولدی. صرف: مبیع مبیعن مبیعون \* مبیعة مبیعنان مبیعات \* مبیاع  
 جمله صرف: لم بیع لم تبیعا لم بیعوا \* لم تبع لم تبیعا لم بیعن \* لم تبع  
 لم تبیعا لم تبیعوا \* لم تبیعی لم تبیعا لم تبعن \* لم ابع لم نبع \* جمله ده  
 اوشبی یدی صیغه ده عین فعل محدود غائب، غایبه، غائبات، مخاطب،  
 مخاطبات هم ایکی متکلم ده. لم بیع اصله لم بیع کسره یاغه آغر یانلک  
 کسره سنی آلدندگن حرفله بیردک لم بیع اولدی ایکی ساکن جیبلدی  
 یاپرله عین آرسنگ یانی حنف قیلدق لم بیع اولدی قالغانلر لک اعلال لری

۸۰۶ بولام اخشن قاشنده در. امام سیویه مبیوع ده و او فی حذف قیله در مبیع اوله یا سلامت  
 قالسون ایچون یانلک آلدینه کسره بیره در مبیع اوله. امام اخشن نلک دلیلی واو علامه اولد  
 غدن حذف قینمیده. امام سیویه نلک دلیلی یا نفس کامه واو زائد، زائدی حذف  
 قیلوشه توشدر.

هم شول رو شجه در. جه لىڭ مەھولىنىڭ صرف : لم بىعْ لەم بىاعا لەم بىاعۇا  
 لەم تبۇع لەم تباعا لەم بىعنْ \* لەم تبۇع لەم تباعالەم تباعۇا \* لەم تباعالەم تبۇنْ \*  
 لەم أبۇعْ لەم نبۇعْ \* لايَبِيَعْ نفى صرف ھەم اعلالى مضارع نىڭ صرف ھەم اعلالى  
 كېيدىر معلومە مەھولىدە. بىاع بىيغۇ دەن امەرەاضىر «بۇغ» كېلوراوش بىور وشچە  
 تبىعْ مەناتىپ صىغەسى آخىرىنى، قارايمز عىين صحىح سا كەن قىلىق تبىعْ  
 اوْلدى، تاھرف مضارعەنى طاشلادق آنلىڭ صونكىلەغى حرف باھر كىتلى  
 بىس امەر تمام اوْلدى بىعْ اوْلدى اىكى سا كەن جىيىلىدى يابىرلە عىين آراسنى  
 يانى خەنف قىلىق بىعْ اوْلدى صرف : بىع بىعا بىعۇا \* بىعن بىعابۇنْ \*  
 بىعن اصلدە ابىيغۇنْ كىسرە ياغە آغرىيانلىڭ كىسرەسىنى آللەندەغى حرفكە  
 بىردىك ابىيغۇنْ اوْلدى ، اىكى سا كەن جىيىلىدى يابىرلە عىين آراسنى يانى  
 خەنف قىلىق ابىعنْ اوْلدى ھەمزەدن حاجىتسزا اوْلدى بىس ھەمزەنى خەنف  
 قىلىق بىعنْ اوْلدى . نون تا كىد خەفيقە، يَا ئاقىلە طوطاشقان وقىندە  
 خەنف قىلىنغان عىن فۇل كېر وقايتور بىعنْ، بىعنْ، لەم بىيغۇنْ، لەم بىيغۇنْ كېنْ .  
 امەر غائىب ھەم نەنلىڭ معلوم ھەم مەھوللىرى جەلەندەڭ معلوم مەھولى  
 قىياستىچەدر . مېيغۇ اسم زمان اسماقىن صرف . مېيغۇ مېيغان مېيائىغۇ مېيغۇ  
 اصلدە مېيغۇ كىسرە ياغە آغرىيانلىڭ كىسرەسىنى آللەندەغى حرفكە بىردىك  
 مېيغۇ اوْلدى مېيائىغۇ اعلالى بائىغۇ نىكى كېن در . مېيغۇ اسم آلة صرف :  
 مېيغۇ مېيغان مېيائىغۇ ، «تنبىيە» اجو فەن اسماقىدە داوا، يَا اوز حالنىڭ قالور  
 مەرود، مېيغۇ كېن . أبىع اسماقىسىل صرف: أبىع ابىيغان ابىيغۇنْ \* بۇعى  
 بۇعىغان بۇعىياتْ . «تنبىيە» اجو فەن اسماقىسىل لىرڭ مۇذكر صىغەلرندە  
 داوا، يَا، اوز ، حالنىڭ ثابت قالور : آھون ، اطئىبُ كېن قرآن كىرىمىڭ

«وَهُوَ أَهْوَنُ عَلَيْهِ» حديث شريفه «أطِيبُ مِنَ الْمُسْكِ» كلامشدر بوعى اصلده بيعنى يا ساكن آلدی ضمهلى يانى واوغه قلب قيلدرو بوعى اولدى.

امتحان = «سیر» يورمك «خایا» محروم او لمق «خایاطه» تكمك مصدر لوندن اشتراق قيل ناقصينه مثال: رمى يرمى مصدرى رمى رمية كيلور «آتفم» رمى هاضى يرمى مضارع رام اسم فاعل مرمى اسم مفعول لم يرم جمل لايرمى زفى ارم امر حاضر ليرم امر غائب لا ترم نهى مرمى اس زمان اسم مكان مرمى اسم آلة ارم اسم تفضيل. رمى اصلده رمى يا حرکتلى آلدى فتحهلى يانى الفكه قلب قيلدوق رمى اولدى صرف رمى رميا رموا \* رمت رمقارمين \* رميتمارميتم \* رميتم رميتم رميتن \* رميتس رميتسا \* اوج صيغهده لام فعل محنوف غائبين غائبين ده رموا اصلده رميوا يا حرکتلى آلدى فتحهلى يانى الفكه قلب قيلدوق رماوا اولدى ايکى ساكن جييلدى الف ايله وا آراسندا الفنى حنف قيلدوق رموا اولدى رمت رمتا اصلده رميتس رميتسا يا حرکتلى، آلدى فتحهلى يانى الفكه قلب قيلدوق رمات رماتا» \*» ايکى ساكن جييلدى الف ايله تا آراسنده الفنى حنف قيلدوق رمت رمة اولدى . رمى نڭ مجهولى رمى كيلور صرف: رمى رميا رموا رميتس رميتسا رميتسا رميتس رميتمارميتم \* رميتمارميتس \* رميتس رميتسا مجهولده بر صيغهده لام فعل محنوف رمواده اصلده رميوا ضمه ياغه آغر يانڭ ضمهسى آلدېنى بيردك آڭ حرکتلى طاشلاغاندىن صوك رميتس «» رماتاده ظادرده ايکى ساكن جمع اولىده اصلده تا ساكن اولدق ايچىد حقىقىده ايکى ساكن جمع اولهدر .

ایکن سا کن جیبیلدی یابرله واو آراسندہ یانی حنف قیلدق رموا اولدی.  
 یرمی اصلده یرمی ضمه یاغه آغريانلک ضمه سنی طاشلادق یرمی اولدی  
 ۱ قاعده «واو» «با» آلدیلری حرکتی او لوپ او زلری ضمه لی  
 یا کسره لی او لسہ لرو او یانلک حرکتی لرینی طاشلامق لازم در. یغزو، یروف  
 کیں اصلده یغزو، یرمی در صرف: یرمی یرمیان یرمون \* ترمی ترمیان  
 یرمین \* ترمیان ترمون \* ترمین ترمیان ترمین \* ارمی نرمی \* اوج  
 صیغه ده لام فعل محنوف غائبین، مخاطبین، مخاطبه ده. یرمون ترمون اصله  
 یرمیون ترمیون ضمه یاغه آغري یانلک ضمه سنی آلدینه بیدرک آنلک  
 حرکتی طاشلاعات دن صوک یرمیون ترمیون ایکن ساکن جیبیلدی  
 با برله واو آراسندہ یانی حنف قیلدق یرمون ترمون اولدی.  
 ترمین اصلده ترمیین کسره یاغه آغري یانلک کسره سنی طاشلادق ترمیین  
 اولدی ایکن ساکن جیبیلدی ایکن یا آراسندہ اولکن یانی حنف قیلدق  
 ترمین اولدی. مخاطب، صیغه سی مخاطبات برله مشترک کیله لکن مخاطبات ده  
 لام فعل محنوف دگلدر. چهولی یرمی کیلور اصله یرمی با هر کنلی آلدی فتحه لی  
 یانی الفکه قلب قیلدق یرمی اولدی صرف: یرمی یرمیان یرمون \* ترمی  
 ترمیان یرمیون \* ترمیان ترمون \* ترمین ترمیان ترمین \* ارمی نرمی \* رام  
 اسم فاعل صرف: رام رامیان رامون \* رما قهم کیلور رامیده رامیان رامیات  
 ردم \* رم اصله رامی ضمه یاغه آغري یانلک ضمه سنی طاشلادق رامین ایکن  
 ساکن جیبیلدی یا برله تنوبین آراسندہ یانی حنف قیلدق رام اولدی  
 رامون نلک اعلالی یرمون نکن کیں. مرمن اسم مفعول صرف: مرمن مرمیان  
 یرمیون \* مرمیده مرمیان مرمیات \* مرمن اصله مرموی اولکسی ساکن

اولوب «واو» «يا» بير كله ده جمع اولدي واوني ياغه قلب قيلدقي  
مرمیی ادغام شرطی طابلدی اوّلکی يانی ايکنچی ياغه ادغام قيلدقي مرمن  
اولدي ياسلامت (۱) قالسون ايچون يانلگ آلدینه کسره بردك مرمن اولدي  
قالغان صيغه لر بارچه س شولايدر.

﴿ و قاعده﴾ «واو، يا» بير كله ده جمع اولوب اوّلکس ساكن اولس،  
واوني ياغه قلب قيلدور. وبوقاعده زلگ تحققنده اوچ شرط باردر بيرنچی  
شرط بوایکی حرف باشقة حرف لردن بدل او لاماسون سویر، دیوانزه گی  
کبی بونلرده واو الفتن، يا، واودن بدل او لمشدر. سویر اصلن سایردر  
اعلای کيلور، دیوان اصلن دو دان در ايکنچی شرط فعل وزنک او لمسون  
آيوم کبی اوچنچی شرط علم او لمسون حیوة کبی بر کشیگه اسم در. «\*»  
لم برم جعد صرف: لم برم لم برمدا لم برمدا \* لم ترم لم ترمدا لم برمدا \*  
لم ترم لم ترمدا لم ترمدا \* لم ترم لم ترمدا لم ترمدا \* لم ارم لم نرم \*  
جهولنگ صرف هم شولايدر حرف مضارعه که ضمه، هيم گ، فتحه ايده  
لم برم کبی نفی مضارع کبی بارچه صرفان اصلن هم حذفده. رمن برم دن  
امر حاضر ارم کيلور او شبو روشچه ترم مخاطب صيغه سی آخرینه فارايمز  
يا حرف عله آفي توشور امز ترم اولدي تا حرف مضارعه في تاشلايمز  
آنلگ صوئنلاغي حرف ساكن عين فعلينه فارايمز کسره لى بس اولينه

«۱۶» زيرا ساكنلى يانلگ آلدنه ضمه تورمی «يا» نك «واو» غه قاب قائماني  
بورج ايده در ٤ نجی قاعده گه باق. «\*» بوقاعده گه «يا» تصغير ياسي او لاماسون ديب در تنجي  
شرطيده ذكر قيلنغان ايدي کوب استعمالده اول شرطی اعتبار ايتلمدر تاکكه عروه نك  
تصغير نده قلب قيانوب عنده دينلگان اسود، جدول تصغير نده هم اسيد جديبل ديمك اگنر  
استعمالدر اسيود جديبل ديمك في «ابن حاجب» حضر تلري قليل در ديش.

کسره فی همزه کیترامز ارم اولدی ، صرف : ارم ارمیا ارموا \* ارمیا ارمین . نون تأکید خفیفه توشاشقانه صرف ارمین ارمن ارن . نغیله نلک صرف ارمین ارمیان ارمَن \* ارمَن ارمیان ارمیتان « امر غائب هم نوی ناخ صرف جمل کبیدر .

تبیه آخری حرف علة اولغان فعل لرگه تأکید نونی توشاشقانه واحد اولنده آخر لرندن حنف قیلنمش حرف علة کیرو کیلوب فتحه ای او قولور ، تثنیه جمع مذکور هم مخاطبه لردگی نونلر حنف قیلنور ، هم جمع مذکرده گی واو مخاطبه ده گی یاده حنف قیلنور ننا که مثال لرندن ظاهر اولدی آنچه او شیو (واو) (با) نلک آلدنداغی حرف لر فتحه ای اولغانه (واو) (با) حنف قیلنماز ار لاتخشون و لاتخشین کیی .

مرمی اسم زمان اسم مکان ، صرف : مرمن مرمیان مرمام مرمن اصله مرمی با حرکتی آلدی فتحه ای بانی همکه قلب قیلدق مرمان اولدی ایکی ساکن جیبلدی الف برله تنوین آراسنده الفنی حنف قیلدق مرمن اولدی . مرمام اعلایی رام نلک اعلایی کیی در .

مرمن اسم آله صرف : مرمن مرمیان مرمام ، اعلایی اسم زمان اسم مکان اعلایی کیی اسم آله بینه مرماع مرما آن مرمام کیلور : مرماع اصله مرمای معنال و زنده یا زائد الف دن صون نلک تو شدی بانی همزه که قلب قیلدق مرماع اولدی . ارمی اسم تفضیل صرف : ارم ارمیان ارمون \* رمیان رمیان رمیبات \* ارم ارمون نلک اعلایی رم رموان نلک اعلایی کبیدر .

امتحان = مشی » جیاو بورمک « کفایه » یشمک « نما » اوسمک « سقا » موغارمک « بکان » بدلماق بونلردن اشتراق قیل ؟

لریننه مثال روی بروی مصدری روی روایه کیلور « نقل قیلامق »

رُوی ماضی بِرُوی مضارع رُاو اسَم فاعل مَرْوَی اسَم مفعول لِمِيرُو  
 جحد لایرُوی نفی ارو امر حاضر لِیرُو امر غائب لاترُونهی مَبْرُوی اسَم زمان  
 اسَم مکان مَرْوَی اسَم آلة اَرْوَی اسَم تفضیل . بونلرُاڭ بارچە سینڭ اعلالی  
 و صرف رَمِى بِرْمِى نلڭ بارچە مشتقات لرینڭ اعلالی و صرف کېيدىر .  
 انچ اسَم تفضیل ده بِرِبلە صرف قىلىنور : اَرْوَی اَرْوَیان اَرْوَون \* رَبِّي  
 رَبِّيان رَبِّيات . رَبِّي اصله رُوی در مِرمَن نلڭ اعلالی كېي اعلال قىلىنمىشدەر .  
 رُوی ده واو حرکتلى آلدی فتحىلى او لىسىدە و اونى الفكە قلب قىلامغانلىرى بىر  
 كلمە ده ايکى اعلال او امسون اىچون . ملتوينە مثال وْحى بَحْى مصدرى  
 وْحى كىلور «يا شور سو يلملەك» وْحى ماضى بَحْى مضارع ، واچ اسَم  
 فاعل ، موضى اسَم مفعول ، لم بِحْ جحد ، لا بَحْ نفی ، ح امر حاضر ، لم بِحْ  
 امر غائب لاتَح نفی ، مۆھى اسَم زمان اسَم مکان مِيچاڭ اسَم آلة ، اَوْھى  
 اسَم تفضیل . وْحى نلڭ اعلالى رَمِى نلڭ اعلالى كېي . بَحْى اصلە يوھى  
 واو ، يا بىرلە كسرە آراسنىڭ توشىدى و اونى حنف قىلىقى بَحْى ضمه ياغە  
 آغريانلىڭ ضمه سىنى حنف قىلىقى بَحْى او لىدى صرف بِوللە : بَحْى بَحْيان  
 بَحْيون \* بَحْى تَحْيان بَحْيىن \* تَحْى تَحْيان تَحْون \* تَحْين تَحْيان تَحْين \* اَھى تَحْى \*  
 او ن دورۇت صىيغە دە فاعل مىندۇف . اوچ صىيغە دە لام فعل مىندۇف غائېيىن  
 مخاطبىين مخاطبە دە اعلالى يرمى نلڭ او شبوا وچ صىيغە سینڭ اعلالى كېي در .  
 وْحى بَحْى دن امر حاضر «ح» كىلور او شبوا رو شچە تَحْى مخاطب صىيغە سى ،  
 آخرىنە قارايمىز ياخىرفۇلە آنى تو شرامز تَح اولدى تا «درف مضارعە» نى  
 طاشلايمىز آنلىڭ صوڭنىڭ حرف حرکتلى امر تمام اولدى «ح» او لىدى  
 صرف : ح بِحَا حُوا \* ح بِحَا بِحِين \* حُوا اصلە بِحِيو اعلالى يرمۇن نلڭ

اءلالی کیم . نون تاً کید خنیمه طرطاشقا نه صرف : دُن دُن دُن نون تاً کید ثقیله تو تاشقا نه صرف : دین حیان دُن ، دُن حیان حینان .

امتحان = « زیه » زیه قیلاق « ملی » املاه طاوی تورهک هی « املاه شوی ایت او لومق « وایی » وعده قیلاق « وشی » قشامک سوز یتکرمهک - چفماق « وفا » وعدده تورهق بونلرگ ر قایوسندن اشتراق قیل ؟ و در بر سینه هنالی بینی بیان قیل ؟  
 ﴿ ایکنچی باب ﴾

ثلاثی مجردنگ ایکنچی بای ماضیده عینی فتحه لی مضارعده ضمه لی فعل  
 ي فعل بابیدر وبوباینگ مصدری اون بش وزنده کیلمش در :

معانی	امثال	او زان	معانی	امثال	او زان
چفماق	خروج	فعول	باردم قیلمق	نصر	فعل
بومق	خفق	فعل	استه دک	طلب	فعل
با زمق	كتاب	فعال	اوسمک	نبات	فعال
چقفر مق	صراح	فعال	صالقامق	حراسة	فعالة
بورقلق قیلمق	فسق	فعل	شکر قیلهق	شکر	فعل
یاد قیلمق	ذکری	فعلی	یا شرمک	کتمان	فعلان
ازلامک	نشدہ	فعلة	سیوچ بیرمک	بشری	فعلی
جا قرمق	دعوه	فعلة	...	...	...

صحیحته همال نصر بینصر مصدری نصر نصره کیلور « باردم » ایتمک « بغمور یا ومق » « رزق بیرمک » نصر ماضی بینصر مضارع ناصر اسم فاعل منصور اسم مفعول لم بینصر جمله لا بینصر ذهنی انصرا امر حاضر لینصر امر غائب

لاتنصر نوی منصر اسم زمان اسم مکان منصر اسم آله آننصر اسم تفضیل  
نصرین منصردن امر حاضر انصر کیلور او شبور و شچه تنصر مخاطب صیغه سی  
آخرینه قارایمز را صحیح ساکن قیلاههز تنصر اولدی تا هر ف مضارعه فی  
طاشلایمز آنلیه صوکنده غی حرف ساکن عین فعلینه قارایمز ضمیمه لی او لینه  
ضمیمه لی همزه کیترامز، آننصر اولدی، صرف: آننصر آنصرا آنصروا \*  
آنصری آنصرا آنصرن \* قالغان مشتقله زلک صرف ضرب بضرب ده گی کبیدر.

امتعان = یوغاریده گی مصدر لردن دعوا که با شه لردن او قایوسدن اون ایکی نرنه  
اشتقاق قیل؟ و او بر مشتق لرف صرف قیلوب معتازل فی یان قیل؟

مضاعفینه مثال رد برد مصدری رد مردہ کیلور «قایقارمک» رد ماضی  
برد مضارع رد اس فاعل مردود اس مفعول لم برد جعل لا برد نهی رد  
امر حاضر لبرد امر غائب لاترد نهی مرد اسم زمان اسم مکان مرداد اس  
آله آرد اس تفضیل. بوبابنک ادغام قیلنغان مضاعفه نک آخرنده جزم  
وقتنده دورت تورلی ایتمک درست ضمیمه، فتحه، کسره، ادغامنی  
آبروب ایتمک لم برد لم برد لم برد کمی رد رد ردد کمی  
اما جهول زلک آخرنده ضمیمه درست دگل در زیرا ضمیمه زلک درست لای عین  
فعلده گی ضمیمه غه ایارتی ایدی، جهوله عین فعله ضمیمه بوقدر. رد  
اصلده رد داعلای فرزنک اعلالی کمی برد اصلده برد داعلای یفرزنک اعلالی  
کمی. امر حاضر صرف: رد رد اردوا، ردی رد اردن، بونلاغی  
مخاطب مخاطبین مخاطبین صیغه لری ماضی نک جهولنک گی غائب غائبین  
غائبین صیغه اری بر له مشترک در. مثال واوینه مثال وس یرس مصدری  
وس (یخش چزا و پرمک) «\* وس ماضی بوس مضارع واس اس فاعل  
«\* اولنگی طمعنده بوكا مثال ود بود یازلش ایدی قرآن کریمده او اور نده بود  
فتحه ایله کامشدۀ لغات کتاب بلینک هیچ بونده بود ضمیمه الله دکر ایدل مشدر.

موسَّس اسْم مفعول لِم بِوْسَ جَهْل لا يُوْسَ ذَفْنَ وُسَ امْر حاضر لِيُوْسَ امْر غائب  
 لا تُوْسَ نَهْ مُوسَ اسْم زَمَان اسْم مَكَان مِيسَاسْ اسْم آلَة اوُسَ اسْم تفضيل  
 اجوفينه مثال دَام يَدُوم مصادرِ دَوْم، دَوْم، دَام كيلور «هميشه اوْلَق»  
 دَام ماضي يَدُوم مضارع دَائِم اسْم فاعل مَدُوم اسْم مفعول لِم يَدُوم جَهْل  
 لا يَدُوم ذَفْنَ دُم امْر حاضر لِيَدُوم امْر غائب لا تَدُوم نَهْ مَدَام اسْم زَمَان  
 اسْم مَكَان مَدُوم اسْم آلَة اَدَوْم اسْم تفضيل. صرف بويله: دَام دَاماً دَاماً  
 دَامَت دَاماً دَمَنَ \* دَمَت دَمَنَ دَمَمَ \* دَمَت دَمَنَ دَمَنَ دَمَت دَمَنَ  
 طوقز صيغه ده عين فعل ممنوف عائيات آلتَنْ مخاطب ايکي منكلم ده.  
 دَمَنَ اصله دَوْمَنَ عين فتهلى اوْلَمَش اجوف واوی في عين ضمهلى  
 اوْلَمَش اجوف واوی گه نقل قيلدق دَوْمَنَ اوْلَدَى ضمه واوغه آغر واونڭ  
 ضمه سنى آلدندىغى حرفكه بيردك آنڭ حركتنى طاشلاغاندىن صوك دَوْمَنَ  
 اوْلَدَى ايکي ساكن جمع اوْلَدَى واو برله ميم آراسنده واوی حنف قيلدق  
 دَمَنَ اوْلَدَى قالغان صيغه لرده اعلال هم شولاى اوْلور. دَامَنَكْ مجھولى  
 دِيمَ كيلور اوْشبو روچچ، دَامَنَ اصلينه قايشاردق دَوْمَ آخر يېنڭ آلدىنى  
 كسرهلى قيلدق دَوْمَ آنڭ آلدندىغى هر بىر حركتلى حرفنى ضمهلى  
 قيلدق دَوْمَ اوْلَدَى كسره واوغه آغر واونڭ كسره سنى آلدىنى، بيردك  
 آنڭ حركتنى طاشلاغاندىن صوك دَوْمَ اوْلَدَى واو ساكن آلدَى كسرهلى  
 واوی ياغه قلب قيلدق دِيمَ اوْلَدَى صرف بويله: دِيمَ دِيمَ دِيمُوا  
 دِيمَت دِيمَنَا دَمَنَ \* دَمَت دَمَنَ دَمَمَ \* دَمَت دَمَنَ دَمَنَ دَمَنَ دَمَنَ  
 صوڭغۇ طوقز صيغه ده عين فعل ممنوف هم معلومنىڭ اوْشبو صيغه لرى  
 برله مشترىكىر اصله دَوْمَنَ دَوْمَت دَوْمَنَ دَوْمَت دَمَنَ كسره واوغه آغر واونڭ

کسره سنى طاشلاق دۇمن دۇمت اولىدى ايکى ساكن جمع اولىدى واو  
 بىرلە ميم آراسىنڭ واونى حنفى قىيلدى دەن دەت اولىدى . يىدۇم مضارع  
 صرف : يىدۇم يىدۇمان يىدۇمون \* تىدۇم تىدۇمان يىدەن \* تىدۇم تىدۇمان  
 تىدۇمون \* تىدۇمەن تىدۇمان تىدەن \* ادۇم نادۇم \* ايکى صىغىدە عىن فعل  
 مىندۇف غائبات مخاطباتىدە . يىدۇم اصلە يىدۇم ضە و اوغە آغرۇ اونىڭ  
 ضە سنى آلدىنەغى حرفكە بىردىك يىدۇم اولىدى . يىدەن تىدەن اصلە  
 يىدۇمن تىدۇمن ضە و اوغە آغرۇ اونىڭ ضە سنى آلدىنەغى حرفكە بىردىك  
 يىدۇمن تىدۇمن اولىدى ايکى ساكن جمع اولىدى واو بىرلە ميم آراسىنڭ  
 واونى حنفى قىيلدىق يىدەن تىدەن اولىدى . مجھولى يىدام كېلور اوشبو  
 روپچە يىدۇمىن اصلەنە قايىداردق يىدۇم آخر يىنڭ آندىنەن فىنەلى قىيلدىق  
 يىدۇم حرف مضارعنى ضەلى قىيلدىق يىدۇم اولىدى وارنىڭ حركەنى  
 آلدىنە بىردىك يىدۇم اولىدى واونى آلدىنەنڭ هر كىتىنڭ جنسىنە العەدە قلب  
 قىيلدىق يىدام اولىدى : يىدام يىدامان يىدامون \* تىدام تىدامان يىدەن \*  
 تىدام تىدامان تىدامون \* تىدامىن تىدامان تىدەن \* ادام نادام \* غائبات  
 مخاطبات صىغە لىزىدە عىن فعل مىندۇف اصلەن يىدۇمن تىدۇمن واونى الفكە  
 قلب قىياوب ايکى ساكن جمع اوغاندىن الفنى حنفى قىىلغان . داڭم  
 اسماق افعال اصلەن داڭم واو زايدى الف دن صوك توشدى واونى ھەمزەگە  
 قلب قىيلدىق داڭم اولىدى .

مەدۇم اسماق افعال اصلەن مەدۇم ضە و اوغە آغرۇ اونىڭ ضە سنى آلدىنەغى  
 حرفكە بىردىك مەدۇم اولىدى ايکى ساكن جمع اولىدى ايکى واو آراسىنڭ  
 بر واونى حنفى قىيلدىق مەدۇم اولىدى . امام اخفش قاشنەدا اوَاكى واو امام

سیب ویده قاشنده! یکنچن وا او حنف قیلنده در . جهد صرف : لم یَدُمْ لم یَدُومَا  
 لم یَدُومَا\* لم تَدُمْ لم تَدُومَا لم یَدُمنَ \* لم تَدُمْ لم تَدُومَا لم یَدُومَا\* لم تَدُومِ  
 لم تَدُومَا لم تَدُمنَ \* لم آدُمْ لم نَدُمْ \* یکی صیغه ده عین فعل محنوف معلومده  
 هم بجهو لده غائب، غائب، غایبات، غایبات، غایبات، غایبات ایکی منکم ده . لم یَدُمْ  
 «لم» دن اوَل یَدُوم ایدی «لم» کرکاج آخری میم فی سا کن لی قیلدق لم یَدُوم  
 ایکی سا کن جمع او لدی واوی حنف قیلدق لم یَدُمْ او لدی نفی مضارع کی  
 بارچه صرف ده هم اعلالده . دام یَدُوم دن امر حاضر دم کیلور تَدُوم غایبات  
 صیغه سی آخرینه قاریمز صحیح سا کن قیلدق تَدُوم او لدی ایکی سا کن  
 جمع او لدی واوبره میم آراستنده واوی حنف قیلدق تَدُم او لدی تاحرف  
 مضارعنه طاشلادق آذای صوکنده غی حرف در کنای امر تدام او لدی  
 دم او لدی صرف بویله : دم دوما دوموا دوم دوما دمن \* دم اصلده  
 ادوم ضمه واوغده آغر و اونلک ضمه سنه آلدینه بیردک ادوم او لدی ایکی  
 سا کن جمع او لدی واوی حنف قیلدق ادوم همز دن حاجتسز او لدی همزه فی  
 حنف قیلدق دم او لدی نون تا کید خنده کرکانده دومن دومن دومن ثقیله صرف  
 دومن دومان دومن دومن دومن دمنان \* امر غائب ، نهی ارزش صرف  
 جهد زنگ صرف کبیدر معلومده هم بجهو لده . مدام اسم زمان اسم مکان صرف  
 مدام مدامان مدام \* مدام اصلده مدوه و اونلک حرکتی آلدینه بیردک  
 واوی آلدینه غی حرفلک حرکتی نلک جنسینه الفکه قاب قیلدق مدام  
 او لدی . مدام اصلده مدام دائم زنگ اعلالی کبیدر مدوه اسم آلة صرف  
 مدوه مدوه مدانم . ادوم اسم تفضیل صرف : ادوم ادومان ادوهون  
 دومن دومن

فواام تورموق «ذوق» تاتمك «روم» قصد قىلمق «فوچ» اوستون اولق اوشۇناردن اوون اىكى نوسە اشتئاق قىل ؟ دو بىرىنى صوغىدە قىل ؟

نافصيَّة مثال دعاء يدعُو مصدرِي دعوة «آشَهَ چاقِرمَق» دعوة «اشَ كَهْ چاقِرمَق» دعوة «نسبَ كَهْ چاقِرمَق» دعاء ماضٍ يدعُو مضارع داع اسم فاعل مدعُو اسم مفعول لم يدع جملة لا يدعُونَ نفَيْ أدعُ امر حاضر ليَدعُ امر غائب لا تَدعُ نهْيَ مدعى اسْم زمان اسْم مكان مدعى اسْم آلة أدعى اسْم تفضيل دعاء اصله دعوه او حركتني آلدی فتحه لـ و اوني النـ كـ قـ قـ يـ لـ دـ قـ دـ عـ اـ اوـ لـ دـ

۱۰۰ قاعده) و اون قاب قیانغان الفنی الاف صورتنه باز یاور دعا  
کپی، یادن قلب قلیانغان الفنی با صورتندی باز یاور مردگی کپی. دعائیک  
صرف: دعا دعوا دعوا \* دعست دعتنا دعون \* دعوت دعوتمنا دعوتمن  
دعوت دعوتمنا دعوتمن \* دعوت دعونا \* اوج صیغه ده لام فعل محدود  
غایین غایبیه غایبین ده دعوا اصلده دعوا \* دعست دعتنا اصلده دعوت  
دعوتنا و او هر کنل آلدی فتحه لی و اونی الفکه قلب قیلدق دعوا دعات  
دعاتا اولدی ایکن ساکن جمع اولدی و اونی هنف قیلدق دعوا دعست  
دعتنا اولدی. دعائیک مجھولی دعنی کیلور دعائی اصلینه قایتا دردق دعوا  
آخرینک آلدینی کسره لی قیلدق دعرو آنک آلدندہ غ هر بر هر کنل  
حرفتی ضمه لی قیلدق دعرو آلدی ضمه سز اولوب و او طرفده توشی  
اوونی یاغه قلب قیلدق دعنی اولدی.

﴿۱۱۴﴾ آلدی ضمه سزاولوب واو طرفان توشه و اوئى هروقتىه  
پا قىلىور صرف: دۇن دىعىدۇغا دۇغۇت دىعىدە دىعىن دۇغۇت دىعىدە

دُعِيَتْ \* دُعِيَتْمَا دُعِيَتْنَ \* دُعِيَتْ دُعِيَنا \* بِرْ صِيفَهَ لَام فَعْل  
 مَدْنُوفْ غَائِبَينَ دَهْ دَعَوا اَصْلَهْ دُعُوا وَوْ كَسْرَهَ دَنْ صَوْكْ طَرْفَهْ وَاقْع  
 اوَغَانْ وَاوَنْ يَا قَيْلَدَقْ دُعِيَوا اوَلَدِي صَوْكَهْ رُمِيُوانَلَكْ اَعْلَالِي كَبِي  
 اَعْلَالْ اوَقْلَدِي . مَضَارِعْ صَرْفْ : يَدْعُونْ يَدْعَوْانْ يَدْعُونْ تَدْعُونْ  
 يَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ تَدْعُونْ  
 اوَجْ صِيفَهَ لَام فَعْل مَدْنُوفْ غَائِبَينْ مَخَاطِبَينْ مَخَاطِبَهَ دَهْ يَدْعُونْ تَدْعُونْ  
 اَصْلَهْ يَدْعُونْ تَدْعُونْ ضَمَهْ وَاوَغَهْ آغَرْ وَاوَنَلَكْ ضَمَهَسَنْيْ طَاشَلَادَقْ  
 يَدْعُونْ تَدْعُونْ اوَلَدِي اِيكِي سَاكِنْ جَمْع اوَلَدِي اِيكِي وَوْ آرَاسِنْه  
 اوَلَكْيْ وَاوَنْ حَنْفَ قَيْلَدَقْ يَدْعُونْ تَدْعُونْ اوَلَدِي تَدْعِيَنْ اَصْلَهْ تَدْعُونْ  
 كَسْرَهْ وَاوَغَهْ آغَرْ وَاوَنَلَكْ كَسْرَهَسَنْيْ آلَدَنْلَاغِي حَرْفَكَهْ بِيرَدَكْ آنَلَكْ حَرْكَتَنْيِ  
 طَاشَلَاغَانَدِنْ صَوْكْ تَدْعُونِي اوَلَدِي وَوْ سَاكِنْ آلَدِي كَسْرَهَلِي وَاوَنِي  
 يَاغَهْ قَلْب قَيْلَدَقْ تَدْعِيَنْ اوَلَدِي اِيكِي سَاكِنْ جَمْع اوَلَدِي اِيكِي يَا  
 آرَاسِنْه اوَلَكْيْ يَانِي حَنْفَ قَيْلَدَقْ تَدْعِيَنْ اوَلَدِي . يَدْعُونَلَكْ مَجْهُولِي  
 يَدْعِيَنْ كَيَانُورْ يَدْعُونِي اَصْلَيَنْه قَابَنَارَدَقْ ، يَدْعُو آخَرِيَنَلَكْ آلَدِيَنْ فَنَجَهْ  
 قَيْلَدَقْ يَدْعُو حَرْف مَضَارِعَهَنْيِ ضَمَهَلِي قَيْلَدَقْ يَدْعُو اوَلَدِي وَوْ ، دُورَتَنْجِي  
 حَرْف اوَلَوبْ تَوْشِدِي آلَدِي ضَمَهَسَرْ وَاوَنِي يَاغَهْ قَلْب قَيْلَدَقْ يَدْعِي  
 يَا حَرْكَتَلِي آلَدِي فَنَجَهْلِي يَانِي الْفَكَهْ قَلْب قَيْلَدَقْ يَدْعِي اوَلَدِي يَدْعِي  
 يَدْعِيَانْ يَدْعُونْ \* تَدْعِيَنْ تَدْعِيَانْ يَدْعِيَنْ \* تَدْعِيَنْ تَدْعِيَانْ تَدْعُونْ \*  
 تَدْعِيَنْ تَدْعِيَانْ تَدْعِيَنْ \* اَدْعَى نَدْعَى \*

۱۲) قَاعِدَهْ ) «وَوْ» دُورَتَنْجِي يَا كَهْ بَشَنْجِي حَرْف اوَلَوبَهْ آلَدِي  
 ضَمَهَلِي اوَدَاسَهْ هَرْ وَقَنَدَهْ وَاوَنِي يَاغَهْ قَابَ قَيَانُورْ بُلْهُنْ دَهْ كَيْنِ ،

مجهولنده اوچ صيغه دلام فعل ممنوف غائبین مخاطبین مخاطبه ده. مخاطبه  
 ايله مخاطبات مشترکدار. داع اسم فاعل اصله داع و اوکسره دن صوزلک  
 چيتده واقع اولدی واونی ياغه قلب قيلدق داعی اولدی ضمه ياغه  
 آغر يازلک ضمه سنی طاشلاق داعین اولدی ايکی ساكن جمع اولدی  
 يا برهه تنوين آراسنده ياني دلخ قيلدق داع اولدی صرف بويله:  
 داع داعيان داعون داعیه داعيتنان داعيات مدعوا اسم مفعول اصله  
 مدعوا اولکی واونی ايکنچی واونه دغام قيلدق مدعوا اولدی صرف:  
 مدعوا مدعوان مدعون مدعوه مدعوتان مدعوات ام يدع جمله صرف:  
 لم يدع لم يدعوا لم يدعوا لم تدع لم تدعون ام تدع  
 لم تدعوا ام تدعوا لم تدعى لم تدعوا لم تدعون ام ادع ام ندع  
 لم يدع اصله يدعو ضمه واونلک ضمه سنی طاشلاق يدعو  
 اولدی صوك ام كرگاج آخر زر دگن حرف علة في تشوردي ام يدع اولدی،  
 مجهولنله صرف بويله: لم يدع لم يدعها ام يدعوا لم تدع لم تدعها  
 لم يدعهن ام تدع لم تدعها ام تدعوا لم تدعهن ام تدعها لم تدعهن  
 لم ادع ام ندع نف مضارع كبي بارجه اشهه، دعا يدعون امزه اضر  
 ادع كيلور، تدعه مخاطب صيغه سی آخري نافق حرف علة «واو» في  
 تشورامز تدع اولدی تا حرف مضارع عنی طاشلايمز آنک صوكنده غی  
 حرف ساكن عین فعلينه قارايمز ضمه لی اولینه ضمه لی همزه كيترامز  
 ادع اولدی صرف بويله: ادع ادعوا ادعوا ادعى ادعوا ادعون  
 خفيفه: ادعون ادعن ادعن ثقيله هرف: ادعون ادعوان ادعن  
 ادعن ادعوان ادعونان امر غائب، هننلک معلوماري هم

بِهَوْلِ لَرِي جَهْلَذْكَى كَبِينَ در . مَدْعَى اسْم زَمَان اسْم مَكَان صَرْف مَدْعَى ،  
مَدْعَيَانِ مَدْاعِ . مَدْعَى اصْلَه مَدْعَوْ وَ دُورْتَنْچَى حَرْف اوْلُوب تُوشْدَى  
آلَدَى ضَمَه سَز وَاوْنِي يَا غَه قَلْب قَيْلَدِق مَدْعَى اوْلَدَى يَا هَرْكَنْلى آلَدَى  
فَنْجَهْلى يَا فَنْجَهْلى قَلْب قَيْلَدِق مَدْعَانِ اوْلَدَى ايْكَى سَاكِن جَمْع اوْلَدَى  
اَلَف بِرْلَه تَنْوِين آرَاسِنْدَه الفَنْ حَنْفَ قَيْلَدِق مَدْعَى اوْلَدَى الْفَ يَادَن  
قَلْب قَلْنَغَافَى ايْچَون يَا صُورْتَنْدَه يَا زَلَدَى . اسْم آلَه صَرْف مَدْعَى مَدْعَيَانِ  
مَدْاعِ . اَعْلَى اسْم زَمَان اسْم مَكَان اَعْلَى كَبِين . اسْم تَفْضِيل صَرْف : اَدْعَى  
اَدْعَيَانِ اَدْعَوْنَ \* دُعَيَانِ دَعَيَّيَاتْ \* بو ايْكَنْچَى بَابَدَه اَجْوَف  
يَاشِي نَاقْصَ يَاشِ ، لَفِيفِ ، مَلْنَوْيِي كَلْمَگَان .

مَدْعَانِ = «تَلَوْه» اوْ قَوْمَن «خَلَوْ» اَصْلَه خَلَوْ بُوش اوْلَمَن بُونَلَزَن اَشْتَاقَ قَيْلَه

\* اوْچَونْچَى بَابَ

نَلَائِي جَهْرَذَكَ اوْچَونْچَى يَا بَيْ ماْضِيَه هَمْ مَضَارِعَه عَيْنَ فَنْجَهْلى . فَعَلَ يَفْعَلُ  
بَابَدَر وَبَوْ بَابَنْكَ مَصْدَرَى اوْنَ وَزَنْدَه كَلْمَشَدَر .

معانى	امثال	ادزان	معانى	امثال	اوْزَارَنِ
سَعْرَ قَلْمَق	سَعْرَ	فَعْلَه	طَيْمَف	مَذْعَم	فَعْلَه
كَنْمَك	ذَهَاب	فَعَالَه	ظَاهِرَا اوْلَمَق	سَنْوَح	فَعُولَه
صُورَامَق	سُؤَال	فُعَالَه	بَرَاسَه اَسْتَاد	مَهَارَه	فَعَالَه
حَدَّدَن	طُغِيَان	فُعَلَان	سَوْزَنِي يَوْمَشَا	دَعَابَه	فَعَالَه
اوْزَهَق			قَيْلَمَق		
كَورَمَك	رُئَيَه	فُعَلَه	صَاقَلَامَق	رِعَايَه	فَعَالَه

\* بَابَنْكَ مَضَارِعَه عَيْنَنْدَه گَى فَنْجَهْ كَسَرَهْ دَن نَقْل قَيْلَغَازَدَر زِيرَا بو

بابدەغۇ فۇل لىرڭىز ھەر وقتىن عىين ياكە لام فۇل بىراپىزىلا حروفى الحلق دن  
بىر حروف او لىدىغىنىن مضارعىدە كىسرەدن حرف حلق غە چىقىف آغىدرى  
وشۇنڭىز اىچۇن مضارعىدە كىسرەنى فتىھ، گە نىقل قىلىملىرى دىن حروفى الحلق  
آللىدىر: ھەزەزە ئەءىن ئەءىن خا ئەءىن خا بىر بابىنىڭ صحىحىتە مثالىن مەنۇ يېئىن  
مىصدارى مەنۇ كىلور «بىر ودىن طېمىف» مەنۇ ماضى يېئىن مضارع مانۇ اسم  
فايىل مەنۇ اسم مفعول لە يېئىن جىد لا يېئىن زىغى امەنۇ امر حاضر لېئەنۇ امر  
غائىب لا تەنەن نەن مەنۇ اسم زمان اسم مکان مەنۇ اسم آلة امەنۇ اسم تەضىيل.

امتحان = «قطۇغ» كىسىك «فتح» آچقىق «جىع» قارن يارەق بۇنلاردىن اشتقاق قىل؟  
مثاليىنە مثال وضۇع يېئىن مىصدارى وضۇع كىلور «قويمىف» وضۇع ماضى يېئىن  
وأضۇع اسم فايىل مۆضۇع اسم مفعول لە يېئىن جىد لا يېئىن زىغى ضۇع امر حاضر  
لېئەنۇ امر غائىب لا تەنەن نەن مۆضۇع اسم زمان اسم مکان مېپساع اسم آلة  
اوپۇع اسم تەضىيل. يېئىن اصلدا يېئىن وادى حروف مضارعە اىلە كىسرە  
تىقىپىرى آراسىيە توشىدى واونى حىنلىق قىلىدىق يېئىن اوالدى مېپساع اصلدا  
مۆضۇع اعلانى مېئىتاب اعلانى كېىىن در. ناقصىنە مثال رۇنى يېئىن مىصدارى  
رۇعايىة «حرمتىنى صاقلاقەف» رۇنى ماضى يېئىن مضارع راع اسم فايىل مەرعى  
اسم مفعول لە يېئىن جىد لا يېئىن زىغى امر حاضر لېئەنۇ امر غائىب  
لاتەنەن مەرعى اسم زمان اسم مکان مەرعى اسم آلة ارۇنى اسم تەضىيل.  
رۇنى يېئىن اصلدا رۇنى يېئىن ياكە حرڪە ئەلدى فتىھلى يان القەن قلب  
قىلىدىق رۇنى يېئىن اوالدى رۇنى ئەڭ سرافى رىنى ئىكى كېىىن. مضارع صرفى  
بويىلە: يېئىن يېئىدان يېئىون تەنەن تەنەن يېئىن تەنەن تەنەن  
تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن  
تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن تەنەن

صیغه لرند لام فعل مندوفدر . اهر حاضر صرف : ارع ارعیا ارعوا \* ارعی  
ارعیا ارعین \* نون تأکید خفیفه تو تاشقانده ارعین ارعون ارعین ثقبه  
تو تاشقانده ارعین ارعیان ارعون ارعین ارعیان ارعینان قالغان  
مشتقاندگ صرف نلگ مثالی او قوی . او چنچی باید هخداه ، اجوف ، لفیف ،  
ملتوی کیلمگان .

امتحان : « وهب » با غشایاب برمک « وقوع » تو شمک « ورع » طیق . « هی » طیق  
« سعی » آشقوب پورمک بو : لر دن او ز ایکی نرسه اشتراق قیل ؟  
دو رتنچی بایب

ماضیده عین کسره لی مضارعده فتحه لی « ذعل یفععل بایدیر ، بو باید  
 مصدری اوون وزند کیلوش .

معانی	امثال	اوزان	معانی	امثال	اوزان
اوینامق	لَعْبٌ	فَعْلٌ	آرق	تَعْبَةً	فَعْلاً
یمان کورمک	کُرَاہَةٌ	فَعَالَةٌ	پشمک	نَضْجٌ	فَعْلٌ
کوچلی اولمک	قَوَّةٌ	فَعْلَةٌ	سیمز اوامق	سَمْنٌ	فَعْلٌ
یوغارلامق	صعود	فَعُولٌ	اوتفمق	نسیان	فَعْلَانٌ
رحمه قیله مک	رَحْمَةٌ	فَعْلَةٌ	اویالمق	حَيَاءٌ	فَعَالٌ

صحیحه مثال حمد یحمد مصدری حمد کیلور « مقنامق » حمد ماضی یحمد  
مضارع حامد اسم فاعل محمود اسم مفعول لم یحمل بجهد ، لا یحمل نفی احمد  
امر حاضر لیحمد امر غائب لاتجهد نهی محمد اسم زمان اسم مکان  
محمد اسم آلة احمد اسم تفضیل . مضارع فیه مثال عض بعض مصدری  
عض « تشلامک » عض ماضی بعض مضارع عاض اسم فاعل بعض ماضی  
اسم مفعول لم بعض جهد لا بعض نفی عض امر حاضر لیبعض امر غائب

لَا تَعْفُسْ نهی مَعْضُ اسْمَ زَمَانِ اسْمَ مَكَانِ مَعْضُ اسْمَ آلَةِ أَعْضُ اسْمَ تَفْضِيلِ  
عَضُّ اصْلَهِ عَضُّ اَوْاَلَگَى ضَادِنَڭ حَرْكَتَنى طَاشَلَادَقْ عَضُّ اَوْلَى  
ضَادِنِي اِيْكَنْچى ضَادِغَه اِدْغَام قِيلَدَقْ دَعْضُ اولَى . يَعْضُ اصْلَهِ يَعْضُ  
اَوْلَى كَى ضَادِنَڭ حَرْكَتَنى آلَدِينَه بِيرَدَكْ يَعْضُ اولَى اَوْلَى كَى ضَادِنِي  
اِيْكَنْچى ضَادِغَه اِدْغَام قِيلَدَقْ يَعْضُ اولَى . بَارِچَه صَرْفَدَه هَمْ حَكْمَلَ  
فَرْ يَفْرَدَه كَى كَبِيْنَ درْ .

بو بابنڭ مثال واوينه وضر يوضر مصدرى وضر «مايلنەق» وضر  
ماضي يوضر مضارع وضر صفة مشبھە لە يوضر جحد لا يوضر نفي ايض  
امر حاضر ليوضر امر غائب لاتوضرنەي موضر اسم زمان اسم مكان ميساع  
اسم آلة او ضر اسم تفضيل. عين يا كەلام برا بىزىنە درف خالقلەن برسى بولى  
بوبابنگان مثالىندىن مضارعنى و او حذف قىلىنور و سع يسع كېن مصدرى -  
كياور «شادلەق» «صغەق» «صفدرەق» و سع ماپسى يسع مضار  
واسع اسم فاعل موسوع اسم منعول لم يسع جحد لا يسع نفي سع امر حاضر  
ليساع امر غائب لاتسع نھى موسوع اسم زمان اسم مكان ميساع اسم آلة او  
اسم تفضيل. هنال يائىنە يېئىس بىئىس مصدرى يائىس يائىس «اميد كىسمىك  
يېئىس ماپسى يېئىس مضارع يائىس اسم فاعل مېئۇس اسم منعول لم يېئىس  
جحد لا يېئىس نفي ايئىس امر حاضر ايئىس امر غائب لاتېئىس نھى مېئىس  
اسم زمان اسم مكان مېئاس اسم آلة ايئىس اسم تفضيل.

اجوف واوینه مثل خاف بخاف همدری خوف خینه مخافه « قورقق »  
 خاف ماضی بخاف همارع خاف اسما فاعل مخوف اسم منقول لم بخاف جمل  
 لایخاف نفی خاف امر حاضر آیه خاف امر غائب لاتخاف نهی مخاف اسم زمان  
 اسم مکان مخوف اسم آلة آخوف اسم تضليل. خاف اصله خوف واو مرکنی  
 آلدی فتحه لی واوی النکه قلب قیلدق خاف او لدی صرف باع نک صرف  
 کبی در. غائبات صیغه اسی خن اصله خوف کسره واوغه آغر واونک  
 کسره سنی آلدندگی حرفا بیر دک آنک حرکتی طاشلا غاندن صوک  
 خوف اولدی واوسا کن آلدی کسره لی واوی یاغه قلب قیلدق خین  
 اولدی ایکی سا کن جمع او لدی با برله فا آراسنده یانی دنف قیلدق  
 خفن اولدی. قالغان صیغه لرنی او شبوغه قیاس قیل. خاف نک مجهولی خیف  
 کیلور. اصله خوف کسره واوغه آغر واونک کسره سنی آلدندگی حرفا  
 بیر دک آنک حرکتی طاشلا غاندن صوک خوف اولدی واوسا کن آلدی  
 کسره لی واوی یاغه قلب قیلدق خیف او لدی صرف بیعنی کبی در.  
 بخاف اصله بخوف واونک حرکتی آلدندگی حرفا بیر دک بخوف او لدی  
 واو اصله حرکتی آلدی حاضر فتحه لی واوی النکه قلب قیلدق بخاف  
 او لدی صرف بویله. بخاف بخافان بخافون \* تخاف تخافان بخافن \* تخاف  
 نخافان تخافون \* تخافین تخافان تخافن \* آخاف نخاف \* غائبات مخاطبات  
 عین فعل مخدوف. بخاف نک مجهولی بخاف کیلور صرفه اعلال و حذف  
 معلومی کبیدر. خاف اسما فاعل اصله خاف دائم کم صرفه هم اعلاله  
 مخوف اسم مفعول اصله مخوف بارچه حکمه معلوم کم در. لم بخاف جمل  
 « لم » کروزن اول بخاف ایدی « لم » کرگاچ مضارع نک آخری فانی

ساکن قیامدی ام بخاف او لدی ایکی ساکن جمع او لدی الف ایله ف آراسنده  
 القنی حذف قیامدق ام بخاف او لدی بش هنر دده ایکی جمع مونث ده  
 هین فهل هندوندر. بورلی ام بخاف کیاور هنام کبی بارچه حکمده.  
 ذی هضارع کبی در ذف ادر راه ره هرف بذف خافا خافوا \* خاف خافاخن \*  
 هناظب هناظب ایله عین فهل هندوندر. امر غائب، ذو نلک صرف هم  
 اعلالی جمهونکی کبیدر قالغان مشتقات ارنلک اعلال اری هضارع نکی  
 کبیدر. اجوف وایئینه مثال هاب یهاب مصدری هیبه تمهایه کیلور «قورقمه»  
 «صور او لف» هاب ماضی یهاب هضارع هائب اسم فاعل هوبیب اسم مفعول  
 لم یهوب جهد لا یهاب ذی هب امر حاضر لیهوب امر غائب لاتهوب نهی  
 ههاب اسم زمان اسم مکان ههیب اسم آله ههیب اسم تضییل. هاب اصله  
 ههیب با حرکتی آلدی فتحه لی یانی الشکه قلب قیلدق هاب او لدی.  
 یهاب اصله یهیب یانلک حرکتی آلدنده غی حرفله بیردکیا اصله  
 حرکتی آلدی حاضر فتحه لی یانی الرکه قاب قیلدق یهاب او لدی  
 بارچه سینلک اعلالی او شبوناره قیاس قیل. ههیب نلک اعلال همیعنی نکی  
 کبیدر. ناقصینه مثال خش بخش مصدری خشیه کیلور «قورقمه»  
 خش ماضی بخش هضارع خاش اسم فاعل هخش اسم  
 مفعول لم بخش جهد لا بخش ذی اخشن امر حاضر لیخشن امر غائب  
 لاتخشن نهی هخش اسم زمان اسم مکان همش اسم آله اخشن اسم تضییل.  
 (خش) نلک صرف «رمی» نلک صرف کبی (خش) نلک صرف «برمنی»  
 نلک صرف کبی (اخشن) نلک صرف «ارع» نلک صرف کبیدر.

امتحان: «نوم» بوقلامق «کود» برقن اولق «نیل» ایوشمک «خیل» فکر ایشک  
 «لقا» اوچرامق «خشی» اورتمک «صدی» سوسامق بوناردن اون ایکی نرسه  
 اشتقاد قیل؟

زافص واوينه مثال رضي يرضي مصدرى رضوان «رضي اوامق» رضي  
يرضي راضي مرض لم يرض لا يرض ارض ايرض لاترض مرض مرض  
ارضي . رضي يرضي اصلده رضي يرضي دعى يدعى ذلك اعلانى كبي اعلال  
قلنديلر . ماضيه اعلال بر يردهدر واولده غائبین ده لام فعل محنوفدر  
اعلانى رموانڭ اعلانى كبيدر . مضارع ذلك صرف واعلانى يدعى ذلك صرف  
واعلانى كبي در . قالغا لر زانڭ اعلانى هم رمى يرمى ده اوتدى .

لېيىنه مثال قوي يقوى مصدرى قوه كيلور «كوجلى» اصلنه قووه واونى  
واوغه ادغام قىلنغاندر . قونى ماضي يقوى مضارع قوي صفة مشبهه مقوى  
اسم مفعول لم يقو جهد لا يقوى نفى اقو امر حاضر ليقو امر غائب  
لاتقو نهى مقوى اسم زمان اسم مكان مقوى اسم آلة اقوى اسم تفضيل  
قوى اصلده قوه اعلانى دعى ذلك اعلانى كبيدر . يقوى اصلده يقوى  
اعلانى يدعى ذلك اعلانى كبيدر . قوى اصلنه قوي او لىكسى ساكن اولوب  
واو ، يابر كله دې جىيلدى واونى ياغە قلب قىلدىق قوي او لىدى ادغام ذلك  
شرطى تابىلدى او لىكى يانى ايكتىچى ياغە ادغام قىلدىق قوى او لىدى ،  
صرف : قوي قويان قويون \* قوي قويتان قويات . مقوى اصلده مقوو  
واو طرفه توشىدى آلبى ضهه سز واونى ياغە قلب قىلدىق مقووى او لىدى  
واونى ياغە قلب قىلدىق مقووى او لىكى يانى ايكتىچى ياغە ادغام قىلدىق  
يا سلامت قالسون ايچون بازڭ آللدىنه كسره بىردىك مقوى او لىدى قالغان  
مشتق لر زانڭ اعلانى مضارع ذلك كبي در . او شازداق لېيىنه مثال حين

بعين مصدرى حيوا مهيا كيلور «ترك اوامق» حياء ده كيلور «او بالف»  
حين ماضي يجىء مضارع هي صفة مشبهه لم يجيء جهد لا يجىء نفى اهي

امر حاضر ليجَ امر غائب لاتجَ نهـى مـى اـسـمـ زـمـانـ اـسـمـ مـكـانـ مـيـجـاءـ  
 اـسـمـ آـلـةـ آـهـىـ اـسـمـ تـفـضـيلـ حـيـوـ اـصـلـهـ حـيـوـ اـعـلـاـيـ دـعـىـ نـكـىـ كـبـيـدـرـ  
 اـصـلـهـ يـعـيـوـ اـعـلـاـيـ بـتـعـنـىـ نـكـىـ كـبـيـدـرـ حـيـوـ اـوـلـگـسـىـ سـاـكـنـ  
 اوـلـوبـ دـاوـ ، ياـ بـرـ كـلـمـهـ دـهـ جـمـعـ اوـلـدـىـ دـاـونـ يـاغـهـ قـلـبـ قـيـلـدـقـ دـهـينـ  
 اوـلـدـىـ يـانـيـ يـاغـهـ اـدـغـامـ قـيـلـدـقـ هـىـ اوـلـدـىـ . مـلـتوـيـنـهـ مـثـالـ وـجـىـ يـوـجـىـ  
 مـصـدـرـىـ وـجـىـ كـيـلـورـ «آـطـنـكـ آـيـاغـ قـابـارـمـقـ» .

وـجـىـ مـاضـيـ يـوـجـىـ مـضـارـعـ وـجـ صـفـةـ مـشـبـهـهـ لـمـ يـوـجـ جـعـدـ لـاـيـوـجـىـ نـفـىـ اـيـجـ اـمـرـ  
 حـاضـرـ لـيـوـجـ اـمـرـ غـائـبـ لـاـتـوـجـ نـهـىـ مـوـجـىـ اـسـمـ زـمـانـ اـسـمـ مـكـانـ مـيـجـاءـ اـسـمـ آـلـةـ  
 اوـجـىـ اـسـمـ تـفـضـيلـ . وـجـىـ نـكـىـ اـعـلـاـيـ رـمـىـ نـكـىـ اـعـلـاـيـ كـبـيـدـرـ . يـوـجـىـ اـصـلـهـ  
 يـوـجـىـ اـعـلـاـيـ بـرـعـنـ نـكـىـ اـعـلـاـيـ كـبـيـدـرـ وـجـ اـصـلـهـ وـجـىـ اـعـلـاـيـ رـامـ نـكـىـ كـبـيـدـرـ .  
 اـيـجـ اـصـلـهـ اوـجـ دـاوـ سـاـكـنـ آـلـدـىـ كـسـرـهـىـ دـاـونـ يـاغـهـ قـلـبـ قـيـلـدـقـ  
 اـيـجـ اوـلـدـىـ مـيـجـاءـ اـصـلـهـ مـوـجـاـيـ يـاهـمـزـهـگـهـ دـاوـ يـاغـهـ قـلـبـ قـيـلـنـهـشـدـرـ .

### ﴿ بشنجـچـ بـابـ ﴾

ماـضـيـنـهـ مـضـارـعـنـ عـيـنـ كـسـرـهـلىـ فـعـلـ يـفـعـلـ بـاـيـيـدـرـ مـصـدـرـىـ بـشـ وـرـنـهـ كـلـمـهـشـدـرـ .

معانـىـ	امـثالـ	اوـزـانـ	معانـىـ	امـثالـ	اوـزـانـ
يـامـانـ اـشـلـرـدـ نـپـاـكـ اوـلـقـ	وـرـعـ	فـعـلـ	اعـتـمـاـ دـقـيـلـقـ	ثـغـةـ	علـةـ
قرـيـبـ اوـلـقـ صـاحـبـ اوـلـقـ	وـلـىـ	فـعـلـ	يـامـانـ لـقـدـنـ پـاـكـ اوـامـقـ	وـرـعـةـ	فـعـلـةـ
			يـارـدـمـ قـيـاـمـقـ	وـلـاـيـةـ،ـ وـلـاـيـةـ	فـعـالـةـ

صحیحه مثال نعم ینعم مصدری نعمة، نعومة کیلور «نعمه‌ای او اف» نعم ماضی ینعم مضارع نعیم صفة مشبهه لم ینعم جحد لاینعم نفی انعم امر حاضر لاینعم امر غائب لاتنعم نهی منعم اسم زمان اسم مکان منعم اسم آلة انعم اسم تفضیل، مثالینه مثال ورث یرث مصدری راثه، ارث، رثه کیلور «میراث آلمق» ورث ماضی یرث مضارع وارث اسم فاعل موروث اسم مفعول لم یرث جحد لایرث نفی رث امر حاضر لایرث امر غائب لاترث نهی مورث اسم زمان اسم مکان میراث اسم آلة اورث اسم تفضیل. ماضیده اعلال یوق قالغانلارینڭ اعلالی و ئىب يىشىدە اوتدى. ملتويىنه مثال ولی یلى مصدری ولی «برى سوگىنى بىرنى قىلامق» هم «قریب او اف» ولاية «باردم قىلامق» «حکم قىلامق» ولی ماضی یلى مضارع ولی صفة مشبهه وال اسم فاعل مولی اسم مفعول لم یل جحد لایلی نفی ل امر حاضر لیل امر غائب لاتل نهی مولی اسم زمان اسم مکان میلا؟ اسم آلة اولى اسم تفضیل. ولی نڭ صرف خشىنىكى كېن قالغانلارنىڭ صرف هم اعلالی وەي يەخى ده اوتدى ولی اصلەن ولۇي، اعلالی مرمى نڭ اعلالى كېن در. **﴿آلتنچى باب﴾**

ماضیدەنهم مضارع عدە عین ضمه لى فعل يقىل بايدىر مصدرى سىز و زىنە كىلماشدەر.

فعالة	ضعف	شرف	صيلى اولىق	برابر اولىق	فعلة	جرأة	بهادرلىق قىلمق
فعولة	رطوبة	صولى اولىق	فعل	فعل	فعل	صغر	كچىكىنە اولىق
فعل	شەرق	صيلى اولىق	فعل	فعل	فعل	حلم	پوش اولىق
فعل	ضد عوق	ضد عييف اولىق	فعل	فعل	فعل	قرب	يقيين اولىق

اورغان بش باب متعدى هم لازم کيلگان و بوبابك لازم دن باشه کيلهگان  
لازم فعل دن اسمه نقول حرف جرايله کيلور هر و ربه، مدخله فده، هز بيد  
عليه کبي، فعل متعدي فاعل دن مفعول به گه اورغان فعل «ضرب زيد  
عمرها» کبي، فعل لازم فاعل دن مفعول به گه اورغان فعل «شرف زيد»

کبي . بوبابنك صحیحنه مثال شرف يشرف مصدری شرف شرافه «صیاری  
اولق» شرف هاض يشرف مضارع شریف صفة مشبهه لم يشرف جمل  
لا يشرف نفی اشرف امر حاضر ليشرف امر غائب لا تشرف نهی مشرف  
اسم زمان اسم مكان مشرف اسم آله آشرف اسم تفضیل . مضاعنینه مثال  
حب يحب مصدری حبا «دوست اولق» حب هاض يحب مضارع حبيب  
صفة مشبهه لم يحب جمل لا يحب نفی حب امر حاضر ليحب امر غائب  
لاتحب نهی محب اسم زمان اسم مكان محباب اسم آله أحب اسم تفضیل .  
حب اصله حب او لگي بانک حرکتني طاشلاق او لگي باني ايکنچي  
باغه ادغام قيلنمشدرز قالغان مشتقانک بارچه حکمی رد يرددہ اوقلدي  
مثال واوينه مثال وقع يوقع مصدری وقاۃ وقوۃ وقحة در «طرناق  
قات اولق» وقع هاض يوقع مضارع وقاۃ صفة مشبهه لم يوقع جمل  
لا يوقع نفی الواقع امر حاضر لي الواقع امر غائب لا توقع نهی الواقع اسم زمان  
اسم مكان ميقاح اسم آله الواقع اسم تفضیل . ميقاح اصله موقع  
مثال يائينه يسر يسر مصدری يسر «آنصات اولق» يسر هاض يسر  
مضارع يسر صفة مشبهه لم يسر جمل لا يسر نفی الواقع امر حاضر  
لي يسر امر غائب لا تيسرنهی يسر اسم زمان اسم مكان ميسار اسم آله  
أيسر اسم تفضیل . أو سراصله يسر يسر نک اعلانی كبيدر .

اجو فيه مثال طال يطول اصله طول يطول اعلى او قلدي مصدرى طول « او زون او لمف » ، طال ماضي يطول مضارع طويل صفة مشبهة لم يطل جهد لا يطول نفي طل امر حاضر ليطل امر غائب لا تطل نهى مطال اسم زمان اسم مكان مطول اسم آلة اطول اسم تفضيل . ماضي صرف : طال طالا طالوا \* طالات طالنا طلن \* طلت طلنمَا طلنم \* طلت طلنمَا طلنَ \* طلت طلنَا \* طلن اصله طولن ضمه واو غه آغرا وانڭ ضمه سنى آلدندىغى حرفىك بيردىك آنڭ حركتنى طاشلاغاندىن صوك طولن ايكن ساكن جمع اولدى واو بىرلە لام آراسىنە واونى حذف قىيدق طلن اولدى . قالغانلىرى او شبوڭا قىامى قىيل وبارجە مشق ارك اعلانى دام يدوم ده او تدى . ناقصينه مثال رخوي رخو مصدرى رخوة « يوشاق اولف » رخو ماضي يرخو مضارع رخو صفة مشبهه لم يرخ جهد لا ترخو نفي ارخ امر حاضر ليزخ امر غائب لا ترخ نهى مرخى اسم زمان اسم مكان مرخى اسم آلة آرخى اسم تفضيل يرخو اصله يرخو ضمه واو غه آغرا وانڭ ضمه سنى طاشلاقق يرخو اولدى بارچە سينڭ صرف ھم اعلانى دعا يدعونى كېيدىر . ﴿ ايكنچىن قسم ثلاثى مزيد ﴾ اون ايكن بايدىدر ، مزيدلرگە حرفى زىادە قىامىق ايكن تورلى اولور حرف اصلى نڭ بىسىنى تكرار قىلق اىلە اولور فرّح دەگى كېن اصادى فرّح در ياكە خارج دن حرف آرتىرىمىق اىلە اولور ا كرم دەگى كېن اصلەن كرم در . زىادە قىلىنە تورغان حرف لار « سائىتمۇنەيە » لفظنىڭ عن اون حرف در . ثلاثى مزيد اوچ صنف دەدر : اولگى صنف بىر حرف زىادە قىلىنغان فعل لار اوچ بابىد ، ايكنچىن صنف ايكنى حرف زىادە

قیلەغان فعل لر بىش بابىد. اوچىنچى صنف اوج حرف زىادە قىلەغان فعل اىر دورت بابىدە. اون اىكى بابىدر.

### ﴿ برپىچى صنف ﴾

برپىچى باب افعال يُفْعَل بايىدر مصدرى اىكى وزنلى كىيامىشىر. افعال وزننەڭ كرامە كېنىڭ فعال و زنلى كرامە كېنى «درمت قىاھق» و بوبابغە «افعال باي» دىنلىور. و ئىلائى مجرىدىن باشە، بابلىر هرقايدوسى مصدر لرىنىڭ وزنلىرىله تسمىه ايدىلور. يُفْعَل اصلاح يُفْعَل واحد متكلم صىغەسى افعال او لوب اىكى همزە بىرىدە جمع اولماقنى عرب اىرمىكىدە كورگاندا كىدىن يُفْعَل نىڭ همزەسىنى حذف قىلوب يُفْعَل دىگانلىر ھم مضارع غە تبعا ماضىدىن باشە مشتق لرىنىڭ كلسىدىن او شپو همزەنى حذف قىلغانلىر. بوبابىدە زىادە او لغان همزە (همزە قطعىيە) در. همزە اىكى قىسما: بىرى كلامنىڭ او رتاسىنىڭ كىلگاننىڭ او قامى تورغان همزە دركە بۇڭا «همزە و صايىھە» دىرلار، اىكىنچىسى كلامنىڭ او رتاسىنىڭ كىلگاننىڭ آبىرم آچق او قىلە تورغان همزە دركە بۇڭا «همزە قطعىيە» دىرلار اىر جۇل امىتھىنىڭ ئا كىمنى دىگانلىرىنىڭ همزە اىر كېنى. (فائئە) همزە قطعىيە دورتىدر: بىرسى بارچە بابدىن مضارعنىڭ واحد متكلم صىغە لرىنىدە او ان همزەدر. اىكىنچىسى افعال بابنىدە او ان همزەدر. بوبابىنىڭ بارچە صرفلىڭى همزەلر قطعى او لور درجىدە تو شما سلار. اوچىنچىسى جمع لىرده او لان همزەدر. دورتنىچى همزە استفهام در. بوبابىدە همزەنى زىادە قىلىمك كوب و قىدائ لازم فعلنى متىدى قىلىمك اوچۇن او لور اذھېت زىدا «يىباردم من زىدىنى» فەھب «بس كىيىدى اول» واجلسە «او تورتىدم من آنى» فەجلس «بس او توردى اول». و بىر اىكى صىغە دە بونىڭ عكىسىنچە متىدى فعلنى لازم قىلىمك ايچۈندە كىلگان: كېب «يوز توبان قىلىدى»، فاكېب «يوز توبان او لمى».

عرض «ظاهر قيلدي» فاعرض «ظاهر اولدى»، فشَّع تاراتدى فاقشع  
 «بس تارالدى» كىنى ودى وقت غە كىمكىن افاده اېچون اولور اصيچ «طاڭغە  
 كردى»، امىس «كېچكە كردى»، اصل فعل زىڭ وقىتىنە يەتكىن افاده اېچون  
 اولور، أحصد الزرع، «ايگەن اورمۇق وقىتىنە يەتكىي»، أجزم النخل،  
 خرماكىسىمك وقىتىنە يەتكىي»، فعل زىڭ كوبلىكىنى افاده اېچون اولور ائمەر  
 السفر جىل، «آيا كوب بىردى»، ودى شىنى بىر صەنە اوزىزه تابىقنى افاده  
 اېچون اولور اگرا اصل فعل لازم اولسە اول صەنە، حقيقة دەفاعىل اولور.  
 آبىخلۇت زىدا كىنى «زىدىنى بېخىل تابىدم»، (١) اصل فعل متعدى اولسە  
 اول صەنە حقيقة دەفعۇل اولور، اھمەلت زىدا كىنى، «زىدىنى مۇمود» (٢)  
 تابىدم» اصل فعلنى ازالە اېچون اولور، أَعْجَمْتُ الْكِتابَ كىنى، كذا بىنڭ  
 عجمە لىكىن ازالە قىلىدم معنى دەز يادەنى افاده اېچون اولور، أَشْغَلْتُ زِيدَا كىنى  
 «زىدىنى كوب شەل لازىرىدم» مفعولنى اصل فعل غە عرضنى افاده اېچون  
 اولور، أَبَاعَ الْمَاشِيَةَ (٣) كىنى. «ماشىھىنى صاتمەغە عرض قىلىدى» بو  
 بابنىڭ صحىحە مثال أَكْرَمُ يُكْرَمُ مصدرى، اكْرَامُ كَرَامَةً كيلور «هرمتلمك»  
 أَكْرَمُ ماض يُكْرَمُ مضارع مُكْرَمُ اسم فاعل مُكْرَمُ اسم مفعول لم يُكْرَم جىلد  
 لا يُكْرَمُ نفى أَكْرَمُ امر حاضر لىكىرم امر غاڭىب لا تُكْرَمْ نهى مُكْرَمُ اسم  
 زمان اسم مكان هم مصدر ميمىن. مضاعفته مثال أَحَبُ يُحَبُ مصدرى  
 أَحَبَّ كيلور «دوست توتوق» «اخنيار قىلماق» أَحَبُ ماض يُحَبُ مضارع  
 محب امر فاعل محب امر مفعول لم يُحَبُ جىلد لا يُحَبُ نفى أَحَبُ امر حاضر  
 لىيُحَبُ امر غاڭىب لا تُحَبُ نهى محب مشترىك اعلاللىرى فر يفرده او زدى.  
 مثال واوينە مثال أَوْجَبُ يُوجَبُ، مصدرى ايجاب كيلور اصلن اوچاب

(١) بېخىل «صاران» (٢) مۇمود «ماقالىمش» (٣) ماشىة «آياقلى حيوان، تراك»

«واجب قیامق» اوجب یوجب موجب موجب لم بوجب لا بوجب اوجب  
کیوجب لا توجب موجب مشترک، مثال یائینه ایسریوسر مصدری ابسار  
کیاور «بای اولماق» ایسر یوسر موسر موسر لم بیوسر لا بیوسر ایسر  
لیوسر لا توسر موسر مشترک. ماض ایله امر حاضر دن باشقهده غی  
«واو» لر کاس یادن قلب قیلنغان «واو» لر در اصله ییسر میسر میسر  
در، اجدف واوینه مثال اقام یقیم مصدری اقامه کیلور «مقیم اولماق»  
«آباق او زره تور غزمه» «فامت اینمک» معنی لرنده اقامه اصله اقوام  
واونک حرکتی آلدندگی حرفاکه بیردک واو اصله حرکتی آلدی  
حاضر فتحه لی واونی الفکه قلب قیلدق اقام اولدی ایکن ساکن جمع  
اولدی ایکن الف آراسنده برخی خنک قیلدق اقام اولدی خنک اولنمش  
الفن تانی عوضه کیتردک اقامه اولدی. اقام یقیم مقیم مقام لم یقیم  
لا یقیم اقم لیقیم لانقم مقام مشترک. ماض صرف: اقام اقاما اقاموا\* اقامت  
اقامتا اقمن\* اقمت اقمنما اقمنم\* اقمت اقمنما اقمن\* اقمت اقمنا\* طوقز  
صیغه ده عین فعل مخدوفدر. اقام اصله اقام یخافذک اعلالی کیدیر  
یقیم اصله یقوم کسره داوغه آغر واونک کسره سنی آلدینه بیردک،  
یقوم اولدی واوسا کن آلدی کسره لی واونی یاغه قلب قیلدق یقیم اولدی  
صرف بویله: یقیم یقیمان یقیمهون\* تُقیم تُقیمان یقمن\* تُقیم تُقیمان تُقیمهون\*  
تُقیمین تُقیمان تُقمن\* اقبیم نُقیم\* ایکن جمع مؤنث ده عین فعل مخدوف، مقیم  
اصله مقیم مضارع لک اعلالی کبی مقام اصله مقیم، ماض نکنی کبی.  
اجوف یائینه مثال آراب بُریب مصدری ارابه کیاور «کشینی شک که

صالح» اَرَابَ يُرِبْ مُرَابَ لَمُرَابَ لَأَرَبْ لَيُرَبْ لَا تُرَبْ  
 مُرَابَ مُشَنْرَكَ بارچه صرف هم اعلالی اقام بقیم نکی کبیدر. ناقصینه مثال  
 مثال اهدی یه‌دی مصدری اهداء کیلور «بولک بیرمک» مکه‌گه قرباناق  
 ببارمک» اهداء اصلده اهداء یاسی همزه‌گه قلب قیلنغان اهدی یه‌دی  
 مهدی‌هندی لم یه‌دی لا یه‌دی اهد لیه‌د لاته‌د مهدی مشترک، اهدی اصله  
 اهدی، یه‌دی یه‌دی، مهد مهدی اعلال اری رم برمی رام‌نک اعلال  
 لری کبی. مهدی اصلده یه‌دی، اعلال مرمن نک اعلال کبیدر.  
 لفیفته مثال آروی بروی مصدری ارواء «صوغه قازنیوف» آروی بروی  
 مر و مردو لم برد لا برد آرو لیرو لاتر و مردو مشترک، بارچه حکمه  
 اهدی یه‌دی کبی، او شانداق لنیف یائینه مثال احیی یجینی مصدری  
 احیاء «نرگزمهک» احیی یجینی محی محی لم بمحی لا یجینی احی ایجی لاتجی  
 محی مشترک اعلال اری اهدی یه‌دی کبی. ملنویته مثال او ص بوص  
 مصدری ایصاء کیلور «بیدوروف» «وص قیامق» «وصت ایتمک»، او ص  
 بوص موص موص لم بوص لا بوص او ص لم بوص لا بوص موص. ایصاء  
 اصله او صای میجاء کبی. او شانداق ملتویته مثال ایدی بودی مصدری  
 ایداء کیلور «یاردم قیامق» ایدی بودی مود مودی لم بود لا بودی  
 اید لبود لا تود مودی. بودی اصله بیدی یاسا کن آلدی ضمه‌لی یافی  
 واوغه قلب قیلدق بودی ضمه یاغه آغریارث ضمه سنی حنف قیلدق  
 بودی اولدی ایدی نک مجھولی اودی کیلور او شبو رو شچه ایدی فی  
 اصلینه قایتاردق ایدی آخرینه آلدینی کسره‌لی قیلدق ایدی آنک

آلدىڭىزى ھەبرەرنىڭىزى ھەر فەنلىق قىلدق آيدى اوالدى ياساكن  
 آيدى ضمائى يانى واوغا قاب قىلدق اودى اوالدى صرف بوبىلە:  
 اودى اودىبا اوددا «اودىت اودىنا اودىن» \* اودىت اودىندا اودىت  
 اودىت اودىنما اودىنَنْ \* اودىت اودىنا \*

«اپكىچى باب» عىنى تشدىدىلى فعل تفعىل بابىدر بولقا «تەغىيل بابى»  
 دىنلار. مصدرى بش وزنلە كىاماش تەغىيل وزنلە تەرىبچى كېيىش «شادلاندرەف»  
 تفعىلە وزنلە تەسویة كېيىش «بىراپتىقىاءف»، تىعال وزنلە تىكراز كېيىش  
 بول وزنلە عىن لامى بىر جىسىن اواغان فعل ام كىاولار، فعل وزنلە  
 كىتاب كېيىش «يالغانىغى نسبە قىيامق»، مفعۇلە وزنلە مەزقە كېيىش «بىرەف»  
 و بوباب فعلە تكشىر اىچون اولور، ئۆف زىد، كېيىش «زىد كوب طواف  
 قىلدق» فاعلە تكشىر اىچون اولور موت الابل كېيىش «كوب توھار اوالدى  
 مفعولىدە تكشىر اىچون اولور، غلقت الابواب كېيىش «كوب قاپوارنى  
 باغلادم» مفعولىنى اصل فعلگە نسبە اىچون اولور فسقە زىدا كېيىش  
 زىدىنى فستەغە نسبە ايلادم» تعدييە اىچون اولور فرەخت زىدا كېيىش،  
 «زىدىنى شادلاندرەم». ساب اىچون حلىت الپەير كېيىش، «توهنىڭ تېرسىنى  
 توپادم» فاعلە مشىق منه صادبى اولىق اىچون اولور، ورقات الشجرة  
 كېيىش «آغاچ يافراقلەندى». فاعلە ذلك مشىق منه كە او خشامقى اىچون اولور،  
 قۆسالرەجىل، كېيىش «ايرجايدە كېيىش اوالدى». صحىحەنە مثال صرخ بىصرىخ  
 مصدرى تىرىبچى كىاولار «اشكارە ايتىمك» صرخ بىصرىخ مصراخ  
 لم بىصرىخ لا بىصرىخ صرخ لىبىصرىخ لا تىرىخ مصراخ مشترىك. مضاعفەنە مثال  
 جىلد بىچىلد مصدرى تىرىبچى كىاولار «ياڭارەتفق»، جىلد بىچىلد مىلد مىلد

لم يجُد لا يجُد جَلَد لِيَجْلَد لا تجَد لا تجَد مُشترِك . مثال و اوينه  
 وَهَدْ يوَهَدْ مصَدَرِي توحيد كيلور «برلهـك» وَهَدْ يوَهَدْ موَهَدْ موَهَدْ  
 لم يوَهَدْ لا يوَهَدْ وَهَدْ ليَوَهَدْ لا توهَدْ موَهَدْ مشترِك . مثال يائينه يسر بيسير  
 مصدرِي تَسْيِير كيلور «آنصات قيامق» يسر بيسير هيَسِير لم ييسير  
 لا ييسير يسر ليَسِير لا تيسير ميسير مشترِك . اجوف اوينه «صوب بصوب»  
 مصدرِي تصويب «راسنـاق» صوب بصوب مصوب مصوب لم بصوب  
 لا بصوب صوب ليصوب لا تصوب مصوب مشترِك . اجوف يائينه طَيِّب يطَيِّب  
 مصدرِي طَيِّب «خوش بوی قيامـق» طَيِّب يطَيِّب مطَيِّب مطَيِّب  
 لم يطَيِّب لا يطَيِّب طَيِّب لِيُطَيِّب لا تطَيِّب مُطَيِّب مشترِك . ناقصينه مثال  
 رب يربِي مصدرِي تربية كيلور «تربيـة قيامق» رب يربِي هرب هربِي  
 لم يربِي رب ايرب لا تربِي هربِي مشترِك . لفيفنه مثال سوي بسوى  
 مصدرِي تسوية كيلور «براير قيامق» سوي يسو مسو مسو ام يسو  
 لا يسو سو ليسو لا تسوا مسو مشترِك . اوشانداق لفيفنه حين يجيئ  
 مصدرِي تَحِيدَة كيلور «سلام بيـرك» حين يجيئ هـي لم يجي لا يجي  
 هـي ليـجي لأنـجي هـجي مشترِك . ملقوينه مثال : وـق يـوق ، مصدرِي تـوفـيدـه  
 كيلور «تمام قيامق» وـق يـوق مـوق مـوق لم يـوق لا يـوق وـق لـيـوق  
 لا تـوق مـوق مشترِك . بو بابده زـائد اوـلغـان حـرف تـكرـار قـيلـنـغـانـه  
 ايـكـي عـينـذـكـ بـرسـيدـرـ . بـعـضـ اـرـ قـاشـنـدـهـ اوـلـكـيـ عـينـ بـونـلـزـكـ دـلـيلـيـ  
 اوـلـكـيـ عـينـ سـاـكـنـلـيـ آـدـلـ زـيـادـهـ سـيـنـهـ حـكـمـ اوـلـ دـيـلـرـ . وـبعـضـيـارـ

قاشنده ایکنچی عین در بونلرنلک دلیلی تکرار ایکنچی ایله حاصل اولدی او شیبونلک زیاده سیله حکم اولی دیلر . و بوندن صوک کلاچک هر بر تکرار حرفلی فعل لردہ خلاف او شیبوندہ غیچه در .

﴿ او چونچی باب ﴾ فادن صوک الف ایله فاعل یقاعل باییدر بوثا « مفاعله بابی » دینلور . مصدری اوج وزنده کامش مفاعله ، فعل ، فیعال و بوباب کوب وقتنه ایکی یا کوب نرسه آراستنده اور تاقلغی افاده ایچون او لور ، واول ایکی نرسه نلک هر برسی آخر قیلغاننی قیلور . ضارب زید عمر کبی « زید عمرگه صوغشندی » دخ فعل معنی سنده کیلور تکثیر ایچون ضاعف الله اجره کبی « ضعف » معنی سننک « الله تعالی اجرنی قات قات قیلغای ایدی » فعل معنی سننک کیلور قاتلهم الله کبی قاتلهم معنی سننک « الله تعالی او ترگای ایدی آثاری » صحیحنه مثال سافر سافر مصدری مسافرة سفار کیلور « سفر قیامق » سافر یسافر مسافر مسافر لم یسافر لا یسافر سافر یسافر لا تسافر مسافر مشترک . سافرنلک جهولی سوfer کیلور او شبو رو شچه سافر آخرینلک آل دینی کسره لی قیلدق سافر آنلک آل دنگی هر بور حركتی حرفنی ضمه لی قیلدق سافر الف سا کن آل دی ضمه لی الفنی واوغه قلب قیلدق سوfer او لدی .

﴿ ۱۳ قاعده ﴾ الف سا کن او لو بآل دی ضمه لی او لسه الفنی واوغه قلب قیلنور . مضاعفینه حاب یعاب مصدری محابه کیلور « دوست تو تمق حاب یعاب محاب اسم فاعل هم اسم مفعول لم یعاب لا یعاب حاب لیعاب لاتعاب محاب مشترک . محابه اصله محابه اولگی بازک مرکتنی طاشلاب ایکنچی با غه ادغام قیلنغان محابه اولغان بارچه مشتق لردہ اعلال او شبو رو شچه در ، حاب نلک جهولی حوب کیلور او شبور رو شچه حاب فی اصلینه

فایتاردق حابب آخرينک آلدینى كسرەلى قىلدىق حابب آنڭ آلدۇن  
 ئى هېرىپەزكىلى حرفى ضمەلى قىلدىق ھوبىـاولدى، اوـلگى بازڭ  
 مەركىنى طاشلاـدق ھوبىـاولگى بانى اىكىنچى باـغـەـادـغـامـ قـىـلـدىـقـ ھـوبـ  
 اوـلـدىـ . مـضـارـعـ نـڭـ مـعـلـومـ اـيـلـهـ جـمـهـولـىـ اـدـغـامـ صـيـغـەـ لـرـنـڭـ بـارـچـەـ سـنـنـ  
 مـشـتـرـكـ كـيـلـورـ، اـيـكـىـ صـيـغـەـ دـهـ (\*) اـدـغـامـ دـوـرـسـتـ دـكـلـ قـالـغـانـلـرـنـڭـ اـدـغـامـ  
 لـازـمـدـرـ . ھـابـ اـسـمـ فـاعـلـ اوـلـسـهـ اـصـلـنـ ھـابـ اـسـمـ فـعـولـ اوـلـسـهـ ھـابـدـرـ .

مثال واـيـنـهـ وـاـظـبـ یـواـظـبـ مـصـدـرـىـ مـواـظـبـ «بـراـشـكـهـ دـائـمـ چـىـلـقـ قـىـلـمـقـ»  
 وـاـظـبـ یـواـظـبـ مـواـظـبـ مـواـظـبـ لـمـ یـواـظـبـ لـاـ یـواـظـبـ وـاـظـبـ یـواـظـبـ  
 لـاـ یـواـظـبـ مـواـظـبـ مـشـتـرـكـ . مـثـالـ يـائـىـنـهـ يـاسـرـ يـيـاسـرـ مـصـدـرـىـ مـيـاسـرـةـ  
 «بـرـنـسـهـ نـىـ صـوـلـ يـاقـغـىـ آـلـمـقـ» يـاسـرـ يـيـاسـرـ مـيـاسـرـ مـيـاسـرـ لـمـ یـيـاسـرـ  
 لـاـ یـيـاسـرـ يـاسـرـ لـیـيـاسـرـ لـاـ یـيـاسـرـ مـيـاسـرـ مـشـتـرـكـ . اـجـوفـ وـاـيـنـهـ جـاـوبـ یـجاـوبـ  
 مـصـدـرـىـ ھـاـوبـ «جـاـوبـ وـيـرـشـمـكـ» جـاـوبـ یـجاـوبـ ھـاـوبـ ھـاـوبـ لـمـ یـجاـوبـ  
 لـاـ یـجاـوبـ جـاـوبـ لـیـجاـوبـ لـاـ یـجاـوبـ ھـاـوبـ مـشـتـرـكـ . اـجـوفـ يـائـىـنـهـ طـايـبـ  
 یـطـايـبـ مـصـدـرـىـ مـطـايـبـ «خـوشـ طـبـيـعـةـ لـىـ اوـلـقـ» طـايـبـ یـطـايـبـ مـطـايـبـ  
 مـطـايـبـ لـمـ یـطـايـبـ لـاـ یـطـايـبـ طـايـبـ لـیـطـايـبـ لـاـ یـطـايـبـ مـطـايـبـ مـشـتـرـكـ .

ناـقـصـيـنـهـ مـثـالـ حـابـ یـعـابـ ، مـصـدـرـىـ ھـابـاـهـ اـصـلـدـهـ ھـابـوـهـ «بـخـشـ قـىـلـمـقـ»  
 حـابـ یـعـابـ ھـابـاـهـ لـمـ یـعـابـ لـاـ یـعـابـ حـابـ یـعـابـ لـاـ یـعـابـ ھـابـاـهـ مـشـتـرـكـ

لـفـيـفـهـ مـثـالـ دـاـوىـ يـدـاـوىـ مـصـدـرـىـ مـدـاـواـهـ كـيـلـورـ «دـرـماـذـلـامـقـ» «دـارـ وـقـىـلـمـقـ»  
 دـاـوىـ يـدـاـوىـ مـدـاـوىـ لـمـ یـداـوىـ لـاـ یـداـوىـ دـاـوـ لـيـداـوـ لـاـ یـداـوـ سـداـوىـ .

مـلـتـوـيـنـهـ مـثـالـ وـالـىـ يـوـالـىـ مـصـدـرـىـ مـوـالـاـهـ كـيـلـورـ «بـرـىـ صـوـكـنـڭـ بـرـىـ قـىـلـامـقـ»

وَالِيْ يُواَلِيْ مُواَلِيْ لِمُواَلِيْ لَيُواَلِيْ وَالِيْ لِيُواَلِيْ لَاتُواَلِيْ مُواَلِيْ مُشَفَّرِكِ

#### ۴) ایکنچی صنف

دور تنچی باب همزه و صلیه هم فادن صوک تا ایله افتَعَلَ یَقْتَعَلُ  
با بیدر مصدری افتَعَالَ وزنده کیاور، بوئا «افْتَعَالْ بَابِیْ» دیناور.  
یَقْتَعَلُ تقدیره یَا فَتَعَلَ در همزه سی و صلیه او لدغدن آ لذبَه غَنِ حرف  
مضارَعَه دائم اهارکنلی او لف سبیل همزه در جه ساقطاً و امشدر. وهیچ بروقت  
همزه او قلامادغدن کتابه دههم حنف قینازب فانی هرف مضارعه که مفصل  
یاز امشدر. هم ماضیلین با شقه مشق ارزش کل سنده همزه حنف  
قیلنمشدر. وبو باب مطاؤه ایچون کیلور مطاوعه معنی سی  
اطاعه قیلامق و اثری قبول قیلمق، جمعه فاجنم کیم «جیلم بن اول نرسه»  
بس جیلدی اول «اصل فعل ذاتی مصدری قیلامق ایچون اولور، اختیزت  
الدَّقِیْفَ کیم «او نن خبز قیلم» مبالغه ایچون کیلور. اکتسَبَ کیم  
«بیک کوب کسب قیلدی» بعض وقت فعل معنی سنده کیلور اجتنب  
کیم، «جَذَبَ» معنی سنده تَفَاعَلَ معنی سنده کیلور، اختَصَمَ کیم. «تَخَاصَّمَ»

عنی سنده صحیحه مثال: احتَسَبَ ~~یَحْتَسَبَ~~ مصدری احتَسَبَ «حساب اینمک»  
احتَسَبَ ~~یَحْتَسَبَ~~ محتَسَبَ محتَسَبَ ام ~~یَحْتَسَبَ~~ لا ~~یَحْتَسَبَ~~ احتَسَبَ ~~لَیَحْتَسَبَ~~  
لا ~~تَحْتَسَبَ~~ محتَسَبَ مشترک در مضارعه مثال احتَجَ يَحْتَجَ مصدری احتَجَ  
«عجه کتورمک» احتَجَ يَحْتَجَ متعجَ اسم فاعل هم اسم مفعول ام ~~یَحْتَجَ لَیَحْتَجَ~~  
احتَجَ ~~یَحْتَجَ لَیَحْتَجَ~~ متعجَ مشترک در مثال واوینه اتضَحَ يَضَعَ مصدری اتضَحَ  
اصلده او تضَاح، «واو» افتَعَال ذاتی فاسی برابرینه توشه‌دی و اود  
تاغه قلب قیلدی اتضَاح او لدی ادگام شرطی تابولدی او لکی تانی ایکنه

(۵) انتها «اَمِيقَ بِ الْحَقِّ»

ناغه ادغام قیلدنق اتضاح او امدى. بارچه مشتق ارده حکم شول رو شچه در.  
 ۱۴ قاعده افتعال نك فاسی برابرینه «و» «او» «با» «نا» حرف‌لارندن بری  
 تو شسه تاغه قاب قیلدنق کرکدر. آتفع، آتسه، آتقر کبی اصلده او تفع،  
 آپسرا آتقر، وبو قاعده ایله واو، یانک تاغه قاب قیلدنقنده واو، یانک  
 باشه، بر حرف‌لار قلب قیلنه‌ماش او نمی شرطدر. وبو شرط تابل‌مادعی  
 ایچون ایتکل اتکل او لمغان چونکه اصلده ایتکلدر. «اتخذ» ده قاب  
 بیانگان ایسه‌ده بونی شاذ دیمشادر. بعض امر ایسه مجردنده هم «تحف»  
 دیمک بر لغت‌دیورلار. قراءدن بعض امر قرآن کریمک «لاتخذت» فی  
 «لتختت» او قمشدر.

۱۵ قاعده افتعال نك فاسی برابرینه «د» «ذ» «ز» حرف‌لارندن بری  
 تو شسه افتعال نك تاسی شول حرف‌لار جنسینه قلب قیلنه‌وب بر بجس ایکنچیگه  
 ادغام قیلنور «ادمع» «اذاکر» «ازجر» کبی اصللاری «ادتمع» «اذاکر»  
 «ازتجر» در بیا که تاسی دال‌غه قلب قیلوب ادغام‌مزایتمکن دورستدر  
 «اذاکر» «ازجر» «ازداد» کبی.

۱۶ قاعده افتعال نك فاسی برابرینه «ض» «ظ» «ط» «ظ» حرف‌لارندن  
 برس تو شسه تانی طاغه قلب قیلنور «اصطلاح» «اضطراب» «اطرد»  
 «اظطم» کبی اصللاری اصنایع، اضطراب، اطرد، اظنلم در.

۱۷ قاعده افتعال نك عینی برابرینه «ت» «د» «ذ» «ز»  
 «س» «ص» «ض» «ط» «ظ» «ظ» حرف‌لارندن بری تو شسه  
 فده‌مال زک تاسی شو حرف‌لار نك جنسینه قلب قیلوب بری آخر غه  
 ادغام قیلدی دورستدر وبو سکم نك دورستل‌کی مضارعه  
 ملا الاتفاق ماضیده بعض ارزک اختلاف وارد، یقتل، یبدل،

يَقْتُلُ، يَنْزَعُ، يَجْسُمُ، يَخْتَمُ، يَنْفَذُ، يَلْحَامُ، يَنْتَظِرُ، كَيْنَ اصْلَارِي يَقْتَلُ،  
 يَنْفَذُ، يَنْذَرُ، يَنْزَعُ، يَبْتَسِمُ، يَخْتَمُ، يَنْتَظِرُ، يَلْتَطِمُ، يَنْتَظِرُ دَرَ،  
 وَبُوْ مَضَارِ عَلَرَدَهْ فَاغَهْ كَسْرَهْ اِيلَهْ، يَقْتُلُ، يَبْدُلُ؛ دِيْمَكَهْ دَرْسَتَرْ قَرْأَنْ  
 كَرْبَمَدَهْ هَمْ يَخْتَهْ مَوْنَ كِيَا مَشَدَرْ. مَاضِيَّلَدَهْ تَافِي قَابِ قِيلَوبِ اَدْغَامِ قِيلَاغَانْ  
 كَشِ اَرْ فَاغَهْ كَسْرَهْ اِيلَهْ قَتَلَ، بَدَلَ، خَصَّمُ، عَلَرَ، دِيورَامَرْ. قَتَلَ اَصْلَهْ  
 اَفْتَنَلَ، اَفْتَعَالَنَلَعِينِي بِرَابِرِينَهْ «تَا» تَوْشَدَى اوْلَكَى تَانَلَحْ حَرْكَتَنِي  
 آَلَدِينَهْ بِيرَدَكْ، اَفْتَنَلَ اوْلَدَى. اَدْغَامِنَلَحْ شَرْطَى تَابِلَدَى اوْلَكَى تَافِي  
 اِيْكَنْچِي تَاغَهْ اَدْغَامِ قِيلَادِقْ اَقْتَلَ اوْلَدَى هَمْزَهْ دَنْ حَاجَة سَرْ اَولَدِقْ هَمْزَهْ نِي  
 حَنْدَقِ قِيلَادِقْ قَتَلَ اوْلَدَى، تَفْعِيلَ بَابِنَلَحْ مَاضِي سِيلَهْ التَّبَاسِ اوْلَدَى  
 التَّبَاسِ دَنْ صَاقْلَنَمَفِ اِيْچَونْ فَتَحَهْ نِي كَسْرَهْ گَهْ تَبْدِيلَ قِيلَادِقْ قَتَلَ اوْلَدَى.  
 بَدَلَ اَصْلَهْ اِبْنَلَ، اَفْتَعَالَنَلَعِينِي بِرَابِرِينَهْ دَالَ تَوْشَدَى تَاسِنِي دَالَفَهْ  
 قَلْبِ قِيلَادِقْ اِبْدَلَ اوْلَدَى اوْلَكَى دَالَنَلَحْ حَرْكَتَنِي آَلَدَنَدَهْ غَنِ حَرْفَكَهْ  
 بِيرَدَكْ اِبْدَلَ اَدْغَامِنَلَحْ شَرْطَى طَابِلَدَى اوْلَكَى دَالَنِي اِيْكَنْچِي دَالَفَهْ  
 اَدْغَامِ قِيلَادِقْ اِبْدَلَ هَمْزَهْ دَنْ حَاجَة سَرْ اَولَدِقْ هَمْزَهْ نِي حَنْدَقِ قِيلَادِقْ  
 بَدَلَ تَفْعِيلَ بَابِنَلَحْ مَاضِي سِيلَهْ التَّبَاسِ اوْلَدَى التَّبَاسِ دَنْ صَاقْلَنَمَفِ اِيْچَونْ  
 فَتَحَهْ سَنِي كَسْرَهْ گَهْ تَبْدِيلَ قِيلَادِقْ بَدَلَ اوْلَدَى قَالَغَانْ صِيَغَهْ اَرْنَلَحْ بَارِچَهْ  
 سَنِلَهْ شَوْلِ رُوشَجَهْ اَعْلَلَ اوْقُولُورْ. مَثَالِ يَا ئَيْنَهْ مَثَالِ اَتَسَرْ يَنْسَرْ  
 مَصْدَرِي اَتَسَارْ «اوْطَوشِ اوْيَنْ اوْبَنَامَقْ» اَتَسَرْ يَنْسَرْ مَنْسَرْ مَنْسَرْ لَمْ  
 يَقْسَرْ لَا يَقْسَرْ اَتَسَرْ لِيَنْسَرْ لَا تَنْسَرْ مَنْسَرْ مَشْتَرَكْ اَتَسَارْ اَصْلَهْ اِيْقَسَارْ  
 «بَا» اَفْتَعَالَنَلَحْ فَاسِي بِرَابِرِينَهْ تَوْشَدَى يَا ئَيْنَهْ قَلْبِ قِيلَادِقْ اَتَسَارْ

ادغام نلگ شرطی تابادی اوَاكى تاغه ایکنچى تاغه ادغام قىلدق  
 اتسار اوالدى . بارچە مشتق ارنلگ اعلالى شول روچەدر . اجوف  
 واوينه مثال اقتنات يقنتاً مصدرى اقتنيات «آزق جىدهق» اقتنات يقنتاً  
 مقتنات اسم فاعل هم اسم مفعول لم يقنت لايقنت اقتنات ليقنت لاتقنت  
 مقتنات مشترك . اقتنيات اصلده اقتنوات «واو» دورتنچى اواب  
 توشدى آلدى ضمه سز واونى ياغه قاب قىلدق اقتنيات اوالدى اقتنات  
 يقنتاً اصلده اقتنوت يقنتوت واو حرئتى آلدى فتحلى واونى الفكه  
 قاب قىلغان ، قالغان مشتق ارده شول حكمده اقتنات نلگ مجهولى اقتنيت  
 كيلور اقتنات فى اصلينه قايتاردق اقتنوت آخر ينلگ آلدىينى كسرهلى  
 قىلدق اقتنوت آنلگ آلدندەغى هر بر حركتلى حرفسى ضمهلى قىلدق  
 اقتنوت اوالدى كسره واوغه آغر واونلگ كسرهسى آلدندەغى حرفه  
 بيردك آنلگ حركتنى طاشلاغاندىن صوك اقتنوت اوالدى واو ساكن  
 آلدى كسرهلى واونى ياغه قلب قىلدق اقتنيت اوالدى . اجوف يائينه  
 مثال اكتىال يكتىال مصدرى اكتىال ( اوپامك ) اكتىال يكتىال مكتىال  
 لم يكتىال لا يكتىال اكتىال ليكتىال لاتكتىال مكتىال مشترك . ناقصينه مثال  
 اختفى يختفى مصدرى اختفاء اصلان اختفای ( ياشرنمك ) اختفى يختفى  
 مختفى لم يختفى لا يختفى اختفى ليختفى لاتختفى مختفى . اعلال لرى  
 هم صرفلىرى رمى يرمى نلگ اعلال لرى هم صرفلىرى كېيى در . آجىف اسم  
 مفعول صرف بويله در : مختفى مختفيان مختفون مختفاه مختفيان مخفيفات  
 لغىفنه احتوى يحتوى مصدرى احتواءً ( جمع قىلمق ) . احتوى يحتوى

مُهْتَوِي مُهْتَوِي لَمْ يَعْتَوِ لَا يَعْتَوِ اهْتَوِي لَيَعْتَوِ لَا يَعْتَوِ مُهْتَوِي بارِچَه حَكْمَه  
 اهْتَوِي يَخْفَى دَهْكَى كَبَى در. مُلْتَوِيَه اهْتَوِي يَخْفَى مُصْدَرِي اهْتَوِي اصلَه  
 اونَقَى (صَافَلَانَمَاق) اهْتَوِي يَخْفَى مُنْقَمَنَقَى لَمْ يَنْقَمَ لَا يَنْقَمَ اهْتَوِي لَيَنْقَمَ  
 لَا تَنْقَمَ مُنْقَمَقَى، اهْتَوِي اصلَه اونَقَى «واو» افْعَالِ النَّكْفَفَاسِ بِرَا بِرِينَه توْشَدَى واوَنِي  
 تاغَه قَابِ قِيلَدَق اهْتَنَقَ تاغَه ادْغَامِ قِيلَدَق اهْتَنَقَ يَا هَرَكَنَلِي آللَّى  
 فَتَحَهَّلَى يَانِي الْمَكَه قَلْبِ قِيلَدَق اهْتَنَقَ اوَلَى يَنْقَمَ اصلَه يُوتَقُوا واوَنِي  
 تاغَه قَابِ قِيلَوْبِ تاغَه ادْغَامِ قِيلَدَق يَنْقَمُ ضَمَه يَاغَه آغرِ يَا نَلَكْ ضَمَه سَنِي  
 حَلْفِ قِيلَدَق يَنْقَمُ اوَلَى قَالَغَانَلَرَه شَوْلِ حَكْمَه.

### ﴿ بشنجي باب ﴾

هَمَرَه وَعَسْلَيَه هَمَزَون زِيادَه سَيلَه اَنْفَعَلْ يَنْفَعَلْ بِاَبِيدَر. مُصْدَرِي اَنْفَعَالْ بِونَكَاه (انْفَعَالْ  
 بَابِي ) دِينَلَور وَبِوبَابِ دَائِمَأَفْعَلْ كَه مَطَاوَعَه اِيجَونْ كِيلَور ، قَطَعَتْ الحَشِيشَ  
 فَانْقَطَعَ كَبَى «كِيسَلَمْ مِنْ اوَنَنِي بِسْ كِيسَلَدِي اوَلَه» وَبعْضِ وَقْتِ شَادِ(\*)  
 اوَلَه اَفْعَلْ كَه مَطَاوَعَه اِيجَونْزَرَه كِيلَور ، اَزْعَجَتْ الْبَابَ فَانْزَعَجَ كَبَى  
 «قوَبَارَدَمْ مِنْ قَايَونِي بِسْ قَويَارَلَدِي اوَلَه» وَبِوبَابِ اعْضَاءِ جَارَه(١) اَيلَه  
 حَاصِل اوَلَغَانِ فَعَل اَرَكَه مُنْصُوصَرِ شَوْذَكْ اِيجَونْ عَدْهَه فَانْعَدَمْ دِيلَكْ خَطا  
 دِيمَشَارِ . صَحِيحَه مَثَال اَنْسَحَبْ يَنْسَحَبْ مُصْدَرِي اَنْسَحَابْ «تَارَلَمَفْ»  
 اَنْسَحَبْ يَنْسَحَبْ مِنْسَحَبْ مِنْسَحَبْ اَمْ يَنْسَحَبْ لَا يَنْسَحَبْ اَنْسَحَبْ لِيَنْسَحَبْ لَا تَنْسَحَبْ  
 مِنْسَحَبْ مُشَدَّرَكْ . مَضَاعِيفَه مَثَال اَنْقَضَ يَنْقَضَ ، مُصْدَرِي اَنْقَاضَ «پِرا كِنَدَه  
 اوَامَقَ» «تَارَالَمَفْ» ، اَنْقَضَ يَنْقَضَ مِنْقَضَ لَمْ يَنْقَضَ لَا يَنْقَضَ اَنْقَضَ  
 لِيَنْقَضَ لَا تَنْقَضَ مِنْقَضَ مُشَدَّرَكْ . اَجَوفِ واَوِينَه اِنقَادَ يَنْقَادُ مُصْدَرِي اَنْقِيادَ

(\*) «شَاد اوَلَقْ قَاعِدَه» خَلَافِ اوَلمَقدَر (١) اعْضَاءِ جَارَه جَرَاهِ قِياوْجي عَضُولَرِ

اصلن انقواد (اطاعة قيلمك) انقاد ينقاد منقاد لم ينقاد لانيقاد انقد لينقاد  
 لاتقد منقاد بارچه حكمده اقتات يقتات کپ در، اجوف يائينه مثال  
 انفاس ينقاس مصدرى انقياس (بر نرسه او ز او خشاشينه قياس قيلنهق)  
 انفاس ينقاس منفاس لم ينقس لانيقس انفس اينقس لاتنقس منفاس  
 مشترك. ناقصينه مثال انجلی ينجلى انجلو (آچامق) منجلی ينجالی  
 منجل منجلی لم ينجل لانينجلى انجل لينجل لاتنجل منجل مشترك. انجلی  
 ينجلى اصلده انجلو ينجلو (واو) طرفان تو شدی آندی ضمه سز واوی  
 پاغه قلب قيلدق انجلی ينجلى او لمی ما ضیده یانی الفکه قلب قيلدق  
 انجلی او لمی. مضارعده ضمه پاغه آغر یازک ضمه سن حنف قيلدق  
 ينجلى او لمی. لفيفته انزوی ينزوى مصدری انزوا «تیری نک  
 بورولوب جیولاما» انزوی ينزوی منزو منزو لم ينزو لانيزوی  
 انزو لينزو لاتنزو منزو. وبو بابه ملتوی کامگان.  
 آلمنچ باب همزه و صایه ایله عیندن صوک برلامنی زیاده قيلوب  
 افعل یفعل مصدری افعلال کيلور. وبوئا (افعلال بابی) دينلور. وبو باب  
 مبالغه ابچون کيلور، وهر وقت الوان وعيوبکه مختص او لور، ودائما  
 لازم او لور. افعل یفعل تقدیره افعلل یفعل اولگی لاملر لک حرکتلر فی  
 طاشلانوب ايکنچ لامگه ادغام قيلنمش. صحیحه احمد ریحمر مصدری  
 احمدار (قزل او لمق). احمد ریحمر ریحمر ام ریحمر لایحمر احمد ریحمر  
 لاتحمر ریحمر مشترك. هرقابوسنده اولسکی رازک حرکتنی طاشلانوب  
 ايکنچ راغه ادغام قيلنغان. صرف او زغان ادغاملى فعل لرزک صرف

کیں در. اجو فینه اسود یسود مصدری اسوداد (قارا اولق)، اسود یسود مسدود لم یسود لا یسود اسود لیسود لاتسود، مسدود مشترک. اجوی یائینه ابیض ببیض مصدری ابیضاض (آق اولق) ابیض ببیض مبیض لم ببیض لا ببیض ابیض لیبیض لاتبیض مبیض مشترک. تاقصینه ارعوی یرعوی مصدری ارعوا اصلده ارعوا (او زینی کیرو توتف) (یاعان اشلردن صاقلانم) (یالانفاج اولم). ارعوی یرعوی مرعو مرعوی لم یرعو لا یرعوی ارعو لیرعو لاتررعو مرعوی اصل لری ایکی وا او ایله ارعو یرعو در صوئغی واو طرفده واقع اولغان آلدی ضمه سزاونی یاغه قلب قیلنغان ارعوی یرعوی اولغان یاما ضیبه الفکه قیلنوب ارعوی مضارعده یانک ضمه سنی حنف قلنوب یرعوی اولغان. و بوب ابده ایکی واونی برستی آخرگه ادغام قیلوب ارعو یرعو دیمگانلر چونکه قلب قیلوب ارعوی یرعوی دیمک ادغام ایله اینمکن ینگل در .

﴿بندپی باب﴾ تا عین زیاده سیله تفعّل یتفعل بایبلدر مصدری تفعّل در بوئا «تفعل بابی» دینلور. بوب اب فعل که مطاوعه ایچون کیلور، علمته فتفعل کیں «او کراتدم آنی بس او کراندی اول» تکلف ایچون کیلور، تشجع کیں «کوچلانوب باطر لازدی» فاعل مفعول فی اصل فعل قیلمق ایچون کیلور، توسّت التراب کیں «تو فراقنی یاصدق قیلدم (۱)» اصل ضعیلین بر طرفده اولمک ایچون اولور، تهجهلزید کیں [۲] «زید هجوددن بر طرفده اولدی» اصل فعل نلک بر ام بر ام حصولی ایچون کیلور. تفهم کیں (۳) «بر ام بر ام فهملندی» و دخی طلب ایچون کیلور تکبر کیں «اولوغ اولقنى (۴) بونده اصل فعل یاصدق معناسته اولان «وسادة» در توسّت یاصدق قیلدم معناسته در [۵] بونده اصل او یتو معناسته اولان «جیود» در «۳» بونده اصل فعل اکلامق معناسته اولان «فهم» در .

طلب قیلدنی» ۱۸ قاعده تفعیل تفاعل تفعیل با بلزنن معلوم اولان  
مضار علیرینک ایکی «تا» بر له کیلگان صیغه لرنده بر «تا» فی حنف  
قیامق درستدر. قرآن کریمده هم بر تایله کیلگاندر «فانت له تصدی،  
ناراً تلطفی، تنزل الملاکة» کیں اصلده تنصدی، تنلطفی، تننزل، در  
دبر تایله قالغان صوک امر حاضر آلسنه شول تافی حنف قیلنوب  
امری فعل وزننده کیلور، صحیحنه مثال تفصیح یتفصیح مصدری تفصیح  
«تیکشرمک» تتفصیح یتفصیح منفصیح منفصیح لم یتفصیح لا یتفصیح تفصیح  
لیتفصیح لاتتفصیح منفصیح مشترکدر. مضاعفینه مثال تجدید یتجدد مصدری  
تجدد «یاگف اوامق» تجدید یتجدد منجدد منجدد لم یتجدد لا یتجدد  
تجدد لیتجدد لاتتجدد منجدد مشترکدر. مثال واوینه تورد یتورد مصدری  
تورد (صوغه کیامک) (گل توسلی اوامق) (داز آز کیلمک) مثال یائینه  
تیسر یتیسر مصدری تیسر (آنسات اولف) وحاضر اولف) اجره فینه مثال  
تصور یتصور مصدری تصویر (بر نرسنلک صورتني ذهن گه آلمق)  
اجوف یائینه مثال تکیدر یتعجیر مصدری تکیدر (حیران اوامق) قافقینه  
مثال تقضی یتقضی مصدری تقضی «تمام فنا اوامق» تقضی یتقضی منقضی  
منقضی لم یتقضی لا یتقضی تقضی لیتقضی لا یتقضی منقضی مشترکدر. تقضی  
اصلده تقضی ضمه یاغه آغر یانلک ضمه سنی تاشلادق تقضی اولدی یاسلامت  
پالسون اوچون یازلک آلدینه کسره بیردک تقضی اولدی. لغیف واوینه  
مثال تروی یتروی مصدری تروی «صوغه توییق» لغیف یائینه مثال  
ترزیں یترزیں مصدری ترزیں «توزانمک» ملتوینه مثال توفی یتوفی،  
مصدری توفی «اوترمک» «و فاقیامق»

﴿ سکرپچی باب ﴾ تا هم فادن صوک الف ایله تفأعل یة: تفأعل باید بر بوسک  
 «تفأعل بابی» دینلور . مصدری تفأعل کیلور . بو بابه . ایکن با ک  
 کوب کشی امر آراسنده حاصل او اغان فعل امر کیلور ، تضارب ابا تضارب بوا  
 کیں . و بو باب فاعل گه مطاوعه ایچون کیلور ، باعده فتباعه کیں  
 «براق قیلدم آنی بس بر اراق اولدی اول» فعل معناسنده کیلور  
 توانیت کیں و نیت معنی سنده «ضعیف اولدم» تکلف ایچون کیلور تجاهل  
 کیں (کوچلانوب جاهل اولدی)

﴿ فائده ﴾ بو باید باب اولغان تکلف ایله او زغان تفأعل باینده غی تکلف  
 آراسنده فرق : بوباینده غی تکلف بار نرسه فی یوق کورساتورگه در تفأعل  
 باینده غی تکلف یوق نرسه فی بار کورساتورگه کوچلنهمک در .

﴿ فائده ﴾ فاعل باینده ایکن مفعول گه او زغان فعلنی تفأعل باینده  
 کیتور لسے بر مفعول گه او زار اگر بر مفعول گه او زغان فعلنی بو  
 بایغه کینرو لسے هیچ بر مفعول گه از ماس نازع زید عمر احادیث  
 ایله ضارب زید عمرانی بو تفأعل باینده کیتور اگانده تنانع زید  
 و عمر احادیث ، تضارب زید و عمر دینلور . صحیحنه تدارک بتدارک  
 مصدری تدارک (جیوامق ، تابمق ، یتشمک) تدارک بتدارک مendarک  
 مendarک لم بتدارک لا بتدارک تدارک ل بتدارک لا تدارک مendarک مشترک  
 تدارک نک مجهولی تدورک کیلور سافرنکی کیں .

﴿ ۱۹ قاعده ﴾ افعال باینده ذکر قیلنغان طوقز ادغام هرف ارنند  
 برس او شبو تفأعل ایله تفأعل باینده فا بر ابرنده توشه تانی شول هرف  
 جنسینه قلب قیلوب برسنی آخرغه ادغام قیامق درست لکن سا  
 ایله ابتدا ممکن اولم قندهن اولینه کسره لی همزه و صلیه کیلور دلز

تَعَاهِرْ نَزَّيْنْ نَدَّ كُوْلَرْدَهْ طَهَمْ اَزَّنْ اَذَّرْ دِيمَكْ كَبِيْنْ نَدَّارَكْ نَدَّاَرَ  
 تَنَاقَّلْ دِيْگَانَلَرَدَهْ اَدَارَكْ اِثَافَلْ اَدَخَرْ دِيمَكْ كَبِيْنْ مَضَاعِفِيْنَهْ تَصَامِيْنَصَامِ  
 مَصْدَرِيْ تَصَامِمْ «صَاغَرْ اوْلَفْ» مَثَالْ وَاوِيْنَهْ تَوَارِثْ يَتَوَارِثْ مَصْدَرِيْ تَوَارِثْ  
 كِيلُور (مِيرَاثْ آمَقْ) مَثَالْ بَايِيْنَهْ تَعَالَسِرْ بَنِيَاَسِرْ مَصْدَرِيْ تَيَاَسُرْ «صَوَانَغَهْ كِينَمَكْ»  
 اَجَوفْ وَاوِيْنَهْ تَجَاوِبْ يَتَعَاوِبْ مَصْدَرِيْ تَجَاوِبْ «جَوَابَلَاشَمَفْ» اَجَوفْ بَايِيْنَهْ  
 تَزَأَبَدْ يَتَزَأَبَدْ مَصْدَرِيْ تَزَيِّدْ «آرَنَمَفْ» نَاءِصِيْنَهْ مَقَالْ تَصَابِيْ يَتَصَابِيْ مَصْدَرِيْ  
 تَصَابِيْ كِيلُور «عَاشَقْ اوْمَقْ» تَصَابِيْ يَتَصَابِيْ مُنَصَّابِيْ مُنَصَّابِيْ لَمْ يَنَصَابِيْ  
 لَا يَنَصَابِيْ تَصَابِيْ لِيَنَصَابِيْ لَانَصَابِيْ مَنَصَابِيْ مَشَنَرِنَدَرْ. تَصَابِيْ اَصْلَهْ تَصَابِيْ  
 تَصَابِيْ بَنَصَابِيْ اَصْلَهْ تَصَابِيْ يَنَصَابِيْ «وَاوْ» طَرَفَهْ تَوَشَّدِيْ آلَهِيْ ضَمَهْ سَرْ  
 وَاوِيْ بَاوِهْ قَبْ قَيْلَدَقْ تَصَابِيْ يَنَصَابِيْ اوْلَهِيْ بَايِنَهْ لَفَكْ قَلْبْ قَيْلَدَقْ  
 تَصَابِيْ بَنَصَابِيْ وَلَهِيْ مَصْدَرِنَدَهْ هَمْ مَاضِيْ مَضَارِعَهْ اِيْـاـرَتَوَبْ وَاوِيْ  
 بَاوِهْ قَلْبْ قَيْلَدَقْ تَصَابِيْ وَلَهِيْ ضَمَهْ بَاوِهْ آغَرْ بَايِلَكْ ضَمَهْ سَنِيْ نَاشَلَادَقْ  
 يَاـسـلـاـتـ فـالـسـوـنـ اوـچـوـنـ يـاـذـلـكـ آـيـدـيـهـ كـسـرـهـ بـيـرـدـكـ تـصـابـيـ اوـلـهـيـ  
 لـفـيـفـهـ مـثـالـ نـدـ وـيـ بـنـداـوـيـ مـصـدـرـيـ نـدـاـوـيـ كـيلـورـ (ـدـرـمـانـ قـيـلـدـرـمـفـ)  
 مـلـفـوـنـهـ مـثـالـ يـتـوـرـيـ تـوـارـيـ مـصـدـرـيـ تـوـارـيـ كـيلـورـ (ـبـاـشـرـنـمـكـ) نـدـاـوـيـ تـوـارـيـ  
 اـصـلـيـهـ تـوـارـيـ نـدـاـوـيـ يـاـسـلـاـتـ فـالـسـوـنـ ايـچـوـنـ بـاـيـلـكـ آـيـدـيـهـ كـسـرـهـ  
 بـيـرـدـكـ نـدـ وـيـ تـوـارـيـ اوـلـهـيـ.

هـنـ اوـچـنـچـيـ صـنـفـ طـوـفـرـنـچـيـ بـاـبـ

هـمـزـهـ وـصـلـيـهـ اـيـلـهـ عـيـنـنـنـ هـرـكـ اـنـفـ هـمـ بـرـلـامـ زـيـادـهـ بـلـهـ فـعـلـ بـنـعـالـ  
 يـاـمـ صـرـفـ 7

بابیدر. مصدری افعیل‌الکیلور. بوئنا (افعیل) بابی دینلور، ویویاپ  
 بارچه عکمک اورغان افعیل بابی کبیدر لکن میان‌ده آفین آرتغراقدر  
 صحیحه مثال احمدار بعمر مصدری احمدیار (بیک قزل اولق) احمدار  
 بعمر معمار لم بعمر احمدار بعمر لاعمار معمار مشفرکدر.  
 اجوفینه مثال اسوداً بساداً مصدری اسوداد (بیک قاره اولق) اسوداً  
 بساداً بساداً لم بساداً اسوداً بساداً لاسوداً لاسوداً مشفرکدر.  
 اجوف بائینه مثال بیاض ببیاض مصدری ابیبیاض (بیک آق اولق)  
 ابیبیاض ببیاض ببیاض لم ببیاض لا ببیاض ابیبیاض لبیبیاض لا تبیاض  
 ببیاض مشفرکدر.

﴿ اونچی باب همه وصلیه، سین هم تانلک زیاده سبله استفعال بست فعل  
 باییدر بوئنا (استفعال) بابی دینلور. مصدری استفعال وزندگ کیلور.  
 وبو باب اصل فعلی طلب ایچون کیلور استغراجت زیدا کیم (زیدنلک  
 خروجی طلب قیلدم) وشین بر صفة او زره تابعی افاده ایچون کیلور،  
 استعظمه زیدا کیم (زیدنی الوع تا بد) وفاعل ذلك اصل فعل که انقلابی (۱)  
 ایچون کیلور استجر الطین (بالطف حجر، گمنقلب وندی) ودخ فصل  
 معن سند استقر کیم (فر معنی سنده).

﴿ ۲۰ فاعد بیه بوباینلک فاس برابریه (ط) توشه تانی منق قیلمونه  
 درست قرآن کربله هم (فما اسطاعوا نسطع عليه صبرا) کیلمشد.

صحیحه مثال استفسخ بستفسخ مصدری استتساخ (نسخه بازوب آنچه)  
 حصایحه استحب بستحب مصدری استحب (دوست کورمک)

مثال واوینه استوجب بستوجب مصدری استیجاب (لازم او اتفاق) .  
 مثال یائینه استیسز بستیسز مصدری اختیار (آنسات کورمک) .  
 اجوف واوینه استیجاب بستجیب مصدری استجابة (اجابة قیلمق) .  
 اجوف یائینه استیاع بستیع مصدری استباع (صاتیعنی طلب قیلمق)  
 ناقصینه مثال استهولی بستهولی مصدری استهوا (هدایة طلب قیلمق)  
 لغیف واوینه استهوى بستهوى مصدری استهوا (بولدن طشواری چقمق)  
 لغیف یائینه استخیع بستخیع مصدری استخیاء (او بالف) وبعض عربیز  
 استخیع بستخیع ده بریانی هنف، قیلوب استخیع بستخیع دیمشلر و بارچه  
 عشق ارنان شولای بریانی هنف قلمشلر . و فرقان کریمله (ان الله لا بستخیع  
 دبو ایکی یا ایله کلمشدز .

ملفوینه استوف بستوف مصدری استیفاء (نعم حقی آتفاق) .

احنخان = یونلاق مصدر لرندن اشتراق قیل؟ نه خین نه سینه در اصلنده نه در؟  
 هم اون بیرچین باب همه بر عین و او زن ریاده سیله افعوععل یبغوععل  
 بابیدر بوکا «افوععال» بای دینلور مصدری افعیعال کیاور اصلنده  
 افعوععال در بو باب مبالغه ایچون اولور . صحیحه، مثال اهدود  
 بحدودب مصدری احدیداب «بیل بو کری اولف» اهدودب یحدودب  
 بحدودب بحدودب لم یحدودب لا یحدودب اهدودب لیحدودب لانخه بودب  
 بحدودب مشترکدر . ناقصینه مثال اغوروی یغوروی مصدری اغزوی اصلنده  
 اغزوی اغزوی (آطقه بالانجاج آطلانمق) بو باب صدیع برله ناقصین باشه کلمگان (۶)

(۶) بو بایده «اغزوی» بوله «احللا» نه باشه متعدی کیامشدر مثال بوقاینوس

اوْن اِيْكَچِي باَب

هُمْزه اِيْكَي «واد» زِيَادَسِيله افعُول يَفْعُول بَايَبِيدَر بُونَكَا «افعُول»  
باَيِ دِينَلُور مصْدَرِي افعُول بُوبَاي هُمْ مِيَانْخا بِجُون كِيلُور . صَحِيقَه  
مِثَال اجلوز بِجلوز مصْدَرِي اجلوز (تِيزْ لِكَايِلِه بُورْمَك) جِلوز بِجلوز  
مِلوز بِملوز لم بِجلوز لا بِجلوز اجلوز لِبِجلوز لا بِجلوز مِلوز مشِيرْك  
بو بَابِده كَلْكَان فَعْلَامَر هَرْ قَابِرْسِي صَحِيق اوَلُور

اوْچوپْيى قَسْم (رباعي مجرد) بِرْ بَابِده در  
فَعَلَل يَفْعَل بَايَبِيدَر بُونَكَا (فعَلَة) باَيِ دِينَلُور مصْدَرِي فَعَلَل فَعَلَل  
وَزْقَلَه كِيلُور . صَحِيقَه مِثَال دَهْرَج بِدَهْرَج مصْدَرِي دَهْرَج دَهْرَج  
(ايَلانْدِرمَك) دَهْرَج بِدَهْرَج دَهْرَج دَهْرَج مِنْدَهْرَج م بِدَهْرَج لا بِدَهْرَج  
دَهْرَج لِيَدَهْرَج لَانْدَهْرَج دَهْرَج مشِيرْكَدَر . مَضَاعِيفَه مِثَال صَرْصَر  
بِصَر صَر مصْدَرِي صَر صَرَه صَرْصَار (قَوش قَغْرِمَق) مَثَالِيه هُمْ  
مَضَاعِيفَه شَال وَسَوس وَسَوس مصْدَرِي وَسَوسه وَسَوس (وَسَوسه دَشْوَيْش  
قِيلَمَق) اجوف دَاوِنه مِثَال جَورَب بِجَورَب مصْدَرِي جَورَب جِيرَات  
اصلَه جَورَب (آيَاْفَغْد چارَوْق كِيدَرمَك) . اجوف يَايِنه مِثَال :  
شِيدَه بِشِيطَه مصْدَرِي شِيطَه شِيطَه (هَلَاك وَمَق)

نَافِصَيْه مِثَال قَلْس يَقلَس مصْدَرِي قَلْسَاه قَلْسَاه اصلَه قَلْسَيه  
هَلَسَاه (بُورْك كِيمَك) . لَهِيَنه ضَوْضَاه يَضَوْضَاه مصْدَرِي ضَوْضَاه ضَوْضَاه  
اصلَه ضَوْضَاه ضَوْضَاه (آواز قِيلَمَق) ضَوْضَاه واهمِر كِفل اَبَى  
فَنْدَلِي واْنِي الْكَه فَلَمْ قِيلَدَق ضَوْضَاه اوْلَدَى . ضَوْضَاه ، دَاوِنَا كَسْ

اَنْدِي كَسْرَهُلِي وَاوْنِي بَاغَهْ قَلْبْ قَبِيلَقْ ، وَآخِرَهُكِي (دَادِي) هَمْزَهُكِي  
قَلْبْ قَبِيلَقْ ضِيَفَهُ اَولَدِي .

﴿ دُورْتَنْجَنْ قَسْمْ (رَبَاعِي مَزِيدْ) اَوْجَبَادِه ﴾

اَوْلَسْكِي بَابْ تَانْلَقْ زِيَادَه سِيلَه ، تَفَعَّلَلْ بَنْتَعَلَلْ مَصْدَرِي تَفَعَّلَلْ كِيلَورْ  
بُونَنَّا (تَفَعَّلْ) بَابِ دِينَلُورْ . رَبَاعِي هَرَبِيدَنْلَقْ بَابَارِي  
هَرَقَيْوَسِي لَازِمْ كِيلَورْ . بَوبَابْ فَعَلَلَكْهِ مَطَاوِعَه اَبْجَوْنْ كِيلَورْ دَهْرَجَتْ  
فَتَدَهْرَجْ كَبِيْنْ صَحِيْعَتِه مَثَالْ تَدَهْرَجْ يَتَدَهْرَجْ مَصْدَرِي تَدَهْرَجْ (نَكْرَامَكْ)  
تَدَهْرَجْ يَتَدَهْرَجْ مَتَدَهْرَجْ لَمْ يَتَدَهْرَجْ لَا يَتَدَهْرَجْ تَدَهْرَجْ  
لَيَتَدَهْرَجْ لَا تَدَهْرَجْ مَتَدَهْرَجْ مَشْفَرَكَدَرْ . مَضَاعِيفَه مَثَالْ تَصْلَحَلْ يَتَصَلَّلْ  
مَصْدَرِي تَصَلَّلْ (تَيمُورْ آوازْ قَبِيلَقْ) اَجَوفْ دَاوِنْ مَثَالْ تَجُورَبْ يَتَجُورَبْ  
مَصْدَرِي تَجُورَبْ (چارَقْ كِيمَكْ) اَجَوفْ بَائِيْنَه تَشِيطَنْ يَتَشِيطَنْ مَصْدَرِي  
تَشِيطَنْ (هَلَاكْ اوْلَامَقْ) (عَالَفَه قَبِيلَقْ) نَاقِصَتِه مَثَالْ تَقْلَسِي يَتَقْلَسِي  
مَصْدَرِي تَفَلَسْ كِيلَورْ (بُورَكْ كِيمَكْ) .

﴿ اِيْكَنْجَنْ بَابْ ﴾

هَمْزَهْ ، نَونْ زِيَادَسِيلَه اَفْعَنْلَلْ بَنْتَعَلَلْ بَابِيدَرْ بُونَنَّا (افْعَنْلَلْ) بَابِ  
دِينَلُورْ مَصْدَرِي اَفْعَنْلَلْ بَوبَابْ فَعَلَلَكْهِ مَطَاوِعَه اَبْجَوْنْ كِيلَورْ . هَرَجَتْ  
الاَبَلْ فَاهْرَجَتْ كَبِيْنْ (جَيْدَمْ تَوهَلَرَنِي بَسْ جَيْوَنِي آنَلَارْ). صَحِيْعَتِه  
مَثَالْ اَبْرَنْشَقْ يَبْرَنْشَقْ مَصْدَرِي اَبْرَنْشَقْ (شَادِاَولَقْ) (آغاْجْچَكْ نَمَكْ) .

﴿ اِدَرْجَنْجَنْ بَابْ ﴾

هَمْزَهْ لَامْ زِيَادَسِيلَه اَفْعَلَلْ يَفْعَلَلْ بَابِيدَرْ بُونَنَّا اَفْعَلَلْ بَابِ دِينَلُورْ .  
مَصْدَرِي اَفْعَلَلْ صَحِيْعَتِه مَثَالْ اَقْشَعَرْ يَقْشَعَرْ مَصْدَرِي اَقْشَعَرْ  
(قَعْرَقُودَنْ تَوكَلَرِي فَابَارِقْ) . بَوْ اَورَنْغَه قَدَرْ ذَكْرْ قَبِيلَنْغَانْ بَابَلَرَنْلَقْ  
جَسْرَهِي بَكْرَهِي اِيْكَنْ بَابِ اَولَدِي وَبُونَلُو اَصْلَ بَابَلَرَدَرْ . بَوْلَوْدَنْ رَبَاعِي

مجرد ابله رباعی مزیرنگ باب مرینه ماحف اوغان اون اوج باب  
بار در انلره ماحفات دیلنور اوشبونلری جد ولمه کوستارلدى :

باب مر	مثال لر	معنی لری	بابلر	مثال امر	معنی لری	باب مر	معنی لری
فَعْلَلَ	شَمَلَ	بِيز بوردى	فَعُولَ	جَهُورَ	ظَاهِرَا ولدى	فَعْلَلَ	شَمَلَ
فَوْعَلَ	حَوْقَلَ	ضَيْفَ ولدى	فَعْنَلَ	قَلْفَسَ	بُورَكَ كيدى	فَوْعَلَ	حَوْقَلَ
فَيْعَلَ	بَيْطَرَ	بَارَلَدى	فَعْلَى	قَلْسَ	بُورَكَ كيدى	فَيْعَلَ	بَيْطَرَ
تَعْلَلَ	جَلْبَابَ كيدى	تَجَلِّبَ	تَفْعُولَ	جَهُورَبَ	چَارَوْقَ كيدى	تَعْلَلَ	جَلْبَابَ كيدى
يَعْلَلَ	هَلَاكَ ولدى	تَشِيطَنَ	تَفْعُولَ	تَرْهُوكَ	تَكْبِرَلَنى	يَعْلَلَ	هَلَاكَ ولدى
خَاتَونَلَكَ قرغە خدمت كە بار غَازَلا طشىن كېيىھە تورغان كېمى	خَاتَونَلَكَ قرغە خدمت كە بار غَازَلا طشىن كېيىھە تورغان كېمى	خَاتَونَلَكَ قرغە خدمت كە بار غَازَلا طشىن كېيىھە تورغان كېمى	تَمْفَعَلَ	تَمْسَكَنَ	خُورَلَفَ كُورَسَاتَلى	تَمْفَعَلَ	تَمْسَكَنَ
أَفْعَنَلَلَ	كُوكَراكَى الذينه چىدى	أَفْعَنَسَ	فَعْنَلَ	اَسْلَنْقَى	چَالاقان ياتدى	أَفْعَنَلَلَ	كُوكَراكَى الذينه چىدى

### --- زانە ---

فا عىن لام دن برى برابرنىدە همزە او سە (مهۇز) دىلنور، مەمۇز  
اوچ قىسىدر. فا برابرنىدە همزە او سە مەمۇز ئالما اوور. آخى كېن (آلدى)  
عىن بىراپىزىدە همزە او سە مەمۇز ئىعين اولور. سال كېن «صورادى»  
لام برابرنىدە همزە او سە مەمۇز اللام اولور، فرائى كېن «اوقدى»  
٢٠ قاعده ھە عمزە ساكن او لوب آلىخىدەغى هرف حىكىنى  
او سە، همزەنى شول حىركىنىڭ جىسىنە قىلب قىلنور راسى لوم  
بىر كېن اصلە رئىس لۇزم بىزىدر. ودىغى آمن اومن لىمان اىقىن كېن

اصله اغْمَنْ اوْمنِ ائْمَانْ اَنْنَ در. بوقاعده ایله قلب قيلنغان همراه لرلک  
چند تله غن هرف همراه وصلیه بولسه بو کلمه فی آلمدینه وصل قلنگدن  
همراه دن قلب قلنگان هرف لر کیرو همراه ایکینه قابشارلر «منهم من یقول  
اَنْنَ لی» «واندی اَنْنَمْ» کیں وصلین مقدم این، ڈُتمن ایدیلر.  
همزه مرکنلی اولوب آلمدنه غن هرف ده مرکنلی اولسه اول  
وقنه همراه اوز هالنده تورور. سَأَلَ، لُؤَمَ رَوْفَ، مُسْتَهْزِئُونَ سُئِلَ

سُئِلَ مُسْتَهْزِئُنَ کَبِيَ .

۲۱ قاعده همزة فدهلی اولوب آلمدنه غن هرف کسره لی باضمہ لی  
اولسه اول وقنه همزة شول مرکنلارک جنسینه قلب قيلنور. بیر و چون  
کیں اصله مئر جون ۲۲ قاعده همزة مرکنلی اولوب آلمدنه غن هرف  
کن لی اولسه همزة ذکر مرکنلی آلتوب ایکن سا کن جمع اولدقندن  
همزة هنی قيلنوب همراه دن آلغان مرکنلی آلمدنه غن هرف که بیرلور  
بیری. مَسْلَهَ، مَلْكَ کیں اصله بِرَأِيِّ مَسْتَلَهَ مَلْتَكَ در: بِرَى اصله بِرَأِيِّ  
با مرکنلی آندی فتحه لی بای الفکه قلب قيلدی بِرَأِيِّ اولدی همزة  
مرکنلی آلدی حاکن همزة ذکر مرکنلی آلدی ایکن سا کن جمع ولدی  
همزه فی هنیق تبلدق همزة دن آلغان مرکنلی راغه بیردک بیری اولدی  
صرف بویله: بِرَى بِرَیان بِرَونْ \* تَرَى تَرَیان بِرَینْ \* تَرَى تَرَیان  
ترَونْ \* تَرَینْ تَرَیان تَرَینْ \* اَرَى نَرَی بِرَی زَلَّ ماض بِرَأِيَ کیلور  
اصله رَأَى اعلالی هم صرف رمن نک کیں در. رَأَى بِرَى دن امر داضر  
در کیلور، صرف زَرَبَا رَوَا رَرَى رَنَا رَنَنْ # مخاطب ضیفه سندہ وقف  
قيلنسه آخرینه، ها کیلتر بور «ر» کیی:

## مهمور اولان فعل لرگ باب امری

معانی	مصادر	امثال	ابداب
آشنه دعوه قیامق	ما قدره	آدب یاغدُ	فعل یَعْنُلُ
آلمق	أخذ	أخذ یاغخذُ	فعل یَعْنُلُ
حاضر انمک	أهبة	أهب یاغهبُ	فعل یَعْنُلُ
خوش ایس فوقة ف	أرج	أرج یاغرجُ	فعل یَعْنُلُ
اوزایمق	أصل	أصل یاغسلُ	فعل یَعْنُلُ
کورمک	رؤبة	رأى يَرَى	فعل یَعْنُلُ
امید کیسمک	ياغس	يئس يَيْئِسَ	فعل یَعْنُلُ
بد اصل او لمق	لوم	لذم يَلُومُ	فعل یَعْنُلُ
یاقمق	سباه	سباه يَسْبَاهُ	فعل یَعْنُلُ
تیمر طرطفمق	صلاده	صلوٰ يَصْلُوٰ	فعل یَعْنُلُ
آش سنكمک	هناعه	هناع يَهْنَاعُ	فعل یَعْنُلُ
بیادرق قیارق	جرأة	جرؤ يَجْرُؤُ	فعل یَعْنُلُ

قد وقع امرأ من تأييده ستة افراد ثلثمائة واحدى عشرة على بداعة  
 افقيروالى عون ربه ا قدیر عبداً مرحمن بن اسماعيل بن عمر الماجطري خافى  
 وآخر دعواه ان الحمد لله رب العالمين واصحارة واسلام  
 على خير خلقه محمد وآلله واصحابة اجمعين .

# مُؤْلِفَنِكَ طبع قيَّلنَمَش آثارِي

- ١) «علم صرف اسان العرب» ترکی تلننده صبیلره ينگل الم او زره عرب تليننڭ صرفينى بلدرەدر . بهاسى ٢٥ تىن
  - ٢) «علم نحو لسان العرب» ترکی تلننڭ مېندىلرە ينگل طرىقچە معلم لەرە مالۇف ترتىبىچە عرب تليننڭ نحوينى بلدرەدر . بهاسى ١٥ تىن
  - ٣) «قصص الانبياء العظام وترجمة احوال دول الاسلام» قصصە لف او زره انبياء عظـامـقـه قصـهـلـريـنىـ وـاسـلامـدـهـ اـولـانـ مشـهـورـ دـولـتـلـنـنـكـ اـحـواـنـىـ بـيـانـ ايـدـهـدرـ . بهاسى ٢٥ تىن
  - ٤) «زاد الطالب ترجمة الـ كافية لابن الحاچب» آچق ترکىچە هـرـكـمـ آـثـلـارـلـقـ كـافـيـهـىـ يـنـگـلـ باـورـگـهـ بـرـنـجـىـ يـارـدـمـىـ درـ بهـاسـىـ ٠ـ٨ـ تـيـنـ بوـكـنـاـبـ لـرـ هـرـقـيـرـسـيـدـهـ اوـقـنـلـوـبـ شـاـ كـرـدـلـرـگـهـ بـيـكـدـهـ فـائـدـهـلىـ وـانـتـلـامـقـىـ سـهـلـ اـيـدـكـىـ تـجـرـبـهـ اـيـلـهـ ثـابـتـ اوـلـمـشـدـرـ .
- بوناردن كوبلاپ آلوچىغە يورزىدە يكىمى نسبىتىدە اكرام ايىدلهدر يول خرجى آلوچىدىن بىر صوم كوندرگان كىمسەگە قالغانلىنى ناللۇز ايلە كوندرلەدر قزانىدە كتابچىلردا، استرخانىدە مؤلفنى هم آنڭ ياتى آچوش كتاب كىپىتىنە بولنور .

## ﴿اعلان﴾

استرخانى ياتى آچالمش كتاب كىپىتىنە ترکىچە، عربچە، فارسيچە، روسچە، هەر تورلى كتاب لر، اوقوغە كىراڭ اسبابنىڭ هر قىوسى بار. پوچەت كاعذارى تېرىيڭ نامە كارتوجىكە لرى بىمالرى آرزان ؛ مقصودمىز مطيوغاتە خىلت مشنرىيلرمىزى هر جەتنى منون ايتمىك در .

Адресъ: 1. Астрахань, Б. Царевская ул. книжный магазинъ  
мурлыкъ Абдурахмана Измайловича УМЕРОВА